

# نشریه علمی تخصصی فیدبک

انجمن مهندسی کنترل  
و اتوماسیون صنعتی  
دانشگاه کردستان

**به نام خدا**

## **فصلنامه فیدبک**

**اولین نشریه علمی تخصصی دوزبانه کردی و فارسی  
مهندسی برق دانشگاه کردستان**

**شماره اول**

**بهار ۱۴۰۲**

**راه ارتباطی با نشریه فیدبک:**

 [magazinefeedback.uok@gmail.com](mailto:magazinefeedback.uok@gmail.com) |  [@controleng\\_uok](https://twitter.com/controleng_uok)



## فرمrst مطالب

۳	اعضای نشریه فیدبک	■	
۴	سخن آغازین	■	
۶	کنترل یک سیستم ذخیره انرژی ابرخازن برای تقلید اینرسی و بهبود پاسخ‌گذرا ریزشبکه جریان مستقیم	■	<b>بخش تخصصی</b>
۱۱	از ریزشبکه تا ژنراتور سنکرون مجازی ارتقا داده شده	■	
۱۵	آشنایی با یادگیری ماشین؛ روش‌ها و کاربردها	■	
۲۲	بررسی کلی عملکرد کنترل‌کننده PID	■	
۲۹	سیستم‌های سرو و مکانیسم	■	
۳۴	چطور شغل آینده ام را انتخاب کنم؟ چه شغلی دنیا را تکان می‌دهد؟	■	<b>بخش عمومی</b>
۳۶	کنگره و کنفرانس و همایش‌های مربوط به مهندسی سال ۱۴۰۲	■	
۴۰	دستگاه تصفیه آب	■	
۴۲	تکنولوژی، بودن یا نبودن؟!	■	
۴۳	آردوینو یا میکروپایتون با کدام شروع کنیم	■	
۴۸	کورته‌میژوو و پیناسه‌یه‌کی زانکۆی کوردستان	■	<b>بخش کردی</b>
۵۴	حه‌سارو سه‌گه‌کانی باوکم	■	
۵۷	فه‌رهه‌نگی ئینگلیزی بۆ کوردى	■	
۵۹	سخن پایانی	■	
۶۰	سودوکو	■	

## اعضای نشریه فیدبک

استاد مشاور : پروفسور حسن بیورانی  
 مدیر مسئول : سیروان شازده  
 سردبیر : کیوان طهماسبی



هیئت تحریریه

مهیار کریمی	پرهام کرباسچی
اشکان مرادی ناصرخانی	علی اسکندری
شايان زعيمى	سروه رحماني
فرشته جعفرى	ابراهيم اسبقى
فرزانم قره داغى	مهيار احمدى
پارسا مریدى	سامان ابراهيمى
اهرال حبىبى	اروين كرمانجي



هیئت مترجم

اهرال حبىبى	فرزانم قره داغى
آمنه محمودزاده	يوسف شاهمرادي
فتاح روشنفکر	
اسرا محمدى	



ویراستاري

سیروان شازده	سامان ابراهيمى
سروه رحماني	
مازيار ابراهيمى	
کيوان طهماسبى	



هئيت طراحى

پرستو مجیدى
شمیله رضایی
صنم افضلی

## سخن اولیه

دهوره‌ی خوییندگان عیلم و فنونه

نه خوییندگواری جاھیل زهبوونه

با تقدیم سلام و احترام خدمت خوانندگان عزیز نشریه فیدبک.  
اولین شماره از نخستین نشریه علمی دو زبان کردی و فارسی با صاحب امتیازی انجمن علمی مهندسی کنترل و اتوماسیون صنعتی دانشگاه کردستان تحت عنوان «فیدبک» را صمیمانه تقدیم حضورتان می کنیم.

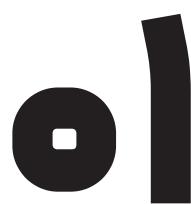
ذهن پویای بشر همواره در مسیر بی انتهای علم و فناوری با سرعت زیادی گام برداشته است؛ ما نیز وظیفه خود دانستیم تا اندکی از دستاوردهای این مسیر پر پیچ و خم را در اختیار شما علاقه مندان قرار دهیم تا چراغ راهی باشد برای تمامی کسانی که می خواهند سهمی در پیشبرد این راه داشته باشند.

تیم نشریه فیدبک با شعار ارتباط دانشجویان و علاقه مندان با دانشگاه و صنعت و همچنین ایجاد شور و شوق بین تمامی دانشجویان شروع به کار کرده است تا مطالب جدید و علمی کنترل در تمامی رشته های مهندسی را مورد بحث و بررسی قرار دهد.  
شایان ذکر است، این شماره از نشریه فیدبک، حاوی سه بخش تخصصی، عمومی و کردی می باشد که مطالب حوزه های مذکور را پوشش می دهند.

خواهان نگاه نازنین شما هستیم تا نظاره گر آنچه به تلاش دست اندک کاران نشریه گردآوری شده، باشد. در این راستا، از نگاه کنشگرانه و انتقادی شما بسیار خرسند شده و مشتاق باز خوردهای سازنده عزیزان برای بهبود کیفیت شماره بعدی خواهیم بود.  
از خداوند منان و تمامی دوستانی که ما را در این مجموعه یاری رسانند سپاسگزاریم، امید است این قدم، گامی هر چند کوچک در راستای پیشرفت همه ما باشد.

با آرزوی بهترین ها.....

کیوان طهماسبی  
سردبیر فصل نامه فیدبک



بخش اول

مقالات  
تخصصی

موجب کاهش اثر منفی بار توان ثابت شده و با افزایش نسبت میرایی سیستم، پایداری ریزشبکه DC را بهبود می دهد.

## كلمات کلیدی

كلمات کلیدی : مبدل دو طرفه dc/dc، ریزشبکه DC، سیستم‌های ذخیره انرژی (ESSs)، ابرخازن، ظرفیت مجازی، اینرسی مجازی

### مقدمه

از آنجایی که خازن‌های لینک DC نقش اینرسی را در شبکه‌های DC ایفا می‌کنند، برای داشتن شرایط مطلوب باید از خازن‌های بزرگ استفاده کرد. با توجه به هزینه بالای خازن‌ها، مفهوم اینرسی مجازی می‌تواند جایگزین مناسبی باشد. مفهوم اینرسی مجازی در واقع برگفته از ریزشبکه‌های AC است که به دلیل وجود مبدل‌های الکترونیک قدرت دارای اینرسی کم هستند، بنابراین برای جبران این موضوع از مفهوم اینرسی مجازی مبتنی بر ژنراتورهای سنترون مجازی (VSG) استفاده شده است. به صورت مشابه، در ریزشبکه‌های DC نیز می‌توان از مفهوم معادل برای بهبود اینرسی استفاده می‌شود. با این حال، در شبکه‌های AC، اجرای اینرسی مجازی بر اساس تغییرات فرکانس است، در حالی که در شبکه‌های DC بر اساس تغییرات در سطح ولتاژ DC است. در مقایسه با ریزشبکه سنتی AC، ریزشبکه DC دارای چندین مزیت است، مانند راندمان بالاتر با دستگاه‌های الکترونیکی با توان کمتر و طراحی ساده سیستم کنترل بدون مسائل مربوط به فرکانس و توان راکتیو. علاوه بر این، ریزشبکه‌های DC برای ترکیبی از منابع انرژی (مانند سیستم PV، باتری، ابرخازن و غیره) و بارها مناسب‌تر هستند. یک نمودار شماتیک از یک ریزشبکه DC معمولی در شکل (۱) ارائه شده است.

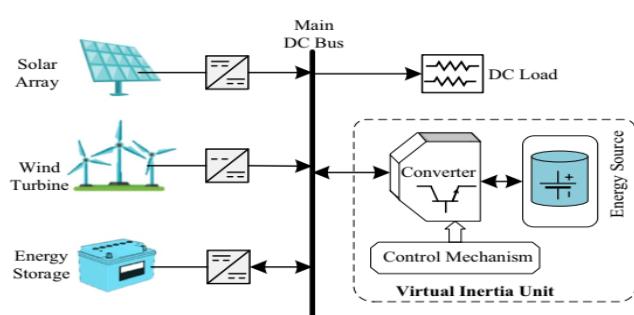


Fig. 1. Structure of a typical dc MG.

شکل ۱. ساختار ریزشبکه DC جدا از شبکه با لینک DC مشترک و واحد تزریق اینرسی [۱].

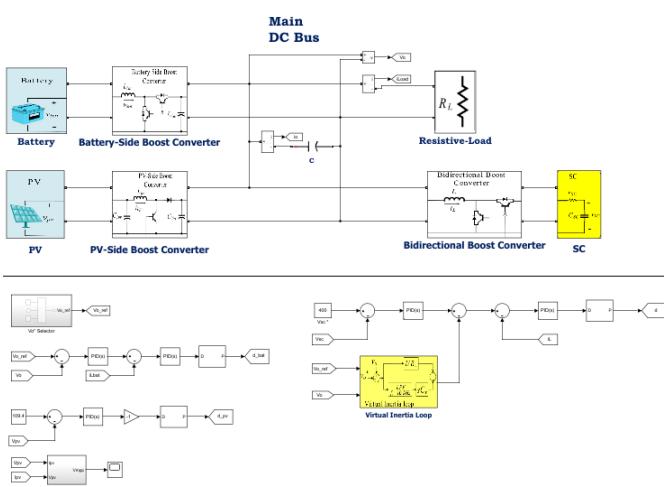
# کنترل یک سیستم ذخیره انرژی ابرخازن برای تقلید اینرسی و بهبود پاسخ گذرا ریزشبکه جریان مستقیم

مهیار کریمی، اشکان مرادی ناصرخانی  
شايان زعيimi

### چکیده

در ریزشبکه‌های DC منابع تولید پراکنده، منابع ذخیره‌ساز انرژی و بارها با مشخصات الکتریکی متفاوت معمولاً از طریق مبدل‌های الکترونیک قدرت به لینک DC متصل می‌شوند. حضور این مبدل‌های واسط دو اجتماع اساسی را ایجاد می‌کنند. ۱) مبدل‌های واسط سمت بار و بارهای متصل شده به آنها به عنوان بار توان ثابت عمل می‌کنند که اثر منفی بر روی پایداری سیگنال کوچک سیستم می‌گذارند؛ ۲) مبدل‌های واسط سمت منابع هیچگونه خاصیت اینرسی و میرایی به سیستم اضافه نمی‌کنند و درنتیجه اینرسی ذاتی کل سیستم پایین است. در این پژوهش، مدل‌سازی و تحلیل پایداری ریزشبکه DC با اینرسی کم در حضور بارهای توان ثابت، مورد بررسی قرار گرفته و با بهره گیری از مفهوم منابع تحت کنترل و مفهوم اینرسی مجازی در ریزشبکه های AC، پاسخ دینامیکی سیستم بهبود داده می‌شود. منبع توان تحت کنترل از سه بخش اصلی واحد ذخیره‌ساز انرژی، مبدل الکترونیک قدرت و استراتژی کنترل مناسب تشکیل شده است، که برای داشتن پاسخ دینامیکی بهتر، هر کدام از این سه بخش بصورت ویژه مورد مطالعه قرار می‌گیرند. برای واحد ذخیره‌ساز انرژی، ابرخازن پیشنهاد می‌شود که دارای چگالی توان بالا بوده و پاسخ دینامیکی سریعی را فراهم می‌نماید. استراتژی کنترل پیشنهادی از دو بخش اینرسی مجازی و میرایی مجازی تشکیل شده است که در حلقه‌ی کنترل جریان داخلی مبدل واسط اعمال می‌شوند. ضربی اینرسی مجازی پیشنهادی بر روی فیدبک مشتق ولتاژ خروجی قرار گرفته و موجب کاهش نرخ تغییرات ولتاژ (RoCoV) بلافارسله بعد از وقوع خطا می‌گردد. حلقه میرایی مجازی پیشنهادی

و توان مازاد را در باتری برای پشتیبانی ذخیره کند. باتری به گونه‌ای انتخاب می‌شود که بتواند خروجی نوسانی PV را تنظیم کند و بارهای بحرانی را بدون در نظر گرفتن شرایط منابع انرژی تجدید پذیر (Renewable Energy Sources) همیشه پشتیبانی کند. تبادل شارش توان بین SC و ریزشبکه DC از طریق یک مبدل دو طرفه DC-DC کنترل می‌شود. این کار عملکرد کلی ریزشبکه DC و چرخه کار (Duty Cycle) را بهبود می‌بخشد و انعطاف‌پذیری منابع انرژی را افزایش می‌دهد. ریزشبکه DC نشان داده شده در شکل (۲) دارای یک ساختار دو مرحله‌ای است. در سطح اول، یعنی مرحله منبع، به منظور جذب حداکثر توان موجود، مبدل تقویت کننده (Boost Converter) یک طرفه برای PV استفاده می‌شود. در همین حال، مبدل بوست دو طرفه باتری برای تولید ولتاژ خروجی ثابت استفاده می‌شود. سطح دوم یک باتری مشترک بار است که بارها در این مرحله به شین بار اصلی متصل می‌شوند. سطوح ولتاژ متفاوتی را می‌توان در ریزشبکه‌های DC استفاده کرد. PV با ولتاژ خروجی نامی  $109.4$  ولت و باتری با ولتاژ خروجی نامی  $100$  ولت در مرحله اول انتخاب می‌شوند و ولتاژ خروجی، یعنی ولتاژ باتری اصلی DC روی  $200$  ولت ثابت می‌شود. این پژوهش یک SC را به عنوان ذخیره‌ساز انرژی ثانویه متصل به شین اصلی DC برای بهبود عملکرد و اینرسی سیستم کلی ارائه می‌کند. اخیراً، SC‌ها توجه بیشتری را برای کاربردهای سیستم انرژی استارت استاپ مانند وسایل نقلیه الکتریکی (EV)، تفنگ‌های ریلی الکترومغناطیسی، کامیون‌های سنگین، خودروهای زرهی و کاربردهای توان پالس بالا به خود جلب کرده‌اند.



شکل ۲. ساختار ریزشبکه DC باز تولید و سیستم کنترل آن

در این پژوهش، یک استراتژی کنترل ولتاژ باتری DC بر اساس اینرسی مجازی برای یک مبدل DC-DC دو طرفه واسطه ابرخازن ESS (SC ESS) در ریزشبکه DC ایزووله پیشنهاد شده است. ESS‌های با پاسخ سریع می‌توانند پاسخ‌های اینرسی را از طریق برخی از الگوریتم‌های کنترل مشخص شده تقلید کنند. از این رو، SC‌ها انتخاب مناسبی برای واحد تزریق اینرسی در ریزشبکه‌های DC هستند، زیرا،

زمانی که بار تغییر می‌کند، چون باتری نمی‌تواند فوراً پاسخ دهد، SC اینرسی نامتعادل را جبران می‌کند، بنابراین پاسخ گذرا ریزشبکه DC را می‌توان افزایش داد.

SC می‌تواند توان بیشینه را تامین کند، بنابراین می‌توان توان باتری را کاهش داد. اینرسی شین DC با افزودن ظرفیت مجازی افزایش می‌یابد.

در مقایسه با کنترل ظرفیت مجازی که در حلقه کنترل droop پیاده سازی می‌شود، ظرفیت مجازی پیشنهادی پاسخ اینرسی سریع تری را برای کاهش RoCoV در اولین لحظه پس از اختلالات ناشی از بازخورد مشتق در حلقه جریان داخلی ارائه می‌دهد.

برخلاف ضریب میرایی مجازی که تأثیر منفی بر عملکرد تنظیم ولتاژ را افزایش می‌دهد، عبارت متناسب در حلقه اینرسی مجازی پیشنهادی بر ولتاژ حالت ماندگار تأثیر نمی‌گذارد.

برخلاف کارهایی که از مبدل DC-DC دو طرفه (directional bi-directional converter) رابط باتری استفاده می‌کنند، این مقاله از SC برای واحد تزریق اینرسی در ریزشبکه‌های DC برای ارائه پالس بزرگ توان در زمان بسیار کوتاه استفاده می‌کند و طول عمر باتری را بهبود می‌بخشد.

## ۲ ساختار ریزشبکه‌های DC با SC

ریزشبکه DC باز تولید در شکل (۲) نشان داده شده است. در این ساختار، دونوع منبع انرژی یعنی PV و باتری در نظر گرفته شده است. سیستم PV به گونه‌ای انتخاب می‌شود که متوسط تقاضای بار را همیشه تامین کند

از رابطه (۴) می‌توان نتیجه گرفت که نرخ تغییر ولتاژ ( $v^o/dt$ ) و انحراف ولتاژ ( $v^o$ ) در طول تغییرات بار برای  $C_v > R_v > 0$  کاهش می‌یابد. در نتیجه، اینرسی و میرایی ریزشبکه DC بهبود می‌یابد. شکل (۲) حلقه کنترل پاسخ اینرسی پیشنهادی را نشان می‌دهد که در حلقه کنترل جریان داخلی اعمال می‌شود.

## نتایج بازتولید ۴

پارامترهای سیستم در جداول ۱ و ۲ آورده شده‌است.

system	Parameters	Values	Parameters	Values
<i>PV system</i>	$L_{pv}$	5 mH	$V_{C1pv}$	109.4 V
	$C_{1pv}$	0.5 mF	$C_{2pv}$	0.5 mF
<i>Battery system</i>	$L_{bat}$	4 mH	$V_{bat}$	100 V
	$C_{bat}$	0.1 mF	$V_{chat}$	200 V
<i>SC system</i>	$L$	10 mH	$V_{SC}$	400 V
	$C_{SC}$	0.002 F	$r_{SC}$	0.01 Ω
<i>Load</i>	$R_L$	133 Ω	Load power	3 kW
<i>Main DC bus</i>	$C$	0.4 mF	$V_o$	200 V

جدول ۱. پارامترهای سیستم ریزشبکه DC [۱].

system	Parameters	Values	Parameters	Values
<i>Battery system</i>	$K_{p1}$	0.01	$K_{i1}$	100
	$K_{p2}$	0.3	$K_{i2}$	100
<i>PV system</i>	$K_{p3}$	0.01	$K_{i3}$	2
	$K_{p4}$	0.15	$K_{i4}$	2
<i>SC system</i>	$K_{p5}$	0.1	$K_{i5}$	100

جدول ۲. پارامترهای کنترل کننده ریزشبکه DC [۱].

برای آزمایش استراتژی کنترل پیشنهادی برای تزریق اینرسی مجازی، از یک ریزشبکه DC معمولی شامل PV، باตรی و SC استفاده می‌شود. برای PV از مبدل بوست یک طرفه استفاده می‌شود و در حالت ردیابی نقطه بیشینه توان (MPPT) کار می‌کند تا حداقل توان را از پنل خورشیدی ردیابی کند. مبدل بوست دو طرفه باตรی برای ایجاد شین اصلی DC با حلقه‌های کنترل ولتاژ و جریان استفاده می‌شود. شین اصلی DC با مقدار نامی ۲۰۰ ولت تنظیم می‌شود. فرض براین است که یک بار مقاومتی با نرخ توان ۳ کیلووات به شین اصلی DC متصل است.

مسئله مهم در ریزشبکه DC که بر روی عملکرد دینامیکی و پایداری آن تأثیر می‌گذارد، اینرسی و میرایی کم سیستم می‌باشد. در ریزشبکه DC انرژی ذخیره شده در خازن لینک DC نوعی اینرسی را برای ولتاژ لینک DC ایجاد می‌کند. برای واضح تر شدن ایده ای اینرسی مجازی، با توجه به شکل ۲ معادله سیگنال کوچک تعادل جریان در لینک DC به صورت زیر به دست می‌آید.

$$\frac{d\hat{v}_o}{dt} = \frac{1}{C} [\hat{i}_{obat} + \hat{i}_{opv} - \hat{i}_{Load} - \hat{i}_L]$$

طبق (۱)، با افزایش مقدار خازن لینک DC مقدار نرخ تغییر ولتاژ (RoCoV) کاهش می‌یابد و با تغییر سریع ولتاژ باتس DC مقابله می‌کند. از آنجایی که خازن DC کوچکتر از اینرسی چرخشی شبکه‌های AC معمولی است و میرایی به اندازه کافی بزرگ نیست، ریزشبکه DC از دینامیک میرایی ضعیف رنج می‌برد. معادله شناخته شده نوسان سیگنال کوچک ماشین سنکرون را می‌توان بر حسب توان به صورت نشان داد.

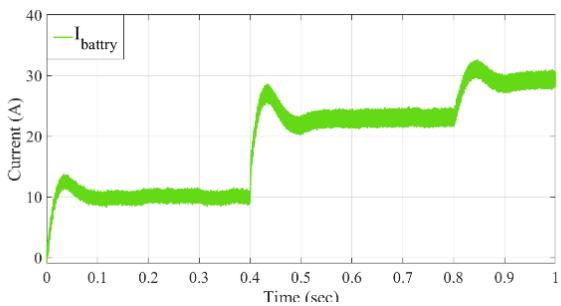
$$J\omega_n \frac{d\hat{\omega}}{dt} + D_p \hat{\omega} = \hat{P}_{in} - \hat{P}_{out} \quad (2)$$

که در آن  $P_{out}$ ,  $D_p$ ,  $\omega_n$ ,  $\omega$ ,  $J$  و  $P_{in}$  به ترتیب ممان اینرسی، ضریب میرایی توان، فرکانس زاویه‌ای روتور، فرکانس نامی زاویه‌ای، توان مکانیکی ورودی و توان الکتریکی خروجی هستند. با الهام از رابطه (۲)، یک استراتژی کنترل اینرسی مجازی در حلقه جریان سلف به شرح زیر اجرا می‌شود:

$$\hat{i}_{L}^{*} = C_v \frac{d\hat{v}_o}{dt} + \frac{1}{R_v} \hat{v}_o \quad (3)$$

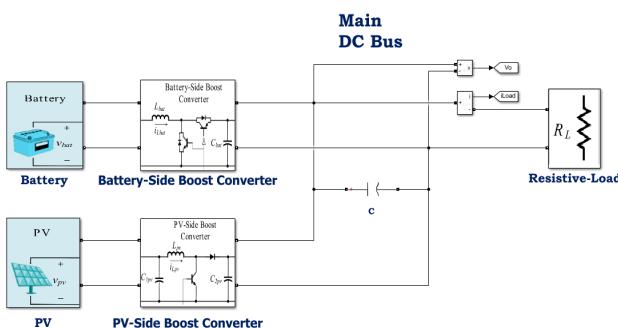
که در آن  $C_v$  و  $R_v$  به ترتیب ظرفیت مجازی و میرایی مجازی هستند. از آنجایی که کنترل پیشنهادی در حلقه کنترل جریان داخلی است، باید سریعتر از کنترل سطح ولتاژ بیرونی باشد و پاسخ اینرسی سریع را در طول تغییرات بار ارائه دهد. در همین حال، پهنهای باند حلقه جریان داخلی مبدل بوست به اندازه کافی زیاد است تا تغییرات مرجع جریان سلف را ردیابی کند. معادله (۱) با توجه به رابطه (۳) به صورت زیر ساده می‌شود:

$$(C + C_v) \frac{d\hat{v}_o}{dt} + \frac{1}{R_v} \hat{v}_o = \hat{i}_{obat} + \hat{i}_{opv} - \hat{i}_{Load} \quad (4)$$



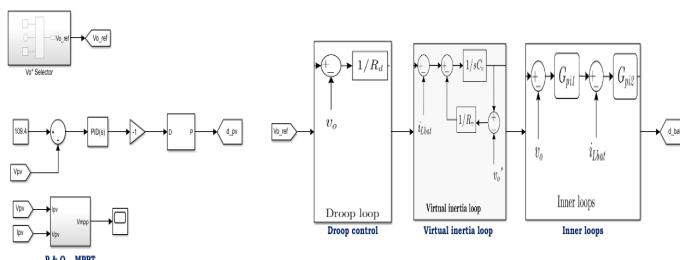
شکل ۶. پاسخ جریان باتری بر اساس روش VC

در شکل (۵) و (۶) روش ظرفیت مجازی (VC) ارائه شده است. می توان در شکل (۵) مشاهده کرد، کنترل کننده اینرسی مجازی می تواند عملکرد ولتاژ شین DC اصلی PV را به دلیل کاهش قابل توجه RoCoV، افزایش فراجهش و نوسانات، بهبود بخشد. بنابراین، حاشیه پایداری ریز شبکه DC بهبود یافته است. از شکل (۶)، باتری با روش پیشنهادی به کندی پاسخ می دهد و جریان باتری از تغییرات ناگهانی جلوگیری می کند، بنابراین، طول عمر باتری را افزایش می دهد.

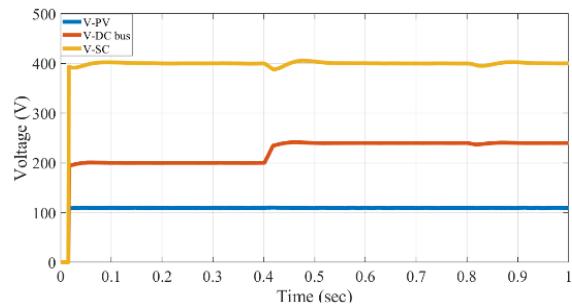


شکل ۷. ساختار آزمایشی DC MG بدون SC

شکل (۷) یک ریز شبکه DC ساده شده بدون SC را نشان می دهد که سیستم ذخیره باتری به عنوان مبدل منبع ولتاژ کنترل شده با ولتاژ (VSC) عمل می کند، جایی که سیگنال کنترل توسط دیگر کنترل کننده اینرسی مجازی که در شکل (۸) نشان داده شده اند ارائه می شود

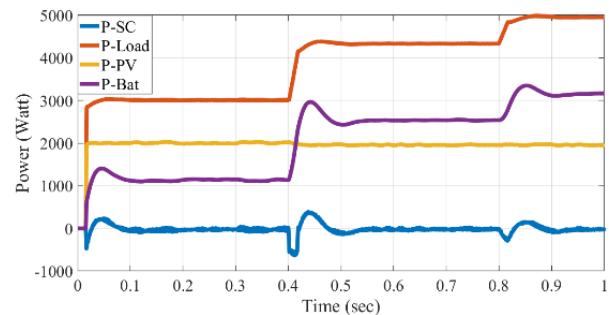


شکل ۸. ساختار کنترل روش VC



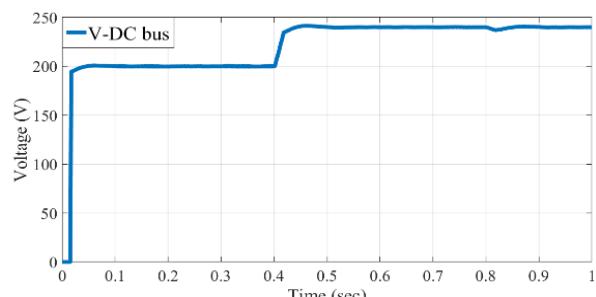
شکل ۳. پاسخ ولتاژ بر اساس روش پیشنهادی به تغییرات پله ای در مرجع ولتاژ و توان بار:  
الف) ولتاژ خروجی PV، (ب) ولتاژ بس DC اصلی، (ج) ولتاژ SC.

شکل (۳) ولتاژ خروجی PV، ولتاژ شین DC اصلی و ولتاژ SC را نشان می دهد که مرجع ولتاژ شین DC اصلی (در  $t=0.4$  ثانیه) و توان بار (در  $t=0.8$  ثانیه) تغییر می کند.



شکل ۴. توان خروجی بر اساس روش پیشنهادی برای تغییرات پله ای در ولتاژ مرجع و توان بار.

شکل (۴) توان خروجی PV، توان خروجی باتری، توان خروجی SC و توان بار را زمانی که مرجع ولتاژ شین DC اصلی و توان بار تغییر می کند، نشان می دهد. همانطور که مشاهده می شود، با استفاده از اینرسی مجازی پیشنهادی، عملیات پایداری تضمین شده است. اثربخشی پاسخ اینرسی مجازی پیشنهادی برای تغییر ۱۵+ درصد در توان بار از  $P_{Load} = 4.3$  کیلووات به  $P_{Load} = 5$  کیلووات در  $t=0.8$  ثانیه، با  $C_v = 2,000$  و  $R_v = 2,35$  بررسی شده است.



شکل ۵. پاسخ ولتاژ شین DC اصلی بر اساس روش VC

## تشکر و قدردانی

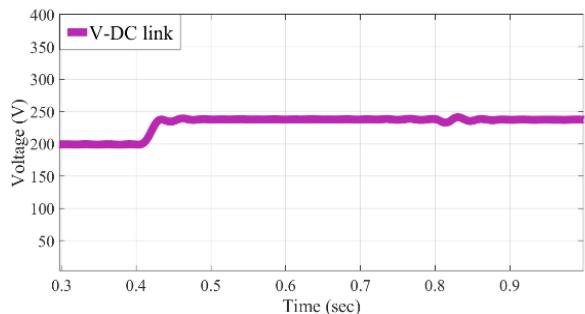


باتوجه به اینکه پژوهش فوق بازتولید مقاله‌ی با عنوان «Control of a super-capacitor energy storage system to mimic inertia and transient response improvement of a direct current micro-grid» از جانب دکتر جامی بابت موافقت با چاپ این پژوهش کمال تشکر و قدردانی را داریم.

## مراجع



M. Jami, Q. Shafiee, M. Gholami, and H. Bevrani, "Control of a super-capacitor energy storage system to mimic inertia and transient response improvement of a direct current micro-grid," *J. Energy Storage*, vol. 32, p. 2020, 101788.



شکل ۹. رفتار ولتاژ شین DC در طول افزایش بار ناگهانی

شکل (۹) نتایج بازتولید را برای پارامتر سیستم، شرایط بارگذاری، و تغییر پله ۱۵ درصدی توان بار در  $t=0.8$  ثانیه نشان می‌دهد. از شکل (۹)، مشهود است که انحراف ولتاژ در روش پیشنهادی بسیار کم است. همچنین، RoCoV در روش پیشنهادی (حدود ۶۶٪) است. بنابراین، روش کنترل پیشنهادی در شرایط گذرا عملکرد بهتری دارد.

## ۴ نتیجه‌گیری

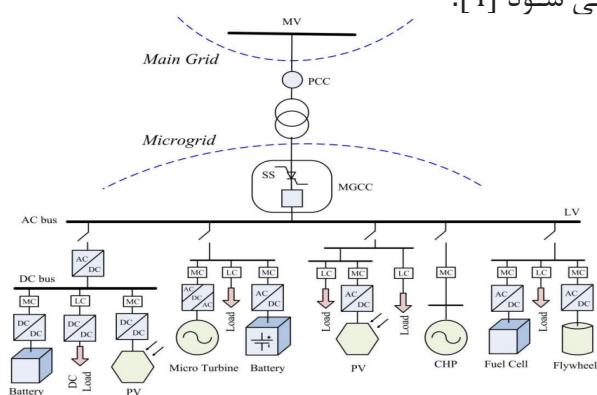


برای غلبه بر اینرسی کم و نوسانات شدید ولتاژ شین DC ناشی از خازن کوچک سیستم، این مقاله یک کنترل اینرسی مجازی را برای دستیابی به اینرسی افزایش یافته از یک ESS مبتنی بر SC در یک ریزشبکه DC پیشنهاد می‌کند. اینرسی باس DC با افزودن ظرفیت مجازی افزایش می‌یابد که ظرفیت خازن مورد نیاز لینک DC و افت ولتاژ در ریزشبکه DC را با ارائه جریان لحظه‌ای بار مرحله‌ای کاهش می‌دهد. در طول تغییر در توان بار، RoCoV با افزایش ظرفیت مجازی کاهش می‌یابد. با این حال،  $C_v$  بزرگتر باعث نوسانات با فرکانس پایین بزرگتر می‌شود و میرایی را کاهش می‌دهد، در نتیجه، یک بهره بازخورد متناسب  $(1/R_v)$  که ضریب میرایی را شکل دهی می‌کند برای کاهش نوسان اجرا می‌شود. بنابراین، طول عمر باتری با کاهش نرخ شارژ/دشارژ بهبود می‌یابد. مدل جامع سیگنال کوچک مشتق شده است، و انتخاب پارامترها بر اساس تجزیه و تحلیل مکان هندسی ریشه‌ها (Root Locus) مورد بحث قرار می‌گیرد. لازم به ذکر است که استفاده از مشتقات در روش پیشنهادی ممکن است مشکل ساز باشد و استفاده از فیلترهای پایین گذر برای ولتاژ اغلب ضروری است. همچنین، ابرخازن هزینه بالایی دارد و هنگامی که ریزشبکه DC تحت عملیات حالت پایدار است، خارج از دسترس می‌ماند.

## مقدمه

### ۱-۱ معرفی ریزشبکه و چالش‌های آن

MG در حال تبدیل شدن به یک مفهوم جذاب برای پاسخگویی به تقاضای فزاینده انرژی و کاهش فاصله بین مصرف‌کننده و تولیدکننده است [1]. سکل (1) اجزاء یک ریزشبکه، که شامل منابع تولید/ذخیره انرژی، مبدل‌های الکترونیک قدرت، بارها و نقطه اتصال مشترک (PCC<sup>۵</sup>) (PCC<sup>۶</sup>) با شبکه اصلی را نشان می‌دهد [2]. استفاده از فن‌آوری تولیدات پراکنده (DG<sup>۷</sup>) برای تولید توان، یکی از راه‌های است برای غلبه بر دغدغه‌های زیست محیطی پیشنهاد می‌شود. تولید توان توسط MG‌ها در نزدیکی محل مصرف، علاوه بر کاهش تلفات در سیستم، می‌تواند انعطاف پیشتری برای ارائه خدمات گوناگون به مصرف‌کنندگان پدیدآورد [3]. MG‌ها متشکل از DG‌ها، منابع ذخیره کننده انرژی (ESS<sup>۸</sup>)، مبدل‌های الکترونیک قدرت و بارها می‌باشند که می‌توانند به صورت متصل به شبکه (GC<sup>۹</sup>) و یا عملکرد جزیره‌ای (Islanded) مورد بهره‌برداری قرار گیرند. از نظر توان، MG به عنوان یک سیستم قدرت AC، یک سیستم قدرت DC یا یک سیستم ترکیبی طبقه‌بندی می‌شود [4].



شکل ۱. اجزای ریزشبکه [۲]

### ۱-۲ چالش‌های MG‌ها

چالش‌های متعددی در استقرار ریزشبکه‌های AC و DC ترکیبی در سیستم‌های قدرت وجود دارد که مهم‌ترین آنها تعادل توان است. تعادل توان در سیستم‌های قدرت نیازمند یک ساختار کنترلی مناسب است. چنین ساختارهایی از سیستم‌های کنترل MG، به عنوان مثال، ساختارهای سلسه مراتبی، به طور مستقل و هوشمند برای کنترل و مدیریت توزیع انرژی و بهبود قابلیت اطمینان سیستم‌های قدرت اجرا می‌شوند. به جز تعادل

## از ریزشبکه تا ژنراتور سنکرون

### مجازی ارتقا داده شده<sup>۱</sup>

شایان زعیمی، مهیار کریمی  
اشکان مرادی ناصرخانی

## چکیده

با توجه به بحران انرژی جهانی، نگرانی‌ها در مورد اتمام سوخت‌های فسیلی، کمبود انرژی الکتریکی و گرمایش جهانی به طور فزاینده‌ای افزایش یافته‌است. بهره‌گیری از انرژی‌های پاک و تجدیدپذیر خورشیدی و بادی از طریق ژنراتورهای پراکنده راه حلی برای این مشکلات ارائه می‌کند. ریزشبکه (MG<sup>۱۰</sup>) جزء مهم و ضروری توسعه شبکه هوشمند است. ریزشبکه یک سیستم قدرت در مقیاس کوچک با منابع انرژی توزیع شده (DGs<sup>۱۱</sup>) است. MG معمولاً توسط مبدل‌های الکترونیک قدرت با شبکه اصلی متصل هستند. MG‌ها قادر به ارائه پشتیبانی از ولتاژ و فرکانس، بهبود کیفیت توان و دستیابی به اشتراک مناسب توان می‌باشند. در سیستم‌های قدرت کلاسیک، بیشتر اینرسی چرخشی توسط ژنراتورها و توربین‌های سنکرون داده می‌شود. توان تولید شده توسط منابع انرژی تجدیدپذیر ذاتاً متغیر است و برخلاف ماشین‌های سنکرون، دارای اینرسی ناچیز هستند. عدم قطعیت، متغیر با زمان بودن و اینرسی پایین/صفرا منابع انرژی تجدیدپذیر (RESS<sup>۱۲</sup>) در MG‌ها اثرات منفی متعددی بر پایداری سیستم، مانند نوسانات توان، ناپایداری فرکانس و ناپایداری ولتاژ دارند. یک راه حل برای بهبود پایداری MG، ارائه اینرسی مجازی با استفاده از مفهوم ژنراتور سنکرون مجازی (VSG) است که ویژگی‌های دینامیکی ژنراتور سنکرون معمولی را در MG شکل دهد می‌کند.

## کلمات کلیدی

ریزشبکه، منابع انرژی تجدیدپذیر، ژنراتور سنکرون مجازی، ژنراتور سنکرون مجازی ارتقاء داده شده، اینرسی مجازی.

۱- Enhanced virtual synchronous generator

۲- Microgrid

۳- Distributed generations

۴- Renewable energy sources

۵- Point of common coupling

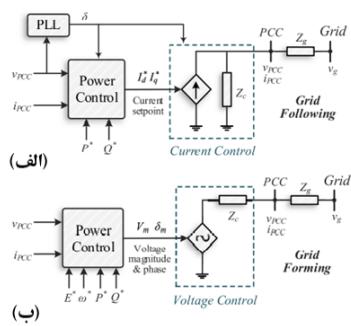
۶- Distributed generation

۷- Energy storage systems

۸- Grid connected

## ۱-۲ طبقه بندی، مبدل های قدرت در MG های AC

مبدل های قدرت بسته به عملکردشان در یک ریز شبکه AC، می توانند به مبدل های دنبال کننده شبکه (GFLI<sup>(۱)</sup>) و شکل دهنده شبکه (GFMI<sup>(۲)</sup>) طبقه بندی شوند [۷]. کاربردهای GFLI در درجه اول بر توزیع توان اکتیو به شبکه با ردیابی نقطه حداقل و اغلب مت مرکز است. بنابراین منبع توان راکتیو حداقل و اغلب نزدیک به صفر است. اثر متقابل شبکه GFMI ها از نحوه کنترل تحویل توان اکتیو و راکتیو به شبکه ناشی می شود. هدف اصلی GFMI ها، تنظیم ولتاژ و فرکانس شبکه است. بنابراین، منابع توان اکتیو و راکتیو به طور مداوم در GFMI ها برای دستیابی به این هدف تغییر می کنند [۸]. مدار معادل مبدل های GFLI و GFMI به ترتیب به صورت منبع جریان کنترل شده با امپданس موازی و منبع ولتاژ کنترل شده با امپدانس سری مدل می شود [۹].



شکل ۳. مدار معادل (الف) GFLI و (ب) GFMI

روش های کنترل GFMI را می توان به سه دسته کنترل افتی (Droop)، مبتنی بر شکل دهنده دینامیک های ماشین سنکرون و روش های دیگر مانند نوسان ساز مجازی و مقاوم تقسیم کرد [۸].

## ۱-۳ کنترل افتی Droop

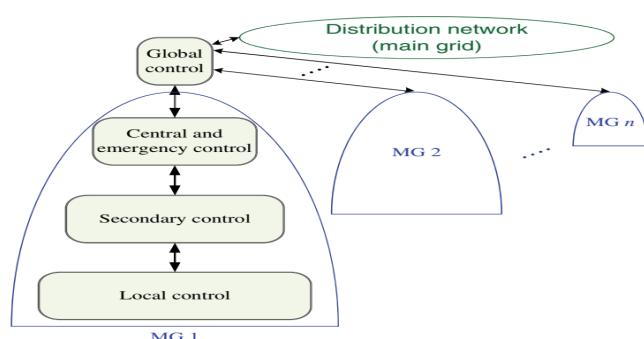
ایده اصلی کنترل Droop مبتنی بر عملکرد گاورنر در ژنراتور های سنتی است که از معادلات پایه ای توان اکتیو و راکتیو نشات گرفته است بطوری که روابط مستقیمی بین تغییرات توان اکتیو و فرکانس و تغییرات توان راکتیو و ولتاژ را نشان می دهد [۱۰]. یکی از معایب جدی کنترل کننده Droop عدم پشتیبانی از اینرسی است [۱۱]. بنابراین، روش های کنترل جدیدی که خواص اینرسی و میرایی ژنراتور های سنکرون را در بر می گیرد، پیشنهاد می شود [۱۲]. در شکل (۴)

توان، چالش های دیگری در عملکرد MG ها وجود دارد که به شرح زیر است [۵]:

- ساختار غیرمتقارن MG ها، که نیازمند توسعه کنترل کننده های جدید است،
- تقسیم توان دقیق برای MG ها،
- بهینه سازی کنترل و بهره برداری از MG ها،
- کنترل ولتاژ/فرکانس MG های AC، DC و ترکیبی،
- تأثیر اغتشاشات خارجی بر کنترل و بهره برداری MG ها،
- عدم قطعیت در عرضه توان و تقاضای بار،
- یکپارچه سازی و قابلیت همکاری MG ها،
- مسائل پایداری در MG ها،
- اشتراک گذاری سریع جریان در MG های DC.

## ۱-۴ ساختار کنترلی سلسله مراتبی MG ها

برای بهبود پایداری و عملکرد MG باید از حلقه های کنترل مختلفی استفاده شود. جریان، ولتاژ/دامنه، فرکانس/زاویه، و توان های اکتیو و راکتیو متغیرهای اصلی باز خورد مورد استفاده در حلقه های کنترل MG، در هر دو حالت GC و جزیره ای هستند. ساختار کنترل سلسله مراتبی MG ها مسئول ارائه اشتراک بار مناسب و هماهنگ<sup>(۱)</sup> MG ها، تنظیم ولتاژ/فرکانس در هر دو حالت عملیاتی، همگام سازی مجدد MG با شبکه اصلی، بهینه سازی هزینه عملیاتی و کنترل جریان توان بین MG، ریز شبکه های مجاور و شبکه اصلی هستند. استراتژی های کنترل MG را می توان به چهار سطح کنترل محلی، ثانویه، مرکزی و اضطراری و سراسری طبقه بندی کرد، که در آن سه سطح اول با عملکرد خود MG مرتبط است و سطح چهارم (کنترل سراسری) عملکرد هماهنگ را نشان می دهد [۶].



شکل ۲. سطوح کنترل سلسله مراتبی در MGs [۶]

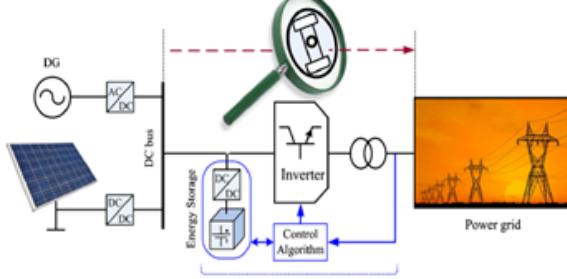
۱۰- Grid-following inverters

۱۱- Grid-forming inverters

۱۲- Maximum power point tracking

۱۳- Synchronization

کنترل توان اکتیو از طریق مبدل در نسبت معکوس سرعت روتور شبیه‌سازی می‌شود [17]. فارغ از نویز فرکانس بالاتر به دلیل سوئیچینگ ترانزیستورهای مبدل قدرت، هیچ تفاوتی بین ظاهر الکتریکی یک SG الکترومکانیکی و VSG الکتریکی، از نقطه نظر شبکه وجود ندارد [18].



شکل ۶. ساختار کلی و مفهوم VSG [16]

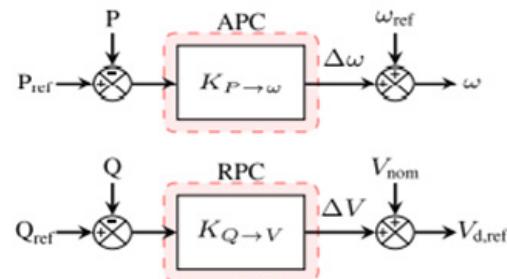
VSG برای غلبه بر نوسانات ناشی از MG به دلیل ادغام تعداد زیادی از DG‌ها با اینرسی کم یا بدون اینرسی، حیاتی تر خواهد بود. VSG نقش مهمی در حفظ توان اکتیو و راکتیو دارد. الگوریتم‌های کنترل VSG برای حالت‌های جزیره‌ای و متصل به شبکه متفاوت است، زیرا MG جزیره‌ای باید فرکانس و ولتاژ خود را برای حفظ عملکرد تعریف کند. هنگامی که شبکه اصلی به حالت عادی بازگشت، فرکانس و ولتاژ ریزشبکه باید سنکرون‌سازی شده و سپس مجددأ به شبکه اصلی متصل شود [16].

## ۵ ارتقا داده شده (EVSG)

کنترل VSG یک روش کنترل بدون ارتباط با قابلیت بالا در یک ریزشبکه برای پشتیبانی از ویژگی اینرسی است. با این حال، نوسان توان اکتیو و به اشتراک گذاری نامناسب توان اکتیو گذرا در هنگام اعمال کنترل VSG مشاهده می‌شود. علاوه بر این، خطای در اشتراک توان راکتیو، که از کنترل افتی متدائل بکار برده شده در آن نتیجه می‌شود. در مقایسه با کنترل VSG پایه، دو تغییر عمده در EVSG صورت گرفته است، یعنی تنظیم کننده راکتانس استاتاتور و برآوردگر ولتاژ باس که در شکل (7) نشان داده شده است [19].

تنظیم کننده راکتانس استاتاتور بر اساس تجزیه و تحلیل فضای حالت، به منظور افزایش میرایی توان اکتیو و به اشتراک گذاری مناسب توان اکتیو گذرا توسعه یافته است. با طرح پیشنهادی تنظیم راکتانس استاتاتور، نوسان در یک ریزشبکه مبتنی بر کنترل VSG باید در طول انتقال بارگذاری در حالت جزیره‌ای تقریباً حذف شود. تخمین ولتاژ باس AC نیز برای دستیابی به اشتراک توان راکتیو دقیق پیشنهاد شده است که از تغییر اشتراک توان اکتیو و عدم تطابق امپدانس خط مصون است [6].

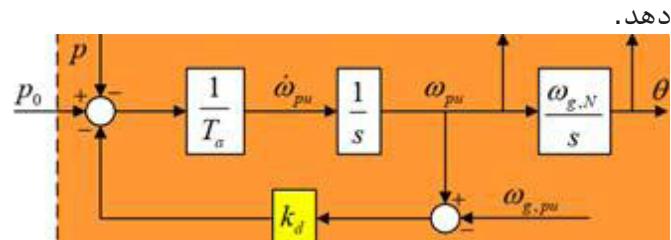
ساختار حلقه‌های کنترل توان اکتیو (APC) و کنترل توان راکتیو (RPC) نشان داده شده است که بیانگر کنترل فرکانس با استفاده از توان اکتیو و کنترل ولتاژ با استفاده از توان راکتیو می‌باشد.



شکل ۴. کنترل کننده در Droop

## ۶-۱ کنترل مبتنی بر ماشین سنکرون

ماشین سنکرون مجازی (VISMA) اولین بار در سال 2007 مفهومی بر پایه تقلید رفتار ژنراتور سنکرون (SG)، با عنوان VISMA معرفی شد [13]. VISMA بر اساس یک مدل ماشین سنکرون دو شفت است که شامل سیم‌پیچ‌های استاتاتور، سیم‌پیچ‌های میراکننده و سیم‌پیچ‌های تحریک است که مدل می‌شود [14]. شکل (5) بلوك دیاگرام شبیه‌سازی اینرسی توسط ماشین سنکرون مجازی را در حلقة کنترل توان اکتیو نشان می‌دهد.



شکل ۵. شبیه‌سازی اینرسی

## ۶-۲ ژنراتور سنکرون مجازی (VSG)

ایده VSG در سال 2008 مبتنی بر بازتولید ویژگی‌های دینامیکی یک ژنراتور سنکرون واقعی (SG) برای واحدهای DG/RES مبتنی بر الکترونیک قدرت به منظور بهره‌گیری از مزایای SG در افزایش پایداری است [15]. VSG را می‌توان به عنوان یک روش کنترل مناسب برای GFMI نسبت به روش Droop معمولی در نظر گرفت. VSG شامل مبدل و مکانیزم کنترلی است. همانطور که در شکل (6) مشاهده می‌شود، مفهوم VSG معمولاً روی اینورتر بین منبع و شبکه اجرا شده که دینامیک‌های مربوط به ژنراتور سنکرون را روی آن پیاده می‌کند [16]. VSG منبع را به عنوان یک SG از نظر ویژگی اینرسی و میرایی به شبکه نشان می‌دهد. در واقع، اینرسی مجازی در سیستم با

[۱۷] Active power control

[۱۸] Reactive power control

[8] R. H. Lasseter, Z. Chen, and D. Pattabiraman, "Grid-Forming Inverters: A Critical Asset for the Power Grid," IEEE J. Emerg. Sel. Top. Power Electron., vol. 8, no. 2, pp. 2020 ,935–925, doi: 10.1109/JESTPE.2019.2959271.

[9] D. B. Rathnayake et al., "Grid Forming Inverter Modeling, Control, and Applications," IEEE Access, vol. 9, pp. 2021 ,114807–114781, doi: 10.1109/ACCESS.2021.3104617.

[10] R. Hidalgo-León, C. Sanchez-Zurita, P. Jácome-Ruiz, J. Wu, and Y. Muñoz-Jadan, "Roles, challenges, and approaches of droop control methods for microgrids," in 2017 IEEE PES Innovative Smart Grid Technologies Conference-Latin America (ISGT Latin America), 2017, pp. 6–1.

[11] N. Bhatt, R. Sondhi, and S. Arora, "Droop Control Strategies for Microgrid: A Review," Adv. Renew. Energy Electr. Veh. Sel. Proc. AREEV 2020, pp. 2022 ,162–149.

[12] R. H. Lasseter, Z. Chen, and D. Pattabiraman, "Grid-forming inverters: A critical asset for the power grid," IEEE J. Emerg. Sel. Top. Power Electron., vol. 8, no. 2, pp. 2019 ,935–925.

[13] H.-P. Beck and R. Hesse, "Virtual synchronous machine," in 9 2007th International Conference on Electrical Power Quality and Utilisation, 2007, pp. 6–1. doi: 10.1109/EPQU.2007.4424220.

[14] S. D'Arco and J. A. Suul, "Virtual synchronous machines — Classification of implementations and analysis of equivalence to droop controllers for microgrids," in 2013 IEEE Grenoble Conference, 2013, pp. 7–1. doi: 10.1109/PTC.2013.6652456.

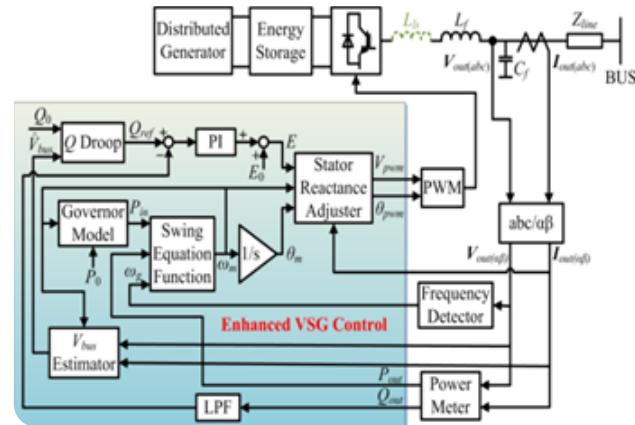
[15] J. Driesen and K. Visscher, "Virtual synchronous generators," in 2008 IEEE Power and Energy Society General Meeting - Conversion and Delivery of Electrical Energy in the 21st Century, 2008, pp. 3–1. doi: 10.1109/PES.2008.4596800.

[16] H. Bevrani, T. Ise, and Y. Miura, "Virtual synchronous generators: A survey and new perspectives," Int. J. Electr. Power Energy Syst., vol. 54, pp. 2014 ,254–244, doi: <https://doi.org/10.1016/j.ijepes.2013.07.009>.

[17] M. B. Frasetyo, F. D. Wijaya, and E. Firmansyah, "Review on virtual synchronous generator model and control for improving microgrid stability," in 2021 7th International Conference on Electrical Energy Systems (ICEES), 2021, pp. 402–397.

[18] M. S. Haritha and D. S. Nair, "Review on virtual synchronous generator (VSG) for enhancing performance of microgrid," in 2018 International Conference on Power, Signals, Control and Computation (EPSCICON), 2018, pp. 5–1. doi: 10.1109/EPSCICON.2018.8379587.

[19] J. Liu, Y. Miura, H. Bevrani, and T. Ise, "Enhanced virtual synchronous generator control for parallel inverters in microgrids," IEEE Trans. Smart Grid, vol. 8, no. 5, pp. 2016 ,2277–2268.



شکل ۷. بلوک دیاگرام کنترل EVSG [۱۹]

## جمع‌بندی

با افزایش سطح نفوذ DGs، تأثیر اینرسی کم و اثر میرایی بر پایداری شبکه و عملکرد فرکانس دینامیکی افزایش می‌یابد. یک راه حل برای بهبود پایداری چنین شبکه‌هایی، ارائه اینرسی مجازی توسط VSG است که می‌تواند با استفاده از ذخیره انرژی کوتاه مدت همراه با یک اینورتر قدرت و یک مکانیسم کنترل مناسب ایجاد شود. نتایج تجربی نشان داد که کنترل EVSG به عملکردهای گذرا و حالت پایدار مطلوب دست می‌یابد و ویژگی پشتیبانی اینرسی VSG را حفظ می‌کند. در نتیجه، کنترل پیشرفته EVSG یک انتخاب ارجح برای سیستم کنترل MG‌ها در MG‌ها است.

## مراجع

- [1] M. H. Saeed, W. Fangzong, B. A. Kalwar, and S. Iqbal, "A review on microgrids' challenges & perspectives," IEEE Access, vol. 9, pp. 166517–166502 2021.
- [2] H. Bevrani, B. François, and T. Ise, Microgrid dynamics and control. John Wiley & Sons, 2017.
- [3] M. Ahmed, L. Meegahapola, A. Vahidnia, and M. Datta, "Stability and control aspects of microgrid architectures--a comprehensive review," IEEE access, vol. 8, pp. 2020 ,144766–144730.
- [4] G. Shahgholian, "A brief review on microgrids: Operation, applications, modeling, and control," Int. Trans. Electr. Energy Syst., vol. 31, no. 6, p. e12885 2021.
- [5] F. Mohammadi et al., "Robust control strategies for microgrids: A review," IEEE Syst. J., 2021.
- [6] H. Bevrani, T. Kato, T. Ise, and K. Inoue, Grid Connected Converters: Modeling, Stability and Control. Elsevier, 2022.
- [7] J. Rocabert, A. Luna, F. Blaabjerg, and P. Rodríguez, "Control of Power Converters in AC Microgrids," IEEE Trans. Power Electron., vol. 27, no. 11, pp. 2012 ,4749–4734, doi: 10.1109/TPEL.2012.2199334.

از پیشرفت‌ها، اکتشافات و کاربردهای عملی را رقم زد. به عبارت ساده، هوش مصنوعی سیستمی است که برخی از جنبه‌های هوش انسانی/ بیولوژیکی را در یک محیط مصنوعی/ ماشینی شبیه‌سازی می‌کند. انواع هوش مصنوعی را می‌توان به شکل زیر دسته بندی کرد:

(۱) هوش مصنوعی باریک<sup>۱</sup> (یا هوش مصنوعی ضعیف) برای انجام وظایف بسیار محدود و خاص طراحی شده است، در حالی که هنوز شبیه برخی از جنبه‌های هوش انسانی است.

(۲) هوش مصنوعی عمومی<sup>۲</sup> (AGI) همچنین به عنوان هوش مصنوعی قوی، عمیق، واقعی یا کامل شناخته می‌شود حالت فرضی هوش مصنوعی است که در آن یک ماشین می‌تواند وظایف را مانند یک انسان یاد بگیرد و درک کند.

(۳) ابرهوش مصنوعی<sup>۳</sup> (ASI) مرحله فرضی بعدی در هوش مصنوعی است. ASI نه تنها به هوش و رفتار انسان شباهت دارد، بلکه می‌تواند از آن فراتر رود و از آن پیشی بگیرد. نمونه‌هایی از کاربردهای هوش مصنوعی باریک عبارتند از: تشخیص ایمیل هرزل<sup>۴</sup>، شرح خودکار ویدیو، پردازش زبان طبیعی، خدمات ترجمه، تشخیص تصویر، و دستیاران آنلاین<sup>[۱]</sup>.

در اصل، الگوریتم‌های هوش مصنوعی با پردازش حجم زیادی از داده‌ها و تلاش برای تشخیص الگوهای موجود در آن‌ها، کار می‌کنند. بر اساس این الگوها، الگوریتم‌ها قادر به تفسیر داده‌ها یا انجام برخی اقدامات از پیش تعريف شده مانند پیش‌بینی، طبقه‌بندی داده‌ها بر اساس ویژگی‌های آنها، یا پیشنهاد و انجام برخی اقدامات خودکار هستند. الگوریتم هوش مصنوعی از داده‌ها بهره‌گرفته و از آن برای بازآموزی خود استفاده می‌کند. این فرآیند به منظور ایجاد مدلی برای درک داده‌ها و ویژگی‌های آن، جهت استفاده در تصمیم‌گیری‌های آینده انجام می‌شود. سپس این مدل‌ها به طور مداوم بررسی و بهبود می‌یابند و با داده‌های ورودی بیشتر تطبیق داده می‌شوند و این رفتار یادگیری را همانطور که ما از دیدگاه یادگیری انسانی خود درک می‌کنیم، شبیه سازی می‌کند. هنگامی که از هوش مصنوعی خواسته می‌شود تا کاری را انجام دهد، از مدل مبتنی بر تجربه قبلی

## آشنایی با یادگیری ماشین:

### روش‌ها و کاربردها

فرشتہ جعفری

چکیده

در دنیای امروز که شاهد پیشرفت ثانیه افزون علم و تکنولوژی هستیم، بحث هوش مصنوعی و در راست آن یادگیری ماشین از محبوبیت و توجه خاصی برخوردار است. گواه این مهم نیز با بررسی آخرین مقالات در هر حوزه‌ای مشهود خواهد بود. الگوریتم‌های یادگیری ماشین در هر زمینه‌ای مانند تشخیص الگو، تشخیص اشیا، تشخیص نوشتار یا گفتار، مدل سازی، داده کاوی، پردازش تصویر و بسیاری از موارد دیگر کاربرد دارند. یادگیری ماشینی (ML) مطالعه علمی الگوریتم‌ها و مدل‌های آماری است که سیستم‌های کامپیوتری برای انجام یک کار خاص بدون برنامه‌ریزی صریح و جزئی از آن استفاده می‌کنند. مزیت اصلی استفاده از یادگیری ماشین این است که وقتی یک الگوریتم آموزش می‌بیند که چگونه با مجموعه‌ای از داده‌ها کار کند، می‌تواند از آن پس بصورت خودکار کار را در راستای هدف اصلی از پیش تعیین شده پیش ببرد. در این مقاله سعی شده است تا با یادگیری ماشین به عنوان زیرمجموعه‌ای از هوش مصنوعی و الگوریتم‌های آن آشنا شده و به یک دیدگلی نسبت به روش‌های مختلف و کاربردهای آن در دنیای واقعی دست یافت.

### کلمات کلیدی

هوش مصنوعی، یادگیری ماشین، داده، الگوریتم، یادگیری ناظارت شده، یادگیری بدون ناظارت، یادگیری تقویتی.

### مقدمه



هوش مصنوعی از طریق یک پیشرفت یا یک انقلاب نسبتاً سریع مانند ظهور اینترنت که اقتصاد و جوامع ما را تنها در چند سال تغییر شکل داد، پدیدار نشد. در عوض، هوش مصنوعی فرآیند نسبتاً طولانی تکامل را طی چندین دهه تحمل کرد و نسل‌هایی

۱- Machine learning

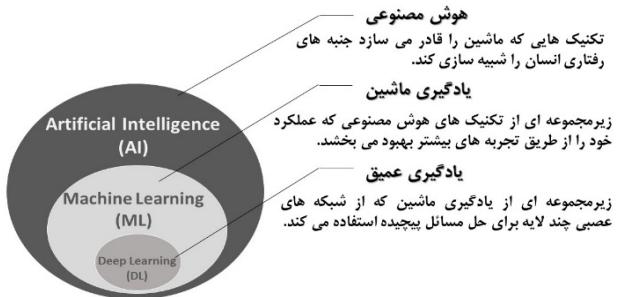
۲- Narrow AI

۳- Artificial general intelligence

۴- Artificial superintelligence

۵- Spam

ماشین از طبقه‌بندی تا یادگیری تقویتی کنند [۷]. در این مقاله سعی شده است تاروش‌های مختلف یادگیری ماشین به همراه مثال و نتایج آن ارائه گردد.



شکل ۱. ارتباط بین هوش مصنوعی، یادگیری ماشین و یادگیری عمیق

## یادگیری ماشین

یادگیری ماشینی مطالعه‌ای از علوم کامپیوتر است که در آن ماشین برای انجام برخی وظایف خاص آموزش می‌بیند. این از یادگیری محاسباتی و تشخیص الگو در حوزه هوش مصنوعی نشات گرفته است. ماشین روی برخی از مجموعه‌های داده آموزش داده می‌شود و سپس الگوریتم‌ها اعمال می‌شوند تا ماشین بتواند به ترتیب روی مجموعه داده‌های داده شده پیش‌بینی کند و یاد بگیرد [۸]. هدف ایجاد یک الگوریتم یادگیری است تا به تدریج خود را بر اساس تجربه، بیشتر بهبود بخشد.

## انواع یادگیری ماشین

مشابه رویکرد انسان به یادگیری، که در آن برخی از مهارت‌ها در مدرسه با یادگیری از معلمان به دست می‌آیند و سایر مهارت‌ها در محیط (از طریق مشاهدات خود ما) کشف می‌شوند، یک ماشین نیز می‌تواند به روش‌های مختلف به یادگیری نزدیک شود که هر کدام مناسب برای محیط‌ها و اهداف مختلف حل مسئله می‌باشند. انتخاب نوع یادگیری ماشینی برای استفاده به نوع داده‌ای که در دسترس است، ماهیت مسئله مطرح شده و در دسترس بودن داده‌های برچسب دار بستگی دارد. اگر یک مجموعه داده برچسب دار در اختیار باشد، احتمالاً یادگیری تحت نظر انتخاب باشد. اگر یک مجموعه داده بدون برچسب در اختیار باشد، بهتر است الگوها یا ساختار داده‌ها را کشف کرد که یادگیری بدون نظارت ممکن است انتخاب خوبی باشد. اگر مسئله شامل تصمیم‌گیری بر اساس بازخورد باشد، یادگیری تقویتی ممکن است مناسب باشد [۹].

خود، برای انجام بهترین حدس در درک داده‌های ورودی و پیشنهاد یا انجام یک عمل به عنوان خروجی، استفاده می‌کند [۲]. در ادامه، به بحث یادگیری ماشین که زیر مجموعه‌ای از هوش مصنوعی می‌باشد و عملکرد خود را از طریق تجربه بهبود می‌بخشد، پرداخته می‌شود (شکل ۱). با توجه به ماهیت پیچیده بسیاری از سیستم‌ها و دشوار بودن مدل‌سازی، کنترل، تجزیه و تحلیل، پیش‌بینی، بهینه‌سازی و دسته‌بندی با استفاده از روش‌های مرسوم، امروزه پژوهشگران بسیاری در حوزه‌های گوناگون اعم از صنایع شیمیایی و داروسازی، بهداشت و درمان، امور مالی و حسابداری، حمل و نقل، بینایی ماشین، پایش محیط، پردازش زبان طبیعی و ... اقدام به استفاده از روش‌های یادگیری ماشین نموده‌اند. همانطور که پیش‌تر در خصوص هوش مصنوعی عنوان شد، روش‌های یادگیری ماشین نیز مبتنی بر داده (داده محور<sup>۶</sup>) هستند.

داده محور، به رویکرد استفاده از داده‌ها برای آموزش مدل‌های یادگیری ماشین، به جای تکیه بر قوانین یا الگوریتم‌های طراحی شده توسط انسان، اشاره دارد. در یادگیری ماشینی مبتنی بر داده، حجم زیادی از داده به مدل داده می‌شود و مدل یاد می‌گیرد الگوها را شناسایی کند و بر اساس آن داده‌ها را پیش‌بینی کند. داده‌های مورد استفاده در یادگیری ماشینی مبتنی بر داده می‌تواند از منابع مختلفی از جمله حسگرها به دست آید. داده‌ها معمولاً قبل از وارد شدن به مدل برای حذف هرگونه نویز یا ناهمانگی از قبل پردازش و آماده می‌شوند [۳].

رای<sup>۷</sup> در سال ۲۰۱۹ محسن و معایب الگوریتم‌های یادگیری ماشین را از منظر کاربردی بر جسته کرده تا به تصمیم‌گیری آگاهانه در جهت انتخاب الگوریتم یادگیری مناسب برای برآورده کردن هدف خاص کمک کند [۴]. همچنین ماهش<sup>۸</sup> [۵] و دهال<sup>۹</sup> و همکارانش [۶] در سال ۲۰۲۰ مروی بر الگوریتم‌ها انجام داده و کاربردهای یادگیری ماشین را بررسی کرده‌اند. یک سال بعد چیترالکا<sup>۱۰</sup> و همکارش در یک کار تحقیقاتی تلاش کرده‌اند تا مروی بر یادگیری ماشین ارائه دهند و خوانندگان را به طور کامل متوجه همه الگوریتم‌های مختلف یادگیری

<sup>۶</sup>- Data-Driven

<sup>۷</sup>- Susmita Ray

<sup>۸</sup>- Batta Mahesh

<sup>۹</sup>- Devanshi Dhall

<sup>۱۰</sup>- Chitralekha G

مثال، در یک مسئله تشخیص هرزنامه<sup>۱۴</sup>، داده‌های ورودی ممکن است متن یک ایمیل باشد و برچسب‌ها «هرزنامه» یا «غیر هرزنامه» باشند.

فرآیند یادگیری تحت نظارت شامل آموزش یک مدل طبقه‌بندی بر روی یک مجموعه داده برچسب‌گذاری شده است، جایی که هر نقطه داده با یک برچسب کلاس شناخته شده مرتبط است. مدل، رابطه بین ویژگی‌های ورودی و برچسب‌های کلاس مربوطه را در داده‌های آموزشی یاد می‌گیرد. هنگامی که مدل آموزش داده شد، می‌توان از آن برای پیش‌بینی برچسب کلاس نقاط داده جدید و بدون برچسب استفاده کرد. مدل، ویژگی‌های ورودی نقطه داده جدید را می‌گیرد و رابطه آموخته شده را برای پیش‌بینی برچسب کلاس مربوطه اعمال می‌کند. انواع مختلفی از الگوریتم‌های طبقه‌بندی در یادگیری تحت نظارت شده وجود دارد، از جمله<sup>[۹]</sup>:

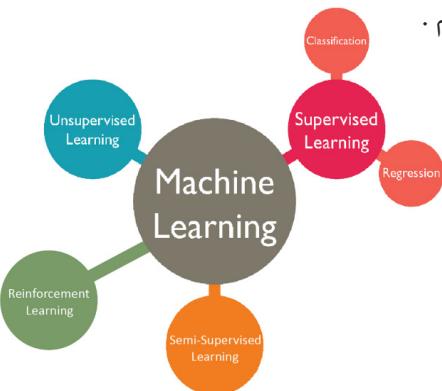
Decision Trees, Neural Networks, Logistic Regression, Support Vector Machine (SVM)

### ماشین‌های بردار پشتیبان (SVM)

طبقه‌بندی کننده خطی SVM یک الگوریتم یادگیری ماشینی است که نقاط داده متعلق به کلاس‌های مختلف را با استفاده از یک مرز خطی، که به عنوان hyperplane نیز شناخته می‌شود، جدا می‌کند. هدف طبقه‌بندی کننده SVM یافتن صفحه‌ای است که حاشیه بین دو کلاس را به حداقل می‌رساند. حاشیه به عنوان فاصله بین صفحه و نزدیکترین نقاط داده از هر کلاس تعریف می‌شود. نزدیکترین نقاط داده به صفحه، بردارهای پشتیبان نامیده می‌شوند و موقعیت صفحه را تعیین می‌کنند<sup>[۹]</sup>.

این روش با تبدیل داده‌های ورودی به یک فضای ویژگی<sup>۱۵</sup> با ابعاد بالاتر، با استفاده از یکتابع هسته کار می‌کند. در فضای ویژگی، طبقه‌بندی کننده SVM، صفحه‌ای را پیدا می‌کند که نقاط داده را به دو کلاس با حداقل حاشیه جدا می‌کند. تابع هسته به طبقه‌بندی کننده SVM اجازه می‌دهد تا یک مرز تصمیم را در فضای ویژگی پیدا کند، حتی اگر نقاط داده اصلی با یک مرز خطی در فضای ویژگی اصلی SVM قابل تفکیک نباشند. در مورد یک طبقه‌بندی خطی، تابع هسته به سادگی حاصل ضرب نقطه بین نقاط داده ورودی است. این به این

در ادامه با انواع دسته بندی یادگیری ماشین آشنا می‌شویم.



شکل ۲. انواع یادگیری ماشین

## یادگیری تحت نظارت<sup>۱۶</sup>

یادگیری تحت نظارت مانند داشتن یک مربی است. الگوریتم از داده‌های آموزشی برچسب‌گذاری شده استفاده می‌کند که پارامترهای داده‌های ورودی را توصیف کند؛ یعنی داده‌های ورودی به مدل وارد می‌شوند. سپس الگوریتم برای پردازش چنین داده‌هایی، شناسایی الگوهای موجود در آن و مرتبط کردن داده‌ها با برچسب‌های ارائه شده، آموزش داده می‌شود. این فرآیند که آموزش نامیده می‌شود، توسط متخصصان برای به دست آوردن یک مدل آماری از سناریوی مورد مطالعه انجام می‌شود. در مرحله بعد، الگوریتم با داده‌های جدید و بدون برچسب ارائه می‌شود. بر اساس مشاهدات قبلی، الگوریتم تلاش می‌کند تا مکانیزم‌های آموخته شده را برای انجام بهترین حدس‌ها اعمال کند و داده‌های بدون برچسب را با پارامترهای اضافی دسته بندی یا پیش‌بینی کند<sup>[۹]</sup>.

الگوریتم‌های یادگیری ماشین تحت نظارت متدالوی ترین نوع در استفاده تجاری فعلی هستند که در این بین مسائل طبقه‌بندی<sup>۱۷</sup> و رگرسیون<sup>۱۸</sup> از موارد رایج یادگیری تحت نظارت هستند.

### ۱-۱ طبقه‌بندی

طبقه‌بندی نوعی یادگیری تحت نظارت است که در آن هدف یادگیری نگاشت بین داده‌های ورودی و برچسب‌های طبقه‌بندی شده است. داده‌های ورودی معمولاً به عنوان مجموعه‌ای از ویژگی‌های ناشان داده می‌شوند و برچسب‌ها دسته‌هایی هستند که می‌خواهیم پیش‌بینی کنیم. به عنوان

۱۱- Supervised Learning

۱۲- Classification

۱۳- Regression

۱۴- Spam

۱۵- Feature Space

در یادگیری ماشین است. در رگرسیون، هدف، پیش‌بینی یک متغیر خروجی عددی پیوسته (که به عنوان متغیر هدف نیز شناخته می‌شود) بر اساس ویژگی‌های ورودی است. فرآیند یادگیری تحت نظارت شامل آموزش یک مدل رگرسیون بر روی یک مجموعه داده برچسب‌گذاری شده است، جایی که هر نقطه داده با یک مقدار هدف عددی شناخته شده مرتبط است. مدل، رابطه بین ویژگی‌های ورودی و مقادیر هدف مربوطه را در داده‌های آموزشی یاد می‌گیرد. هنگامی که مدل آموزش داده شد، می‌توان از آن برای پیش‌بینی مقدار هدف نقاط داده جدید و بدون برچسب استفاده کرد. مدل، ویژگی‌های ورودی نقطه داده جدید را می‌گیرد و رابطه آموخته شده را برای پیش‌بینی از مقدار هدف مربوطه اعمال می‌کند. انواع مختلفی از الگوریتم‌های رگرسیون در یادگیری نظارت شده وجود دارد، از جمله [۹]:

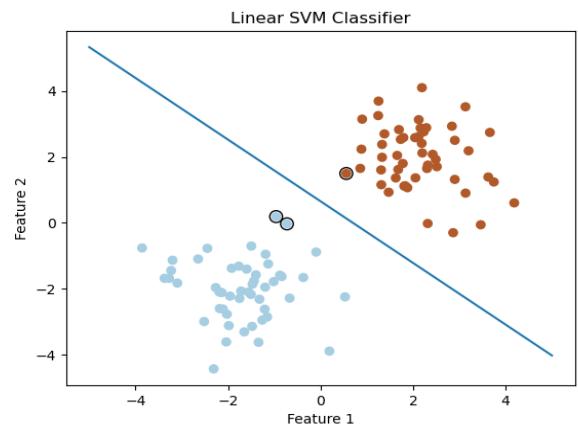
### Linear Regression, Polynomial Regression, Support Vector Regression (SVR)

به طور کلی، رگرسیون در یادگیری نظارت شده یک تکنیک قدرتمند برای پیش‌بینی متغیر هدف عددی بر اساس ویژگی‌های ورودی است. در مسئله رگرسیون، می‌توان یک یا چند ورودی و هدف، بسته به نوع مسئله، در نظر گرفت؛ به متغیرهای ورودی، متغیرهای مستقل و به متغیرهای هدف<sup>۱۶</sup>، متغیر وابسته نیز گفته می‌شود [۹]. در ذیل مثالی جهت درک بهتر روش رگرسیون ارائه شده است.

در این مثال، مجموعه‌ای از نقاط داده تصادفی که از یک رابطه خطی بین یک ویژگی ورودی و یک متغیر هدف پیروی می‌کنند استفاده شده است. ویژگی ورودی به طور تصادفی از یک توزیع نرمال استاندارد و متغیر هدف به عنوان یکتابع خطی از ویژگی ورودی، با مقداری نویز گاووسی اضافه شده تولید شده است. سپس نقاط داده رسم شده که در آن محور  $X$  نشان دهنده ویژگی ورودی و محور  $y$  متغیر هدف است. در مرحله بعد، یک مدل رگرسیون خطی را با استفاده از کلاس رگرسیون خطی scikit learn در محیط پایتون آموزش داده ایم. مدل، رابطه خطی بین ویژگی ورودی و متغیر هدف را از داده‌های آموزشی برچسب‌گذاری شده می‌آموزد. در نهایت، خط رگرسیون رسم شده که نشان دهنده رابطه خطی آموخته شده توسط مدل رگرسیون است.

معنی است که طبقه‌بندی‌کننده SVM یک مرز تصمیم‌گیری خطی در فضای ویژگی پیدامی‌کند که مربوط به یک صفحه در فضای ویژگی اصلی است. برای آموزش یک طبقه‌بندی‌کننده SVM خطی، الگوریتم مجموعه‌ای از داده‌های آموزشی برچسب‌گذاری شده را می‌گیرد و پارامترهای صفحه‌ای را که دو کلاس را از هم جدا می‌کند، یاد می‌گیرد [۹].

انتخاب الگوریتم طبقه‌بندی به ویژگی‌های داده‌ها و مسئله خاصی که حل می‌شود، بستگی دارد. به طور کلی، طبقه‌بندی در یادگیری نظارت شده یک تکنیک قدرتمند برای پیش‌بینی برچسب‌های کلاس نقاط داده جدید بر اساس ویژگی‌های ورودی است. در ذیل یک مثال جهت درک بهتر طبقه‌بندی به کمک ماشین‌های بردار پشتیبان ارائه شده است.



شکل ۳. طبقه‌بندی خطی به کمک ماشین بردار پشتیبان در محیط برنامه نویسی پایتون

شکل ۳ فضای ویژگی دوبعدی نقاط داده را نشان می‌دهد، که در آن محور  $X$  نمایانگر ویژگی ۱ و محور  $y$  نمایانگر ویژگی ۲ است. نقاط قرمز مربوط به کلاس مثبت ( $+1$ ) و نقاط آبی مربوط به کلاس منفی ( $-1$ ) می‌باشد.

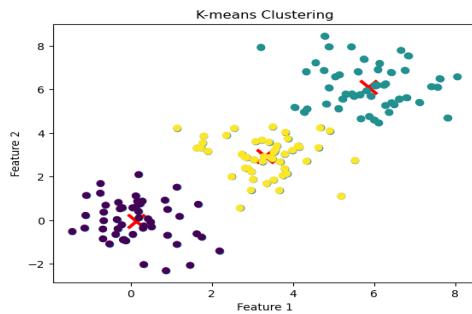
خطوط سیاه مرز تصمیم‌گیری است که توسط طبقه‌بندی کننده SVM خطی یاد می‌شود. مرز تصمیم، دو کلاس را با ایجاد یک صفحه که حاشیه بین آن دورابه حداقل می‌رساند از هم جدا می‌کند. در این مورد، مرز تصمیم یک خط مستقیم است زیرا طبقه‌بندی کننده SVM از یک هسته خطی استفاده می‌کند. دایره‌های سیاه نشان دهنده بردارهای پشتیبانی هستند که نزدیک ترین نقاط داده به مرز تصمیم هستند. بردارهای پشتیبانی مهم هستند زیرا موقعیت مرز تصمیم را در فضای ویژگی تعیین می‌کنند.

## ۱-۲ رگرسیون

رگرسیون نوع دیگری از یادگیری تحت نظارت

آنها در فضای ویژگی است. هدف الگوریتم‌های خوشه‌بندی یافتن الگوها یا ساختارها در داده‌ها بدون استفاده از برچسب‌های کلاس از پیش تعریف شده است. الگوریتم‌های خوشه‌بندی، خوشه‌هایی از نقاط داده را شناسایی می‌کنند که شباهت زیادی در داخل خوشه و شباهت کم بین خوشه‌ها دارند. شباهت بین دو نقطه داده با استفاده از استاندارد فاصله، مانند فاصله اقلیدسی یا فاصله کسینوس، که فاصله بین دو نقطه در فضای ویژگی را محاسبه می‌کند، اندازه‌گیری می‌شود. انواع مختلفی از الگوریتم‌های خوشه‌بندی وجود دارد، از جمله [۹]:

### K Means Clustering, Hierarchical Clustering, Density Based Clustering

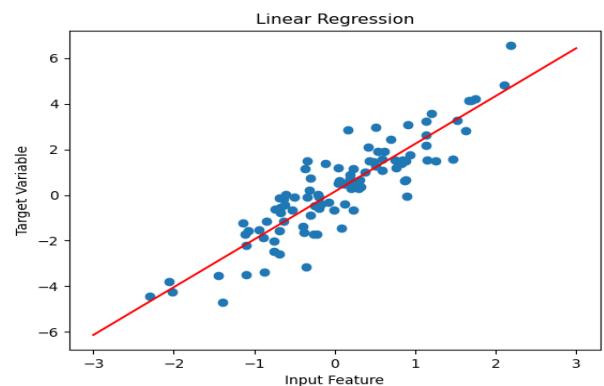


شکل ۵. خوشه‌بندی داده‌های تصادفی در محیط پایتون

در این مثال، مجموعه‌ای از نقاط داده تصادفی با سه خوشه مجزا تولید شده است. داده‌ها با به هم پیوستن سه مجموعه از نقاط داده، هر کدام با میانگین و انحراف استاندارد متفاوت، تولید شده‌اند.

سپس نقاط داده رسم شده اند که در آن محور x نشان دهنده ویژگی اول و محور y نشان دهنده ویژگی دوم است. سپس، یک مدل خوشه‌بندی K means با استفاده از کلاس K means scikit learn آموزش داده شده است. مدل یاد می‌گیرد که نقاط داده مشابه را بر اساس شباهت آنها در فضای ویژگی، با هم گروه بندی کند. تعداد خوشه‌ها را ۳ در نظر گرفته ایم که همان تعداد خوشه‌های واقعی در داده‌ها است. در نهایت، مراکز خوشه به صورت ضربدر قرمزرنگ مشخص شده اند و نقاط داده را بر اساس خوشه اختصاص داده شده با استفاده از برچسب‌های پیش‌بینی شده توسط مدل خوشه‌بندی، رنگ کرده ایم.

شکل ۵ سه خوشه مجزا را نشان می‌دهد که توسط مدل خوشه‌بندی K means شناسایی شده‌اند. ضربدرهای قرمز نشان دهنده مراکز خوشه و نقاط داده رنگی نشان دهنده خوشه اختصاص داده شده برای هر نقطه داده است.



شکل ۴. رگرسیون خطی با استفاده از کلاس رگرسیون خطی scikit learn آموزش داده در محیط پایتون

محور x نشان‌دهنده ویژگی ورودی است که مجموعه‌ای از اعداد به‌طور تصادفی تولید می‌کند، و محور y نشان‌دهنده متغیر هدف است که خروجی یکتابع خطی از ویژگی ورودی با مقداری نویز اضافه می‌باشد. نقاط آبی نشان‌دهنده نقاط داده ورودی است، خط قرمز نشان‌دهنده رابطه خطی آموخته شده بین ویژگی ورودی و متغیر هدف است که توسط مدل رگرسیون خطی تخمین زده می‌شود.

مدل رگرسیون خطی بهترین خط را پیدا می‌کند که مجموع اختلاف مجدد بین مقادیر متغیر هدف پیش‌بینی شده و مقادیر متغیر هدف واقعی را برای نقاط داده ورودی به حداقل می‌رساند

## ۲ یادگیری بدون نظارت

از سوی دیگر، یادگیری ماشین بدون نظارت، رویکردی است که در آن یک الگوریتم یادگیری با ارائه داده‌های ورودی بدون برچسب، بدون هیچ راهنمایی خاص، نتیجه دلخواه یا پاسخ صحیح به آن، آموزش داده می‌شود. الگوریتم سعی می‌کند داده‌ها را به تنها یی تجزیه و تحلیل کند تا ویژگی‌های داده را شناسایی کند و الگوهای ساختارهای اساسی را تشخیص دهد. در این نوع یادگیری ماشینی، هیچ بازخوردی بر اساس نتایج پیش‌بینی شده وجود ندارد. انواع مختلفی از الگوریتم‌های یادگیری بدون نظارت وجود دارد، از جمله [۹]:

### Clustering, Dimensionality Reduction, Anomaly Detection

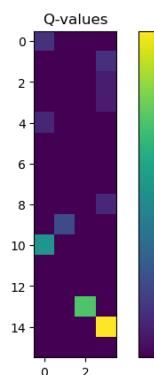
## خوشه‌بندی

خوشه‌بندی نوعی یادگیری بدون نظارت در یادگیری ماشینی است که هدف آن گروه بندی نقاط داده مشابه با هم بر اساس شباهت یا فاصله

## ۳ یادگیری نیمه ناظارتی<sup>۱۸</sup>

یادگیری تقویتی، متفاوت از یادگیری تحت ناظارت و بدون ناظارت است زیرا به داده‌های برچسب دار یا مقادیر خروجی از پیش تعریف شده نیاز ندارد. در عوض، عامل از تجربه و بازخورد خود از محیط می‌آموزد. به عنوان مثال، از یادگیری تقویتی می‌توان برای آموزش یک روبات برای انجام یک کار پیچیده، مانند راه رفتن یا گرفتن اشیا، با ارائه پاداش<sup>۲۳</sup> برای اقدامات موفق و مجازات برای اقدامات ناموفق استفاده کرد.

برای ارائه مثالی برای یادگیری تقویتی، از کتابخانه Frozen Lake Open AI Gym<sup>۲۴</sup> برای ایجاد محیطی به نام استفاده شده است که یک بازی دنیای شبکه‌ای<sup>۲۵</sup> است که هدف آن رسیدن به مکان هدف بدون افتادن در هیچ یک از حفره‌های شبکه است. محیط دارای مجموعه‌ای مجزا از حالت‌ها و اقدامات است و پاداش بر اساس موفقیت یا شکست اقدامات عامل تعریف شده است. سپس یک الگوریتم یادگیری Q<sup>۲۶</sup> برای یادگیری یک خط مشی برای اعمال تعریف شده است. الگوریتم یادگیری Q، مقادیر Q را برای هر جفت حالت عمل بر اساس پادash‌های مشاهده شده و پادash‌های مورد انتظار آینده، به روز می‌کند. مقادیر Q نشان دهنده پادash‌تجمعی مورد انتظار برای انجام یک اقدام خاص در یک وضعیت خاص است. عامل را برای تعداد ثابتی از قسمت‌ها آموزش می‌دهیم، جایی که هر قسمت مربوط به اجرای کامل محیط است. در طول هر قسمت، عامل با محیط تعامل می‌کند، اقدامات را بر اساس خط مشی<sup>۲۷</sup> فعلی انتخاب می‌کند، پادash دریافت می‌کند و مقادیر Q را بر اساس پادash‌های مشاهده شده و پادash‌های مورد انتظار آینده به روز می‌کند.



شکل ۷. نمودار Q value؛ مقادیر Q آموخته شده برای هر جفت حالت عمل در محیط، انجام شده در پایتون

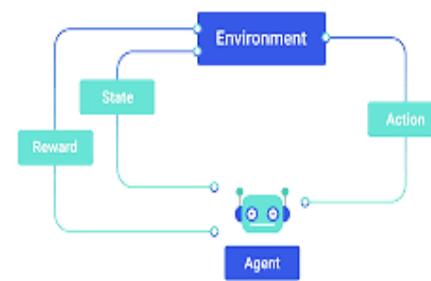
پس از آموزش، خط مشی آموخته شده را با اجرای عامل در محیط برای تعداد ثابتی از قسمت‌ها و محاسبه میانگین پادash در تمام قسمت‌ها ارزیابی

یادگیری نیمه ناظارتی همانطور که از نام آن پیداست ترکیبی از هر دو رویکرد ناظارت شده و بدون ناظارت است. مجموعه کوچکتری از داده‌های برچسب دار همراه با مجموعه بزرگتری از داده‌های بدون برچسب در نظر گرفته می‌شود. این به الگوریتم آموزشی کمک می‌کند تا مدل بهتری تولید کند و به طور بالقوه می‌تواند عملکرد مدل را از نظر دقیق و صحیح تا حد زیادی بهبود بخشد. این روش در مواردی که داده‌های برچسب گذاری شده کافی وجود نداشته باشد یا برچسب گذاری داده‌ها پرهزینه باشد، کاربرد دارد [۹].

## ۴ یادگیری تقویتی<sup>۱۹</sup>

این روش مبتنی بر ارتباط بین یک عامل<sup>۲۰</sup> هوشمند و یک محیط<sup>۲۱</sup> است. در این روش، عامل با انجام اعمال<sup>۲۲</sup> مختلف در محیط، سعی می‌کند بهترین رفتار را برای دستیابی به هدف مورد نظر یادگیرد. هدف در این روش، معمولاً تحقق یک وضعیت خاص در محیط است که با دریافت پاداش ارتباط دارد [۱۰]. عامل در این روش با انجام یک عمل، وضعیت محیط را تغییر می‌دهد و یک پاداش را دریافت می‌کند که به عنوان بازخورد به او ارائه می‌شود. هدف عامل در این روش، یادگیری بهترین رفتار برای دستیابی به هدف است. برای این منظور، عامل با استفاده از یک الگوریتم یادگیری، تصمیمات خود را بر اساس داده‌های جمع‌آوری شده و پادash‌های دریافتی بهبود می‌دهد [۱۰].

روش یادگیری تقویتی در مسائلی کاربرد دارد که هدف نهایی آن‌ها رسیدن به یک وضعیت خاص است و انجام دادن یک دنباله از تصمیمات، منجر به رسیدن به آن وضعیت خواهد شد.



شکل ۶. نمونه‌ای از یادگیری تقویت شده آموزش عامل و حلقه بازخورد

<sup>۱۸-</sup> A grid-world game

<sup>۱۹-</sup> Q-Learning

<sup>۲۰-</sup> Policy

<sup>۲۱-</sup> Semi-Supervised Learning

<sup>۲۲-</sup> Reinforcement Learning

<sup>۲۰-</sup> Agent

<sup>۲۱-</sup> Environment

<sup>۲۲-</sup> Actions

<sup>۲۳-</sup> Reward

من ایجاد کردم. از این فرصت استفاده مینمایم تا از ایشان بابت تمامی ایده‌ها، پشتیبانی‌ها و انگیزه‌ایی که تابه این لحظه سخاوتمندانه به من هدیه کردند، تشکر کنم.

## مراجع

[1]- Economic Commission for Europe center for trade facilitation and electronic business, 2021, (Document).

[2]- J Russell, S. and Norvig, P., 2010. Artificial Intelligence A Modern Approach Third Edition.

[3]- Brunton, S.L. and Kutz, J.N., 2022. Data-driven science and engineering: Machine learning, dynamical systems, and control. Cambridge University Press.

[4]- Ray, S., 2019, February. A quick review of machine learning algorithms. In 2019 International conference on machine learning, big data, cloud and parallel computing (COMITCon) (pp. 39-35). IEEE.

[5]- Mahesh, B., 2020. Machine learning algorithms-a review. International Journal of Science and Research (IJSR).[Internet], 9, pp.-381 386.

[6]- Dhall, D., Kaur, R. and Juneja, M., 2020. Machine learning: a review of the algorithms and its applications. Proceedings of ICRIC 2019: Recent Innovations in Computing, pp.63-47.

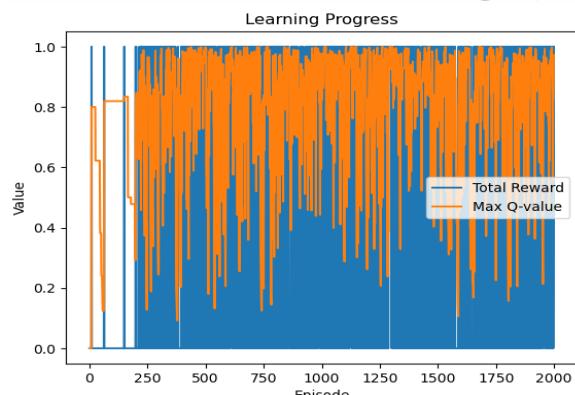
[7]- Chitralekha, G. and Roogi, J.M., 2021, July. A quick review of ML algorithms. In 6 2021th International Conference on Communication and Electronics Systems (ICCES) (pp. 5-1). IEEE.

[8]- Das, S., Dey, A., Pal, A. and Roy, N., 2015. Applications of artificial intelligence in machine learning: review and prospect. International Journal of Computer Applications, 9)115).

[9]- Hastie, T., Tibshirani, R., Friedman, J.H. and Friedman, J.H., 2009. The elements of statistical learning: data mining, inference, and prediction (Vol. 2, pp. 758-1). New York: Springer.

[10]-Nandy,A. and Biswas,M., 2017. Reinforcement learning: with open AI, tensorflow and keras using python.Apress.

می‌کنیم. هدف دستیابی به میانگین پاداش بالاست که نشان می‌دهد عامل، سیاست موثری برای محیط آموخته است.



شکل ۸. نمودار پیشرفت یادگیری؛ پاداش کل و حداکثر Q value برای هر اپیزود در طول آموزش نشان می‌دهد.

## نتیجه‌گیری

یادگیری ماشین شاخه‌ای قدرتمنداز هوش مصنوعی است که رایانه‌ها را قادر می‌سازد تا از داده‌ها یاد بگیرند و بدون برنامه ریزی صریح تصمیم بگیرند. انواع مختلفی از یادگیری ماشین وجود دارد، از جمله یادگیری تحت نظارت، بدون نظارت، نیمه نظارتی و یادگیری تقویتی. از طرفی دیگر، پایتون یک زبان قدرتمند برای پیاده‌سازی الگوریتم‌های یادگیری ماشینی با کتابخانه‌ها و چارچوب‌های متعددی مانند PyTorch و scikit learn، TensorFlow با ارائه مثال‌هایی در پایتون، کاربرد چند نوع الگوریتم پرکاربرد یادگیری ماشین نشان داده شد. به طور خلاصه، یادگیری ماشین یک زمینه به سرعت در حال رشد با کاربردهای متعدد در صنعت و دانشگاه است. با درک انواع مختلف یادگیری ماشینی و کاربردهای آنها، می‌توانیم از قدرت یادگیری ماشین برای حل مشکلات پیچیده و تصمیم‌گیری آگاهانه استفاده کنیم. از جمله فعالیت‌های در حال انجام در گروه برق دانشگاه کردستان، مدل سازی و کنترل سیستم‌های فتوولتائیک جهت دستیابی به یک مدل تطبیقی براساس شرایط آب و هوایی و اغتشاش‌های احتمالی می‌باشد. این مهم به کمک الگوریتم‌های یادگیری ماشین با هدف پیاده‌سازی عملی آن بر روی پنل‌های واقعی موجود در آزمایشگاه SMGRC می‌باشد.

## تشکر و قدردانی

سپاس بیکران از استاد عزیز و بزرگوار آقای دکتر قباد شفیعی بابت روش‌نگری‌هایی که در ذهن

باعث تقویت اثرات مثبت یا منفی خطا می‌شود. این بخش به مرور زمان باعث تنظیم دقیق‌تر سیستم می‌شود.

۳. بخش مشتق (Derivative): این بخش به تغییرات خطا در زمان واکنش نشان می‌دهد و به عنوان یک پیش‌بینی از رفتار آینده سیستم عمل می‌کند. این بخش باعث کاهش نوسانات و پاسخ سریع‌تر به تغییرات می‌شود. برای استفاده از کنترل‌کننده PID، ابتدا مقدار هدف تعیین شده، سپس ورودی سیگنال کنترلی به کنترل‌کننده مداده می‌شود و خروجی مطلوب دنبال می‌شود. اگر خروجی مطلوب به دست نیامد، پارامترهای کنترل‌کننده را تغییر داده می‌شوند تا عملکرد بهتری قابل دسترسی باشد.

## معادله کنترل کننده PID

کنترل‌کننده PID که در شکل (۱) مشاهده می‌شود با استفاده از معادله زیر عمل می‌کند:

$$u(t) = k_p \times e(t) + k_i \times \int e(t) dt + k_d \times \frac{de(t)}{dt}$$

کنترل‌کننده PID بکه در شکل (۱) مشاهده می‌شود با استفاده از معادله زیر عمل می‌کند:

که در آن:

$u(t)$  عملکرد کنترل‌کننده در زمان  $t$  است.

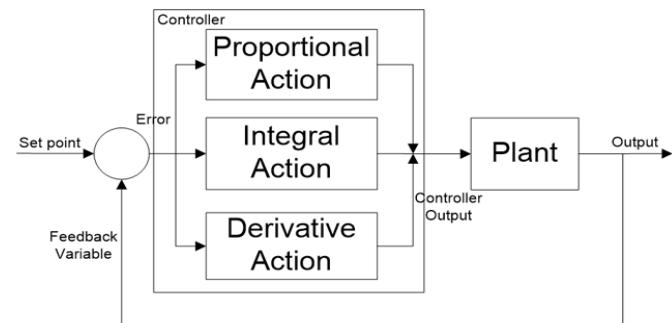
$k_p$  ضرایب بخش‌های نسبی، انتگرال و مشتق هستند.

$e(t)$  خطای سیستم در زمان  $t$  است.

$\int e(t) dt$  انتگرال خطای نسبت به زمان است.

$\frac{de(t)}{dt}$  مشتق خطای نسبت به زمان است.

کنترل‌کننده‌های PID (Proportional Integral Derivative) به عنوان یکی از محبوب‌ترین و پرکاربردترین روش‌های کنترل در صنعت، دارای کاربردهای گسترده‌ای هستند. این کنترل‌کننده‌ها می‌توانند سیستم‌های پیچیده را به صورت خودکار و با دقت بالا کنترل کنند. در این مقاله، به بررسی اجمالی از کنترل‌کننده‌های PID و نحوه عملکرد آن‌ها می‌پردازیم.



شکل ۱. مدار کلی کنترل کننده (PID)

## اجزاء کنترل کننده PID

کنترل‌کننده PID از سه بخش اصلی تشکیل شده است (شکل ۱).

۱. بخش نسبی (Proportional): این بخش واکنشی به خطای فعلی سیستم ایجاد می‌کند. هر چه خطای بیشتر باشد، واکنش نیز قوی‌تر خواهد بود.

۲. بخش انتگرال (Integral): این بخش به انباسته شدن خطاهای گذشته واکنش نشان می‌دهد و

## تنظیم کنترل کننده PID

### چالش‌ها و محدودیت‌ها

هرچند کنترل کننده‌های PID در بسیاری از موارد کارآمد هستند، اما چالش‌ها و محدودیت‌هایی نیز دارند:

۱. پیدا کردن ضرایب بهینه: تنظیم کنترل کننده PID می‌تواند پیچیده و زمان‌بر باشد. در برخی موارد، حتی با بهینه‌سازی ضرایب، عملکرد کنترل کننده مطلوب نخواهد بود.
۲. تغییرات پارامترهای سیستم: در صورت تغییر پارامترهای سیستم، کنترل کننده PID ممکن است نیاز به تنظیم مجدد داشته باشد.
۳. عدم قطعیت و نویز: کنترل کننده PID به خوبی با نویز و عدم قطعیت سیگنال‌های ورودی کنار نمی‌آید.

### ساخت کنترل کننده PID با استفاده از آپ‌امپ

برای ساخت یک کنترل کننده PID با استفاده از آپ‌امپ، می‌توان از سه آپ‌امپ جداگانه به عنوان مقداردهی کننده‌ی I، P، و D استفاده کرد و سپس خروجی‌های این سه مؤلفه را با یکدیگر جمع کرد. در ادامه به توضیح نحوه ساخت این مؤلفه‌ها می‌پردازیم.

در کنترل کننده‌های PID با آپ‌امپ، ابتدا سنسور مورد نظر برای اندازه‌گیری پارامتر مورد نظر قرار می‌گیرد و سیگنال خروجی به دست آمده از سنسور به ورودی آپ‌امپ متصل می‌شود. سپس با استفاده از بخش الکترونیکی کنترل کننده PID که شامل ترانزیستورها، دیودها و خازن‌های سیگنال خروجی آپ‌امپ تنظیم و کنترل می‌شود.

بخش الکترونیکی کنترل کننده PID شامل یک آپ‌امپ، ترانزیستورها، دیودها و خازن‌های سیگنال خروجی آپ‌امپ، سه پارامتر اصلی I، P، و D به کنترل پارامتر مورد نظر می‌پردازند. در واقع، سیگنال خروجی آپ‌امپ با استفاده از بخش الکترونیکی کنترل کننده با توجه به مقدار خطای پیش‌بینی شده، خطای چرخشی و خطای دیفرانسیلی تنظیم و کنترل می‌شود.

به طور خاص، در یک کنترل کننده PID با آپ‌امپ، پارامتر P برابر با ضریب کنترل خطای پیش‌بینی شده، پارامتر I برابر با ضریب کنترل خطای چرخشی و پارامتر D برابر با ضریب کنترل خطای دیفرانسیلی است.

تنظیم کنترل کننده PID یکی از مهم‌ترین بخش‌های طراحی یک سیستم کنترل است. هدف از تنظیم کنترل کننده PID، بهینه‌سازی ضرایب  $P$ ،  $I$ ، و  $D$  به منظور دستیابی به یک عملکرد مناسب و کارآمد است. برای این کار، روش‌های مختلفی در دسترس هستند، از جمله:

۱. روش تجربی: این روش شامل تغییر ضرایب و مشاهده واکنش سیستم است. مهندسین بر اساس تجربه خود، ضرایب را به صورت تقریبی تنظیم کرده و سپس آن‌ها را بهینه می‌کنند.
۲. روش زیگلر-نیکولس (Ziegler-Nichols): این روش از آزمون کنترل کننده‌های بدون تأخیر ( فقط با بخش نسبی) شروع می‌کند و سپس روابطی را برای محاسبه ضرایب بخش‌های انتگرال و مشتق ارائه می‌دهد.
۳. روش‌های بهینه‌سازی: این روش‌ها شامل استفاده از الگوریتم‌های بهینه‌سازی مانند الگوریتم‌های ژنتیکی یا جستجوی جهشی برای یافتن ضرایب بهینه است.

### کاربردهای کنترل کننده PID

کنترل کننده‌های PID در بسیاری از صنایع و کاربردهای مختلف به کار می‌روند، از جمله:

۱. کنترل دما: در کوره‌ها، اتاق‌های تست دما و فرآیندهای صنعتی که نیاز به کنترل دمای دقیق دارند.
۲. کنترل سرعت: در موتورهای الکتریکی، اتومبیل‌ها و هواپیماها.
۳. کنترل فشار: در سیستم‌های تهویه مطبوع، فرآیندهای شیمیایی و صنایع نفت و گاز.
۴. کنترل موقعیت: در ربات‌ها، ابزار دقیق الکترونیکی و تجهیزات اندازه‌گیری.

خروجی بخش قبلی (P) راهاندازی می‌کند. برای ساخت بخش دیفرانسیل (D)، یک مقاومت به ورودی غیرمعکوس اپ‌آمپ وصل می‌شود که از ورودی این بخش به خروجی بخش قبلی (P) راهاندازی می‌کند و یک مقاومت و یک خازن به ورودی معکوس اپ‌آمپ وصل می‌شود.

در نهایت، برای تنظیم ضرایب وزن هریک از بخش‌های P، I و D، باید مقدار مقاومت‌ها و خازن‌های وصل شده به ورودی‌های اپ‌آمپ را تنظیم کنید. با تنظیم این مقادیر می‌توانید کنترل کننده PID خود را برای کنترل سیستم‌های مختلف بهینه کنید. می‌توان با استفاده از یک کیت الکترونیکی، مدار کنترل کننده PID را ساخت و پس از آن با تست و تنظیمات لازم، آن را به سیستم متصل کرد. همچنین می‌توان از نرم‌افزارهای شبیه‌سازی مدارات الکترونیکی نیز استفاده کرد تا مدار کنترل کننده PID را تست و تنظیم کرد.

این سه پارامتر با توجه به نوع کاربرد و پارامتر مورد نظر، تنظیم و تعیین می‌شوند. در کنترل کننده‌های PID با اپ‌آمپ، با تنظیم و تعیین مناسب سه پارامتر I، P و D، می‌توان پارامتر مورد نظر را به صورت دقیق و با دقت بالا کنترل کرد. با استفاده از این کنترل کننده‌ها، می‌توان کارایی و کاربردی بالایی در کنترل پارامترهای مختلف در صنعت و سایر حوزه‌های کاربردی داشت.

در کنترل کننده PID با اپ‌آمپ، سیگنال ورودی به ورودی اپ‌آمپ متصل می‌شود و سیگنال خروجی به دست آمده از اپ‌آمپ به بخش الکترونیکی کنترل کننده PID متصل می‌شود. بخش الکترونیکی کنترل کننده PID شامل ترانزیستورها، دیودها و خازن‌های است که با همکاری اپ‌آمپ، سیگنال خروجی را برابر با جمع وزن دار مقادیر سه کننده نسبی، انتگرال گیر و مشتق گیر تولید می‌کند.

## آموزش ساخت کنترل کننده PID با استفاده از اپ‌آمپ



برای ساخت کنترل کننده PID با استفاده از اپ‌آمپ، می‌توانید از یک اپ‌آمپ با ورودی دوتایی استفاده کنید. ورودی اول به عنوان ورودی غیرمعکوس (non-inverting input) و ورودی دوم به عنوان ورودی معکوس (inverting input) استفاده می‌شود. خروجی اپ‌آمپ نیز به عنوان خروجی کنترل کننده PID استفاده خواهد شد.

حال برای ساخت بخش پروپورشنال (P) کنترل کننده PID، به ورودی غیرمعکوس اپ‌آمپ یک سیگنال ورودی مستقیماً وصل می‌شود. برای ساخت بخش اینتگرال (I)، یک مقاومت و یک خازن به ورودی معکوس اپ‌آمپ وصل می‌شود. همچنین یک مقاومت به ورودی غیرمعکوس اپ‌آمپ وصل می‌شود که از ورودی این بخش به قابل مشاهده است، برای جلوگیری از نویزهای موجود در سیگنال، می‌توان از فیلترهای شناور یا فیلترهای پایدار استفاده کرد. همچنین، برای جلوگیری از عدم پایداری سیستم، باید پارامترهای کنترل کننده PID به دقت تنظیم شوند.

این مؤلفه با استفاده از یک آپامپ به صورت انтگرатор (Integrator) پیاده‌سازی می‌شود (شکل ۳):

کنترل کننده انتگرال گیر (Integral Controller) یکی از انواع کنترل کننده‌ها است که برای کنترل سیستم‌های با خطاهای ثابت استفاده می‌شود. این کنترل کننده با محاسبه میانگین مقادیر خطای سیستم در طول زمان، خطای ثابت را کاهش می‌دهد.

در کنترل کننده مشتق گیر با آپامپ، سیگنال ورودی به ورودی آپامپ متصل می‌شود و سیگنال خروجی به دست آمده از آپامپ به بخش الکترونیکی کنترل کننده انتگرال گیر متصل می‌شود. بخش الکترونیکی کنترل کننده انتگرال گیر شامل ترانزیستورها، دیودها و خازن‌هاست که با همکاری آپامپ، سیگنال خروجی را برابر با انتگرال زمانی سیگنال ورودی تولید می‌کند.

در کنترل کننده انتگرال گیر با آپامپ، سیگنال خروجی برابر با حاصل جمع مقادیر ورودی در طول زمان است. برای کاهش خطای ثابت سیستم، معمولاً ضریب کنترل انتگرال گیر تنظیم می‌شود. ضریب کنترل انتگرال گیر باید به گونه‌ای تنظیم شود که خطای سیستم به مقدار دلخواه کاهش یابد، اما در عین حال، عدم پایداری سیستم را نیز افزایش ندهد.

با استفاده از کنترل کننده انتگرال گیر با آپامپ، می‌توان به صورت دقیق و با دقت بالا، خطای ثابت سیستم را کاهش داد. این کنترل کننده برای کنترل سیستم‌هایی که به مقدار خطای ثابت وابسته هستند مانند سیستم‌های تنظیم دما، سیستم‌های تنظیم سرعت و غیره، استفاده می‌شود و می‌تواند بهبود کارایی و دقت کنترل سیستم‌ها را بالا ببرد.

در کنترل کننده انتگرال گیر با آپامپ، از آنجایی که سیگنال خروجی برابر با انتگرال زمانی سیگنال ورودی است، نویزهای موجود در سیگنال ورودی به خروجی انتقال پیدا می‌کند. بنابراین، برای جلوگیری از این مشکل، یک فیلتر شناور یا فیلتر پایدار با اندازه‌گیری خطای سیستم معمولاً در کنار کنترل کننده انتگرال گیر استفاده می‌شود

بخش نسبی در واقع یک تقویت‌کننده با برد (Gain) قابل تنظیم است. برای این منظور، یک آپامپ به صورت تقویت‌کننده عملیاتی (Operational Amplifier) استفاده می‌شود (شکل ۲).

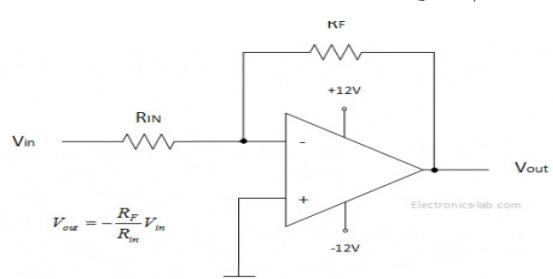
کنترل کننده نسبی مسئول کنترل وزن دار خطای سیستم است. این کنترل کننده با محاسبه تفاضل مقدار سیگنال ورودی و مقدار مورد نظر، یا فرمان، خروجی مناسبی تولید می‌کند. به عبارت دیگر، به ازای هر تغییر در خطای سیستم، خروجی کنترل کننده نسبی تغییر می‌کند.

کنترل کننده انتگرال گیر، مسئول خنثی کردن خطای ثابت سیستم است. این کنترل کننده با محاسبه انتگرال زمانی خطای سیستم، سعی در کاهش خطای ثابت سیستم دارد.

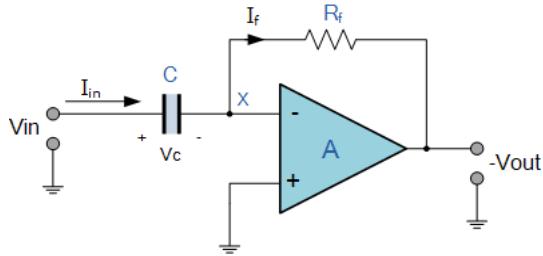
کنترل کننده مشتق گیر نیز مسئول کنترل دامنه تغییرات سیستم است. این کنترل کننده با محاسبه مشتق زمانی خطای سیستم، به کنترل سرعت تغییرات سیستم کمک می‌کند.

با استفاده از کنترل کننده نسبی با آپامپ، می‌توان به صورت دقیق و با دقت بالا، سیستم‌های پویا و با خطاهای مختلف را کنترل کرد. برای تنظیم بهینه پارامترهای کنترل کننده PID، نیاز به تجربه و آزمایشات متعدد در زمینه کنترل سیستم‌های مختلف دارد.

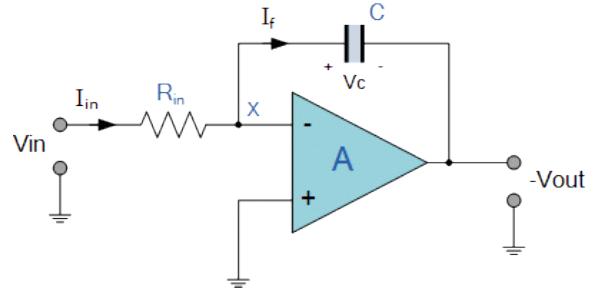
در کنترل کننده نسبی با آپامپ که در شکل (۲) قابل مشاهده است، برای جلوگیری از نویزهای موجود در سیگنال، می‌توان از فیلترهای شناور یا فیلترهای پایدار استفاده کرد. همچنین، برای جلوگیری از عدم پایداری سیستم، باید پارامترهای کنترل کننده PID به دقت تنظیم شوند.



شکل ۲. مدار کنترل کننده نسبی به وسیله آپامپ



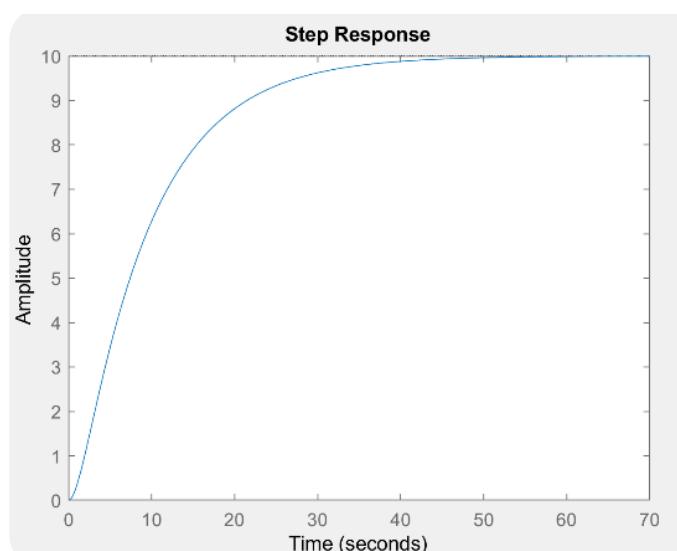
شکل ۴. مدار کنترل کننده مشتق گیر به وسیله آپ امپ



شکل ۳. مدار کنترل کننده انتگرال گیر به وسیله آپ امپ

پس از ساخت سه مؤلفه‌ی I، P و D، خروجی‌های این مؤلفه‌ها را با هم جمع می‌کنیم تا کنترل کننده PID کامل شود.

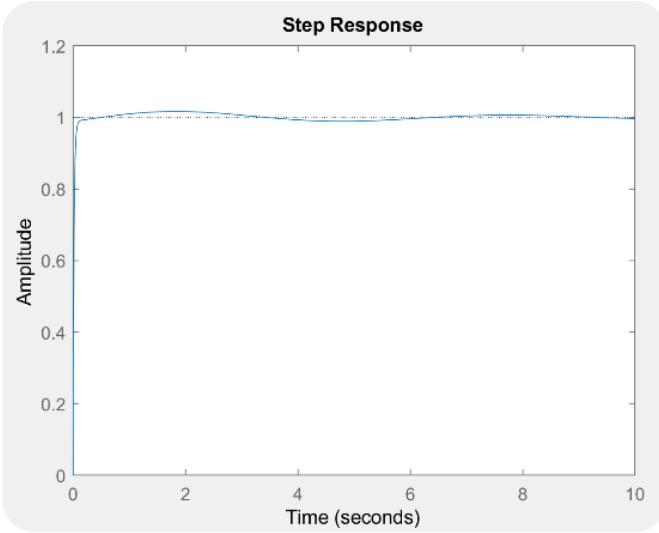
کد مربوط برای کنترل یک فرایند (PID) با استفاده از PID کنترلر در Matlab در بخش ضمیمه در انتهای مقاله گنجانده شده است. این کد یک کنترل کننده PID برای رساندن مقدار pid\_output به مقدار مطلوب طراحی شده است که مقادیر بهینه  $K_i$ ،  $K_p$  و  $K_d$  برای این مثال انتخاب شده‌اند. می‌توان این مقادیر را تغییر داد تا پاسخ مناسب تری به دست آید. نتایج بدست آمده برای حالت‌های مختلف در شکل‌های (۱) تا (۶) قابل مشاهده است.



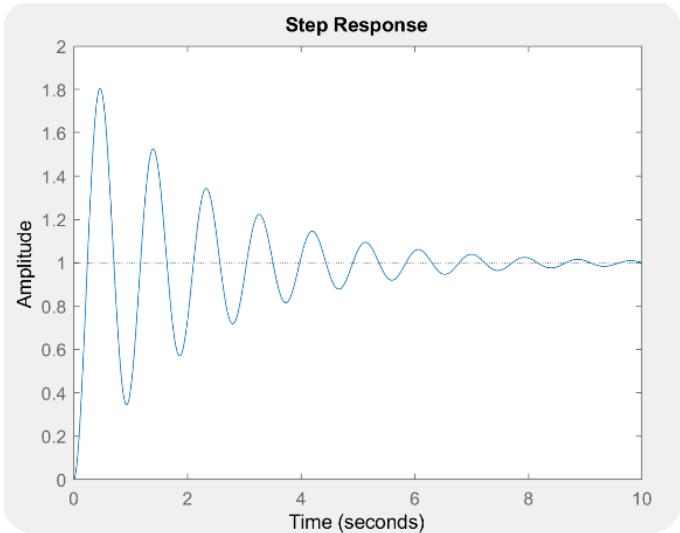
شکل ۱. پاسخ پله سیستم

**مؤلفه D (مشتقی):**  
کنترل کننده مشتق گیر (Derivative Controller) یکی از انواع کنترل کننده‌های پیشرفته است که برای کنترل سیستم‌های پویا استفاده می‌شود. در این کنترل کننده، سیگنال خروجی برابر با مشتق زمانی سیگنال ورودی است که برای کنترل خطای دیفرانسیلی مورد استفاده قرار می‌گیرد (شکل ۴). در کنترل کننده مشتق گیر نیز مانند انتگرال گیر با آپ امپ، سیگنال ورودی به ورودی آپ امپ متصل می‌شود و سیگنال خروجی به دست آمده از آپ امپ به بخش الکترونیکی کنترل کننده مشتق گیر متصل می‌شود. بخش الکترونیکی کنترل کننده مشتق گیر شامل ترانزیستورها، دیودها و خازن‌هاست که با همکاری آپ امپ، سیگنال خروجی را برابر با مشتق زمانی سیگنال ورودی تولید می‌کند. به طور خاص، در کنترل کننده مشتق گیر با آپ امپ، سیگنال خروجی برابر با حاصل ضرب مقدار ورودی در ضریب کنترل مشتق گیر است. ضریب کنترل مشتق گیر برای هر سیستم و پارامتر مورد نظر متفاوت است و باید با تجربه و تست‌های مختلف تنظیم شود. با استفاده از کنترل کننده مشتق گیر با آپ امپ، می‌توان به صورت دقیق و با دقت بالا، خطای دیفرانسیلی را کنترل کرد. این کنترل کننده برای کنترل سیستم‌های پویا مانند موتورهای الکتریکی، ربات‌ها، پهپادها و... استفاده می‌شود و می‌تواند بهبود کارایی و دقت کنترل سیستم‌ها را بالا ببرد. برخلاف کنترل کننده کنترل کننده انتگرال گیر در کنترل کننده مشتق گیر با آپ امپ، از آنجایی که سیگنال خروجی به دست آمده برابر با مشتق زمانی سیگنال ورودی است، نویزهای موجود در سیگنال ورودی به خروجی انتقال پیدا نمی‌کند و این باعث بهبود کیفیت سیگنال خروجی نیز می‌شود.

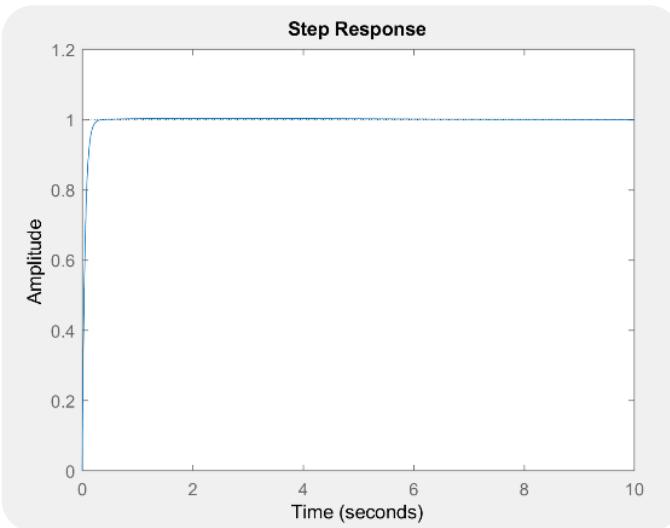
این مؤلفه با استفاده از یک آپ امپ به صورت مشتق‌کننده (Differentiator) پیاده‌سازی می‌شود:



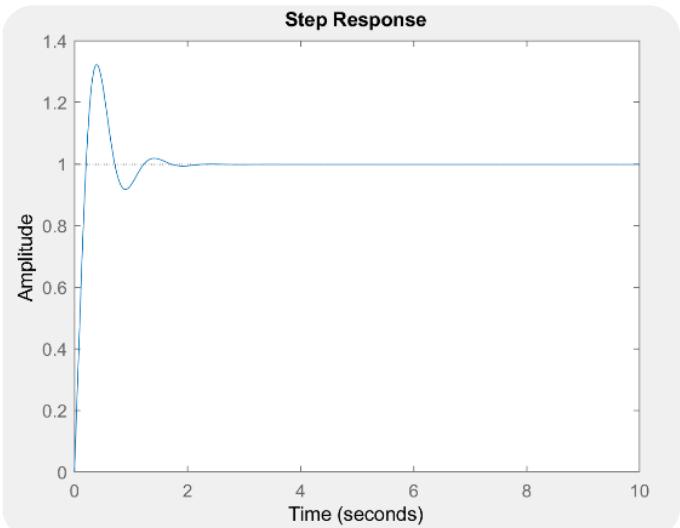
شکل ۵. کنترل کننده تناسبی انتگرالی مشتق گیر (PID)



شکل ۲. کنترل کننده تناسبی (p)



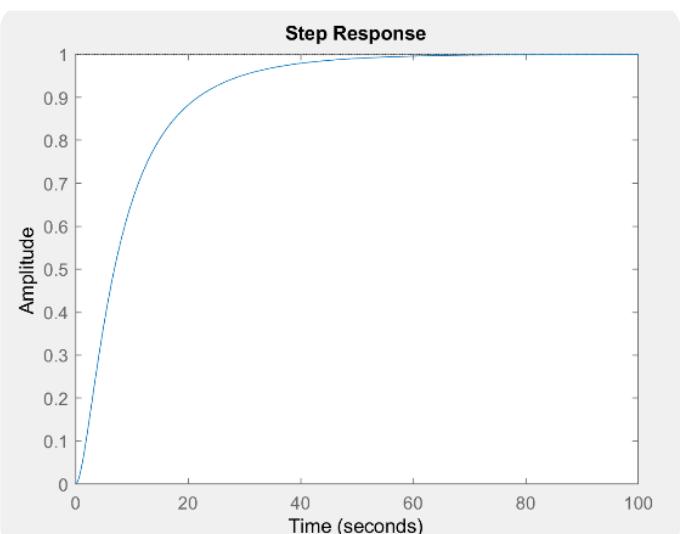
شکل ۶. کنترل کننده تناسبی انتگرالی مشتق گیر تیون شده (TUNED) (PID)



شکل ۳. کنترل کننده تناسبی مشتق گیر (PD)

## نتیجه‌گیری

ساخت کنترل کننده PID با استفاده از آپامپ‌ها یک روش کاربردی و کارآمد برای ساخت کنترل کننده‌های PID است. در این مقاله، ابتدا به معرفی کنترل کننده PID و سپس توضیح نحوه ساخت سه مؤلفه‌ی I، P، و D بر روی آپامپ‌ها و ترکیب آن‌ها برای ساخت کنترل کننده PID پرداختیم. این روش در بسیاری از کاربردهای صنعتی و کنترلی مورد استفاده قرار می‌گیرد و با توجه به قابلیت تنظیم برد و پارامترهای کنترل کننده، انعطاف‌پذیری بالایی در کاربردهای مختلف ارائه می‌دهد.



شکل ۴. کنترل کننده تناسبی انتگرال گیر (PI)

```

clear all
close all
clc
%%%%%
Kp = 0.5; % proportional gain
Ki = 0.3; % integral gain
Kd = 0.3; % derivative gain
s = tf('s'); % define a continuous time transfer function
C = Kp + Ki/s + Kd*s % transfer function of PID controller

Kp = 0.5; % proportional gain
Ki = 0.3; % integral gain
Kd = 0.3; % derivative gain
C = pid(Kp,Ki,Kd) % PID controller with PID function
tf(C) % convert pid object to transfer function

M = 1.1; % kg
G = 1; % N·s/m
K = 0.1; % N/m
F = 0.2; % N

s = tf('s');
Po = 1/(M*s^2 + G*s + K); % mass-spring-damper transfer function

figure(1);
step(Po) % plot the step response of the system

Kp = 50; % proportional gain
Vc = pid(Kp) % pid object with your value of proportional gain
Vo = feedback(Vc*Po,1) % provide feedback using the pid controller

t = 0:0.01:10; % define a time vector
figure(2);
step(Vo,t); % step response

Kp = .1; % proportional gain
Ki = .01; % integral gain
Vc = pid(Kp,Ki) % pid object with Kp and Ki
Vo = feedback(Vc*Po,1) % provide feedback using the pid controller

t = 0:0.01:100; % define a time vector
figure(4);
step(Vo,t); % step response

Kp = 20; % proportional gain
Ki = 70; % integral gain
Kd = 60; % derivative gain
Vc = pid(Kp,Ki,Kd) % pid object with Kp and Kd
Vo = feedback(Vc*Po,1) % provide feedback using the pid controller

t = 0:0.01:10; % define a time vector
figure(5);
step(Vo,t); % step response

bwpid = 20; % bandwidth, rad/s
pmpid = 90; % phase margin, deg
opts = pztuneOptions('CrossoverFrequency',bwpid,'PhaseMargin',pmpid);
[Vc, info] = pztune(Po, 'pid', opts)
Vo = feedback(Vc*Po,1) % provide feedback using the pid controller

t = 0:0.01:10; % define a time vector
figure(6);
step(Vo,t); % step response

```

## منابع



[1] K. Ogata, Modern Control Engineering, 5th Edition, Pearson, Upper Saddle River, 2010.

[2] A. K. Dirisam “The Differentiator Amplifier”, June. 2017 ,07. [Online]. Available: [https://www.electronics-tutorials.ws/opamp/opamp\\_7.html](https://www.electronics-tutorials.ws/opamp/opamp_7.html). [Accessed May. 2023 ,01]

[3] A. K. Dirisam “The Integrator Amplifier”, June. 2017 ,07. [Online]. Available: [https://www.electronics-tutorials.ws/opamp/opamp\\_7.html](https://www.electronics-tutorials.ws/opamp/opamp_7.html). [Accessed May. 2023 ,01]

# سیستم های سروو مکانیسم

## پارسامریدی

### چکیده

در مهندسی کنترل، یک سروو مکانیسم (به اختصار سروو) یک دستگاه خودکار است که از بازخورد منفی حسگر خطاب رای تصحیح عملکرد یک مکانیسم بهره می برد. این سیستم در اغلب موارد برای تنظیم موقعیت و یا سرعت استفاده می شود. در بسیاری از سیستم ها به دلیل اهمیت دقیق عملکردی بالا از این نوع سیستم استفاده می شود تا اطمینان حاصل شود که خروجی به ورودی مرجع مورد نظر می رسد. در این مقاله به بررسی این نوع سیستم ها پرداخته شده است.

### کلمات کلیدی

سروومکانیسم، سرووموتور، سیستم های الکتروهیدرولیک، سیستم حلقه بسته

### مقدمه

یک سیستم سروومکانیسم به سیستمی گفته می شود که شامل یک آشکارساز خطاب است که خطاب را بین سیگنال واقعی و سیگنال مورد نظر حس می کند، یک کنترل کننده که بر روی اطلاعات دریافتی از آشکارساز خطاب عمل می کند و سپس بار را حرکت می دهد، و در نهایت یک مسیر بازخورد به طوری که اطلاعات مربوط به موقعیت جدید بار مجدداً به آشکارساز خطاب ارسال می شود.<sup>[1]</sup>

### روش تحقیق

این مقاله با مراجعه به برخی کتاب های معروف در این زمینه و مقالات منتشر شده در رابطه با سیستم های سروومکانیسم نوشته شده است.

### تعريف و بررسی اجمالی

یک سیستم سروومکانیسم از سه بخش اساسی ساخته می شود: یک دستگاه کنترل شده، یک حسگر خروجی و یک سیستم فیدبک. این نوع سیستم را به عنوان یک سیستم کنترل حلقه بسته خودکار می شناسیم.

در اینجا به جای کنترل یک دستگاه با استفاده از سیگنال ورودی متغیر، دستگاه با استفاده از مقایسه سیگنال خروجی که توسط حسگر تولید شده است و سیگنال ورودی مرجع کنترل می شود.

هنگامی که سیگنال ورودی مرجع یا سیگنال فرمان به سیستم اعمال می شود، با سیگنال خروجی حسگر موجود در مسیر فیدبک مقایسه می شود. در صورتی که بهره مسیر فیدبک واحد باشد به سیگنال تولید شده نهایی سیگنال خطأ و در غیر این صورت به آن سیگنال تحريك اطلاق می شود. این سیگنال سوم نهايیتا به کنترل کننده اعمال شده و اهرم کنترلی مناسبی به دستگاه اعمال خواهد شد. این فرایند تا زمانی که تفاوت بین سیگنال ورودی مرجع و سیگنال خروجی سیستم وجود داشته باشد تکرار می شود.

پس از دستیابی دستگاه به خروجی مطلوب خود، دیگر تفاوت میان سیگنال ورودی مرجع و سیگنال خروجی، مرجع سیستم وجود نخواهد داشت. در این شرایط، سیگنال کنترلی تولید شده به اندازه ای نخواهد بود تا دستگاه عمل خاصی انجام دهد و تولید خروجی بیشتر سیستم تا زمان استفاده از سیگنال ورودی مرجع بعدی یا یک سیگنال فرمان به سیستم، به همان حالت باقی خواهد ماند.

از این رو، وظیفه اصولی یک سروومکانیسم این است که در صورت بروز اغتشاش یا اعمال ورودی مرجع جدید، خروجی یک سیستم را در مقدار مطلوب حفظ کند.

### سروو موتور

یک سرووموتور اغلب یک موتور DC می باشد که همراه برخی از اجزای سازنده مخصوص دیگر که گفته شد، یک موتور DC را به صورت سروو تبدیل می کنند. در یک سروو، یک موتور DC کوچک، یک پتانسیومتر، سیستم چرخ دنده و یک مدار الکترونیکی جهت کنترل موتور قرار دارند. مدار هوشمند به همراه پتانسیومتر باعث می شود سروو مطابق خواسته های ما بچرخد. همانطور که می دانیم، یک موتور DC کوچک با سرعت بالایی می چرخد اما گشتاور حاصل از چرخش آن برای حرکت حتی یک بار سبک نیز کافی نخواهد بود. این جایی است که یک سیستم چرخ دنده داخل یک سروومکانیسم اضافه می شود. مکانیزم چرخ دنده سرعت ورودی از موتور را که بسیار بالاست به سرعتی کمتر تبدیل می کند، در نهایت به یک سرعت خروجی دست پیدا می شود که از سرعت

## الزمات یک سروو سیستم

یک سروو سیستم باید شرایط زیر را برآورده کند:

۱. گشتاور زیاد در حالت ایستاده

۲. گشتاور ضربه‌ای بالابه طوری که شتاب زیاد و پاسخ سریع امکان پذیر باشد.

۳. محدوده کنترل سرعت بزرگ

۴. قابلیت کنترل خوب در سرعت‌های کم

۵. دقت بالا

## کنترل الکتروهیدرولیک

ساعت آبی، اولین مکانیسم سروو هیدرولیک در تاریخ بشر، توسط مصریان باستان در سال ۲۴۰ قبل از میلاد اختراع شد. اجزای هیدرولیک مانند پمپ، پرس هیدرولیک و سیلندر هیدرولیک و غیره یکی پس از دیگری در دوره انقلاب صنعتی اروپا در قرن ۱۸ پدید آمدند. شیر کنترل جهت که توسط الکتریسیته به حرکت در می‌آمد و از روغن به عنوان سیال کار استفاده می‌شد، در اوایل قرن نوزدهم اختراع شد. عناصر فلاپر نازل، دستگاه‌های بازخورد و شیرهای سروو الکتروهیدرولیک دو مرحله‌ای پشت سر هم در طول جنگ جهانی دوم و پس از آن ظاهر شدند. فناوری سروو کنترل الکتروهیدرولیک در دهه ۱۹۵۰ در کاربردهای نظامی متمايز شد، مانند رادار، درایو سکوی هدایت و کنترل پرتاگر موشک، کنترل پرواز موشک، مکان آنتن رادار، کنترل پرواز هواپیما، تنظیم دینامیکی مگنترون رادار و کنترل بردار رانش هواپیما، وغیره. محرک‌های سروو الکتروهیدرولیک در ناوبری و کنترل وسایل نقلیه پرتاب فضایی استفاده شد. دستگاه‌های کنترل سروو الکتروهیدرولیک، مانند شیر سرو با فیدبک فشار دینامیکی، شیر سرو و اضافی، سروو سه مرحله‌ای و محرک سرو، تا حد زیادی در این دوره توسعه یافتند. با توسعه مدار مجتمع و ریزپردازی در دهه ۱۹۷۰، که توانایی کامپیوترا را در تحقیقات محاسباتی ریاضی و ظرفیت پردازش افزایش داد، فناوری کنترل الکتروهیدرولیک برای اطلاعات و دیجیتالی کردن توسعه یافت.<sup>[۳]</sup>

نمودار جریان کنترل سکان هواپیما با استفاده از محرک کنترل شیر سروو الکتروهیدرولیک در شکل ۲ نشان داده شده است. سیگنال ورودی به نسبت معینی که توسط محرک تنظیم می‌شود به یک تقویت کننده الکترونیکی وارد می‌شود. سیگنال تقویت شده شیر سروو الکترو هیدرولیک را به حرکت در می‌آورد که به نوبه خود تقویت

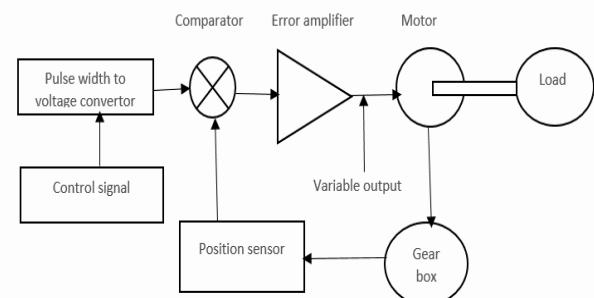
ورودی آهسته‌تر اما کاربردی‌تر است. گشتاور لازم را تولید خواهد کرد).

$$J\ddot{q} + f(q, \dot{q}) + T_f + T_l + T_d = T_m$$

$$K_E \dot{q} + L_a \frac{dI_a}{dt} + R_a I_a = u$$

$$T_m = K_T I_a$$

رابطه ۱ روابط مربوط به یک سیستم سروومکانیسم



شکل ۱ بلوك دیاگرام یک سیستم سروومکانیسم

یک سیستم سروومکانیسم را می‌توان به صورت زیر تعریف کرد:

۱. یک سیستم بازخورد است.

۲. بهره انرژی زیادی دارد.

۳. خروجی کنترل شده یک موقعیت مکانیکی یا تابع زمانی مشتق شده از این موقعیت است (سرعت، شتاب).

۴. اگر خروجی یک موقعیت باشد، به یک سیستم موقعیت یابی اشاره می‌کنیم.<sup>[۲]</sup>

## عملکرد یک سیستم موقعیت یابی

برای یک سیستم سروومکانیسم دو گروه از کاربردها تعريف می‌شوند:

آ. موقعیت یابی نقطه به نقطه

الزمات قابل اجرا عبارتند از سرعت رفتن از نقطه A به نقطه B همراه با دقت معین موقعیت یابی و رفتار دینامیکی.

ب. کنترل مسیر

علاوه بر الزمات فوق، پیروی دقیق و روان از یک مسیر از پیش تعیین شده مهم است. روان بودن به معنای تغییر سرعت حداقل ۱٪ در طول یک دور چرخش شفت موتور است.

جایی که ورودی کنترل با موقعیت واقعی سیستم مکانیکی که توسط نوعی مبدل در خروجی اندازه‌گیری می‌شود، مقایسه می‌شود. هر تفاوتی بین مقادیر واقعی و خواسته شده (یک «سیگنال خطأ») تقویت می‌شود (و تبدیل می‌شود) و برای هدایت سیستم به جهت لازم برای کاهش یا حذف خطأ استفاده می‌شود. این روش یکی از موضوعات پرکاربرد نظریه کنترل می‌باشد. سرووهای معمولی می‌توانند خروجی چرخی (زاویه‌ای) یا خطی داشته باشند.

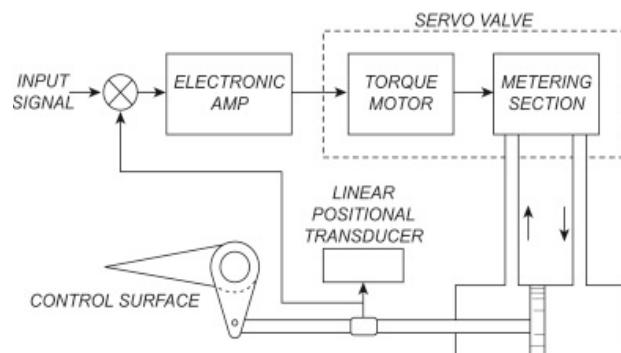
## ۲ کنترل سرعت

کنترل سرعت از طریق گاورنر نوع دیگری از سروومکانیسم است. موتور بخار از گاورنرهای مکانیکی استفاده می‌کند. یکی دیگر از کاربردهای اولیه کنترل سرعت چرخهای آب بود. قبل از جنگ جهانی دوم، ملخ با سرعت ثابت برای کنترل سرعت موتور برای هواپیماهای مانور دهنده ساخته شد. کنترلهای سوخت برای موتورهای توربین گازی از کنترل هیدرومکانیکی یا الکترونیکی استفاده می‌کنند.

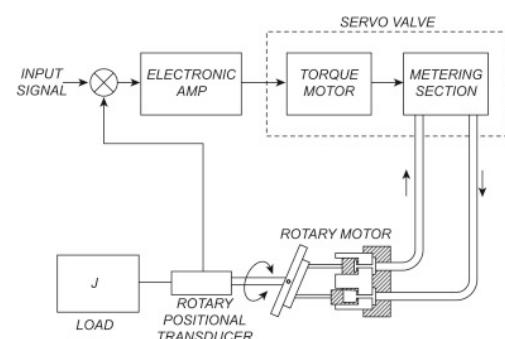
## ۳ دیگر کاربردها

سروومکانیسم‌های موقعیت یابی برای اولین بار در تجهیزات کنترل آتش نظامی و ناوبری دریایی استفاده شد. امروزه سروومکانیسم‌ها در ماشینهای خودکار، آتنهای ردیابی ماهواره‌ای، هواپیماهای کنترل از راه دور، سیستم‌های ناوبری خودکار در قایقهای و هواپیماها و سیستم‌های کنترل ضد هوایی استفاده می‌شوند. نمونه‌های دیگر سیستم‌های fly by wire در هواپیماها هستند که از سروو برای فعال کردن سطوح کنترل هواپیما استفاده می‌کنند و مدل‌های رادیویی کنترل شده که از سرووهای RC برای همین منظور استفاده می‌کنند. بسیاری از دوربین‌های فوکوس خودکار نیز از یک سروومکانیسم برای حرکت دقیق لنز استفاده می‌کنند. یک هارد دیسک دارای یک سیستم سروو مغناطیسی با دقیقیت موقعیت یابی زیر میکرومتر است. در ماشینهای صنعتی، سرووهای برای انجام حرکات پیچیده در بسیاری از کاربردها استفاده می‌شوند.

کننده هیدرولیک را به حرکت در می‌آورد که در نتیجه محرك سکان هواپیما را به حرکت در می‌آورد. در این بین، یک سیستم کنترل حلقه بسته از طریق بازخورد سنسور موقعیت خطی برای کنترل انحراف و جهت پرواز سکان هواپیما شکل می‌گیرد. یک محرك چرخشی با استفاده از یک شیر سرو هیدرولیک در شکل ۳ نشان داده شده است. این نوع سیستم کنترل برای ماشین ابزار، برجک‌های تفنگ، موتورهای فرمان‌کشی، آتنهای رادار و غیره مناسب است. در مقایسه با درایو موتور الکتریکی، درایو هیدرولیک دارای پاسخ دینامیکی سریعتر، حجم کمتر و نسبت جرم توان بالاتر است. همه این ویژگی‌های برجسته باعث می‌شود که فناوری هیدرولیک به طور گسترده در کنترل پرواز استفاده شود.



شکل ۲ نمودار جریان کنترل سکان هواپیما با استفاده از محرك کنترل شیر سرو هیدرولیک



شکل ۳ نمودار جریان یک محرك دورانی با استفاده از شیر سرو هیدرولیک

چند کاربرد:

## ۱ کنترل موقعیت

یک نوع معمول سروو، کنترل موقعیت را فراهم می‌کند. این سرووهای معمولاً الکتریکی، هیدرولیک یا پنوماتیک هستند و بر اساس اصل بازخورد منفی عمل می‌کنند،



سیستم های حلقه بسته سهم عمده ای از سیستم های کنترلی را شامل شده و نقش پررنگی در فناوری انسان ایفا می کند. سیستم های سروومکانیسم به عنوان زیرمجموعه ای از این نوع سیستم ها نیز از این قاعده مستثنی نیست. امروزه می توان ردپای این نوع سیستم ها را در حوزه های فراوانی مشاهده کرد. از کنترل سطح عرشه کشتی ها تا صنایع نظامی. تعامل جالب میان دستگاه، سنسورها، کنترل کننده و سرووموتور و همچنین نتایج بدست آمده با استفاده از این سیستم ها گواه این موضوع است که سیستم های سروومکانیسم بسیار قدرتمند بوده و می توان از آنها در انجام بسیاری از کارها بهره جست.



- [1] W. Burger and A. G. Corbet, "Stabilizers for Smaller Ships," in Ship Stabilizers, 1966. doi: 10.1016/b-0-978-6-7.50018-011504.
- [2] J. Pollefliet, "Electrical Positioning Systems," in Power Electronics, 2018. doi: 10.1016/b-0-978-5.50007-814641-12x.
- [3] Y. Yin, Electro hydraulic control theory and its applications under extreme environment. 2019. doi: 10.1016/C7-04504-0-2016

# ٢٣

بخش دوّم

مقالات  
عمومی

## چطور شغل آینده ام را انتخاب کنم؟ چه شغلی دنیا را تکان می دهد؟

### اهوال حبیبی، فرزاں قره داغی

آیا به دنبال تاثیرگذاری بر جهان هستید یا اولویت اصلی شما آینده شخصیتان است؟ آیا فکر می کنید با صرف ۸۰۰۰ ساعت از عمرتان می توانید به فردی تاثیرگذار تبدیل شوید؟ و اگر اولویت شما آینده شخصیتان است، برای ۸۰۰۰ ساعت از عمرتان چه برنامه‌ای دارید؟ اگر در حال فکر کردن به این سوالات هستید، بما در معرفی سایت ۸۰۰۰ ساعت همراه شوید.

The screenshot shows the homepage of the 80000 Hours website. At the top, there's a navigation bar with links to 'Start here', 'Guides', 'Job board', 'Podcasts', and 'Get 1-1 advice'. Below the navigation, there are several columns of text and links related to career advice:

- Key ideas**: Understand what makes for a high-impact career.
- Key categories of impactful careers**: Government and policy, Organisation-building, Research, Applying an unusual strength to a needed niche, Communication, Earning to give.
- Sometimes-recommended paths**: High impact but especially competitive, Promising but under-researched, Impactful if you're an especially good fit.
- Recommended career capital**: Steps to build your skills and network.
- Making the most of your current job**: Doing good in any career, How to invest in yourself.
- List of top-recommended career paths**: AI safety technical research and engineering, Shaping future governance of AI, Bi-risk research, strategy, and policy, Founder of new projects.
- Career reviews**: Learn about high-impact career paths.
- Planning & decision making**: Use our tools to make concrete plans.

شکل ۲ منوسایت

### راهنمای شغلی

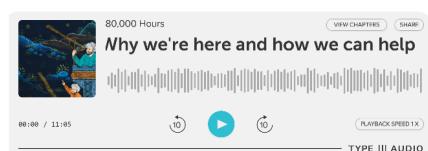
بخش راهنمایی شغلی که خود به چهار بخش تقسیم شده، مملو از مقالات مفید و تاثیرگذار است. برای مثال، در مقاله‌ای با محوریت تاثیر اجتماعی، گفته شده که بسیاری از مردم همیشه به هنگام نصیحت کردن درباره‌ی متفاوت بودن، عملکرد خوبی داشتن، تبدیل دنیا به جایی بهتر و ... حرف می زند اما کمتر کسی به ما می گوید که چطور می توانیم این کارها را بکنیم [۲]. در این مقاله ذکر شده است که با داشتن تعریف درستی از تاثیر اجتماعی می توان به درک بهتری از اینکه در راستای این اهداف چه کار می توان کرد، رسید و نویسنده در ادامه به توضیح این مسئله می پردازد. [تصویر ۳]

از دیگر نکات جالب بخش راهنمای شغلی دوره ۸ هفته ای برنامه ریزی شغلی است. که هر هفته ایمیلی حاوی یک مقاله و چندین تمرین برای فرد متقاضی ارسال می شود که به او کمک می کند برنامه‌ی خود را بنویسد [۳]. همچنین می توان از تمپلت مخصوص برنامه ریزی موجود در سایت استفاده کرد.

### معرفی

وب سایت متعلق به یک سازمان است که در سال ۲۰۱۱ توسط ویلیام مک آسکیل، فیلسوف و اقتصاددان، و بنجامین تاد، ریاضیدان و فیلسوف، تأسیس شد. آن ها از این ایده که اگر افراد تلاش خود را روی مشکلات جهانی مهم متمرکز کنند، می توانند تاثیر بیشتری بر جهان بگذارند، الهام گرفتند.

ایده جالب اسم سایت از میانگین ساعتی که افراد در طول عمر خود مشغول به کار هستند، گرفته شده است. تاثیر شغل افراد در آینده آنها از هیچ کس پوشیده نیست و باور کلی این سازمان این است که افراد به وسیله شغلی که انتخاب می کنند می توانند تاثیر بزرگی بر جهان بگذارند بنابراین در این وب سایت تلاش می کنند تا با قرار دادن مقالات، نتیجه مطالعات، مشاوره و ....، افراد را در انتخاب حرفه‌ی خود راهنمایی کنند تا بتوانند برای ۴۰ ساعت در هفته ۵۰ هفته در سال به مدت ۴۰ سال از عمرشان تصمیم بهتری بگیرند. وب سایت مشکل از بخش های مختلفی [تصویر ۲] از جمله راهنمایی شغلی، آگهی های شغلی، پادکست ها و مشاوره رو در رو است [۱].



You have 80,000 hours in your career: 40 hours per week, 50 weeks per year, for 40 years.

That's a huge amount of time. And it means that your career is not only a major driver of your happiness — it's probably also your biggest opportunity to have a positive impact on the world.

So how can you best spend those hours?

We're a nonprofit that aims to help you answer this question, and here we'll explain how we can help.

When we, Ben and Will, were about to graduate from Oxford in 2011, we were wrestling with that same problem.

شکل ۱ قسمتی از مقاله «چرا ما اینجاییم و چطور می توانیم کمک کنیم»

## کلام آخر



این سایت منبعی ارزشمند و الهام بخش برای کسانی است که به دنبال شغلی مناسب که اثر مثبتی بر جهان داشته باشد، هستند. چند ساعت و حتی چند روز صرف گشتن در این سایت کردن برای تصمیم‌گیری در مورد ۸۰۰۰ ساعت از عمر تان کاملاً ارزشش را دارد. با اسکن QR مقابله می‌توانید وارد سایت شوید و آیندtan را تغییر دهید [۱].



## منابع



[1]. <https://80000hours.org/>

[2]. Benjamin Todd "What is social impact? A definition" 80000hours.org Published October 2021 · Last updated March 13th, 2023 [Online]. Available: <https://80000hours.org/articles/what-is-social-impact-definition> /

[3].<https://80000hours.org/career-planning/process/>

[4].[https://80000hours.org/speak-with-us/?int\\_campaign=08-2021\\_primary-navigation](https://80000hours.org/speak-with-us/?int_campaign=08-2021_primary-navigation)

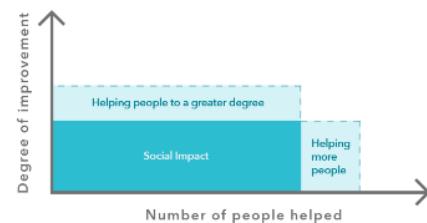
## A simple definition of social impact

If you just want a quick answer, here's the simple version of our definition (a more philosophically precise one — and an argument for it — follows [below](#)):

Your social impact is given by the number of people<sup>1</sup> whose lives you improve and how much you improve them, over the long term.

This shows that you can increase your impact in two ways: by helping more people over time, or by helping the same number of people to a greater extent (pictured below).

### Two ways to have more social impact



شکل ۳ قسمتی از تعریف تاثیر اجتماعی

## پادکست



در بخش پادکست، فایل صوتی اکثر مقالات و همچین پادکست ۸۰۰۰ ساعت ارائه می‌شود. در این پادکست ها با راهبران، کارشناسان و افرادی که در حوزه‌های تاثیرگذار فعالیت می‌کنند، درباره موضوعات مختلف از جمله کار، تجربیات شخصی و دیدگاهشان به مسائل نوظهور مصاحبه می‌شود.

## مشاوره رو در رو



و در نهایت شما می‌توانید به صورت کاملاً رایگان با یکی از مشاوران تیم تماس برقرار کنید و از طریق تماس تصویری از آنها رو در رو مشاوره شغلی بگیرید. برای این کار ابتدا باید یک فرم درخواست پرکنید و به صورت مختصر گزینه‌های شغلی که در ذهن دارید را بنویسید. پس از بررسی فرم درخواست توسط تیم مشاوره، لینکی برای رزرو زمان تماس برای شما ارسال خواهد شد و در مرحله بعد با مشاور خود تماس خواهید داشت و در صورت لزوم برای مدتی در ارتباط خواهید بود [۴]. در تصویر ۴ نظر چند کاربر که نتیجه مشاوره خود را نوشتند، قرار گرفته است.

### Some people we've helped

Of the hundreds of people we've advised, 95% would recommend us to a friend and 76% said they changed their career plans to something higher impact.



“As a direct result of advising, I found a role as Assistant Director of the Center for Human-Compatible AI at UC Berkeley, where I will contribute to shaping provably beneficial AI.”

Rosie Campbell  
Technical Program Manager  
OpenAI

“The advising team is incredibly well-researched and connected in AI safety. Their advice is far more insightful, personalized, and impact-focused than most of what I got from Google, self-reflection, or the peers or mentors I would typically go to.”

Ethan Perez  
Natural Language Processing PhD student

“A huge thank you for offering this service! University career counsellors tend to focus on finding job listings, networking, and tweaking a resume — but the big issues I was able to explore with 80,000 Hours were far more important to me in thinking about my career over the next 30 years.”

Jessica Almy  
Policy Director

شکل ۴ نظرات کاربرانی که از مشاوره استفاده کردند.



کنفرانس جایی است که بسیاری از محققان، اساتید و دانشگاهیان در آن گرد هم جمع می‌شوند و درباره یک موضوع علمی و تحقیقاتی بحث و گفتگو می‌کنند. در بیشتر کنفرانس‌های دانشگاهی و علمی، افراد برای معرفی و ارائه جدیدترین پژوهش‌هایی که انجام داده‌اند حاضر می‌شوند و سایرین برای مشاهده و بررسی این موضوع آنها را همراهی می‌کنند. در این صورت، این پژوهش به صورت شفاهی و با تصاویر ارائه می‌شود. در مقالات کنفرانسی معمولاً ایده‌هایی مطرح می‌شود که هنوز به خوبی و با جزئیات به آنها پرداخته نشده و با مقالات و دستاوردهای موضوعی مشابه مورد مقایسه قرار نگرفته‌اند. البته مقالات کنفرانسی به جز ارائه به شکل شفاهی در کنفرانس‌ها به صورت پوستر یا در قالب بحث و گفتگو در جریان رویداد کنفرانس هم مطرح می‌شوند.

کنفرانس‌ها به همین خاطر، مکانی ایده آل برای آشنایی محققان حوزه‌های علمی مختلف هستند و می‌توانند فضایی جذاب و بهره‌ور برای تبادلات علمی باشند. مقالات کنفرانسی معمولاً بسیار زودتر از مقالات ژورنالی بررسی می‌شوند و اگر محتوای خوبی داشته باشند، پذیرش آنها به تأخیر نمی‌افتد. چون قرار است که هر کنفرانس در تاریخی مشخص انجام و برگزار شود، با ارائه مقاله خود به آن کنفرانس خاص می‌توانید سریع‌تر تکلیف کارتان را بابت پذیرش شدن یا نشدن بدانید.

## پرهام کرباسچی، اشکان مرادی ناصرخانی

در مجموع دو نوع مقاله وجود دارد ۱ - مقاله ژورنالی ۲ - مقاله کنفرانسی که امروز در مورد آنها صحبت خواهیم کرد.

## مقاله ژورنالی

ژورنال به نشریه‌ای گفته می‌شود که به طور دوره‌ای منتشر می‌گردد و قوانین ویژه و موضوعاتی خاص را دنبال می‌کند. ژورنال‌ها توسط افراد متخصص بررسی و برای انتشار انتخاب می‌شوند و برای استناد‌های علمی منابع خوبی هستند.

فرایند نگارش و آماده‌سازی مقالات برای ژورنال‌ها کاری تخصصی و حرفه‌ای است و اگر با مسیر آن آشنا نباشد و از توانمندی‌های لازم در این زمینه برخوردار نشود، امکان به نتیجه‌رساندن این کار برایتان وجود نخواهد داشت.

مقالات ژورنالی یعنی مقالاتی که در ژورنال‌ها یا همان مجلات علمی چاپ می‌شوند. خب! این مجلات خود دارای انواع گوناگونی هستند. مجلات یا داخلی‌اند یا خارجی.

داخلی‌ها که به سه دسته علمی پژوهشی، علمی تخصصی و علمی ترویجی تقسیم می‌شوند و مهم‌ترین شان از لحاظ بالابردن ارزش رتبه علمی رزومه افراد، مجلات علمی پژوهشی هستند.

دو دسته دیگر با اهداف ترویج یک موضوع یا صحبت از موضوعی تخصصی در میان ارگان‌ها و افرادی خاص از رشته‌های مختلف منتشر می‌شوند. مجلات یا همان ژورنال‌های خارجی هم مجلاتی هستند که دسته‌بندی‌هایی برایشان در نظر گرفته می‌شود. مجلاتی که ارزش زیادی دارند و می‌توان روی آنها حساب کرد در یکی از پایگاه‌های استنادی مهم دنیا نمایه می‌شوند.

پانزدهمین کنفرانس بین المللی نوآوری و تحقیق در  
علوم مهندسی

The 15th International Conference on Innovation-  
tion and Research in Engineering Sciences

تاریخ برگزاری : ۲۳ تیر ۱۴۰۲  
مهلت ارسال اصل مقالات : ۱۳ آرديبهشت ۱۴۰۲  
مهلت ثبت نام در کنفرانس : ۳۱ آرديبهشت ۱۴۰۲  
سال برگزاری : ۱۴۰۲  
برگزارکننده : آکادمی بین المللی علوم و مطالعات  
گرجستان  
اطلاعات تماس  
تلفن : ۰۹۰۵۰۲۶۵۰۳۲  
واتس آپ : ۰۹۰۵۰۲۶۵۰۳۲  
تلگرام : ۰۹۰۵۰۲۶۵۰۳۲  
ایمیل : info@icires.ir  
آدرس دبیرخانه : تهران جنت آباد جنوبی کوچه سوم  
غربی  
وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس  
این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

دوازدهمین کنفرانس ملی مهندسی برق مجلسی  
12th National Conference on Electrical  
Engineering

تاریخ برگزاری : ۶ شهریور ۱۴۰۲ تا ۷ شهریور ۱۴۰۲  
مهلت ارسال اصل مقالات : ۱۵ مرداد ۱۴۰۲  
تاریخ اعلام داوری مقالات : ۲۴ مرداد ۱۴۰۲  
 محل برگزاری : اصفهان  
سال برگزاری : ۱۴۰۲  
برگزارکننده : دانشگاه آزاد اسلامی واحد شهر مجلسی  
اطلاعات تماس  
تلفن : ۰۹۲۱۷۷۳۴۵۲۵  
ایمیل : info@msee.ir  
آدرس دبیرخانه : اصفهان، دانشگاه آزاد اسلامی واحد  
مجلسی  
وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس

ششمین همایش ملی فناوریهای نوین در مهندسی  
برق، کامپیوتر و مکانیک ایران

6th National Conference on New The  
Technologies in Electrical, Computer and  
Mechanical Engineering of Iran

تاریخ برگزاری : ۲۰ تیر ۱۴۰۲  
مهلت ارسال اصل مقالات : ۳۰ خرداد ۱۴۰۲  
 محل برگزاری : تهران  
سال برگزاری : ۱۴۰۲  
برگزارکننده : مرکز بین المللی همایش ها و سمینارهای  
توسعه پایدار علوم جهان اسلام  
اطلاعات تماس :  
تلفن : ۰۲۱۷۷۴۵۹۸۴۷  
ایمیل : info@stconf.ir  
وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس  
دبير علمی : هادی فرزان  
این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

پانزدهمین کنفرانس بین المللی نوآوری و تحقیق در  
علوم مهندسی

The 15th International Conference on Innovation-  
tion and Research in Engineering Sciences

تاریخ برگزاری : ۲۰ تیر ۱۴۰۲  
مهلت ارسال اصل مقالات : ۳۰ خرداد ۱۴۰۲  
 محل برگزاری : تهران  
سال برگزاری : ۱۴۰۲  
برگزارکننده : مرکز بین المللی همایش ها و سمینارهای  
توسعه پایدار علوم جهان اسلام  
اطلاعات تماس :  
تلفن : ۰۲۱۷۷۴۵۹۸۴۷  
ایمیل : info@stconf.ir  
وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس  
دبير علمی : هادی فرزان  
این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

پنجمین کنفرانس ملی دستاوردهای نوین در  
مهندسی برق، کامپیوتر و صنایع

5th National Conference on Novel  
Achievements in Electrical  
, Computer and Industrial Engineering

رئیس کنفرانس : دکتر فرهاد مصری نژاد

دبیر کنفرانس : دکتر محسن عشوریان

دبیر علمی : حسین امامی

این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

تاریخ برگزاری : ۱۴۰۲ آبان ۱۴۰۲

مهلت ارسال اصل مقالات : ۱۵ مهر ۱۴۰۲

تاریخ اعلام داوری مقالات : ۳۰ مهر ۱۴۰۲

محل برگزاری : اسفراین

سال برگزاری : ۱۴۰۲

برگزارکننده : مجتمع آموزش عالی فنی و مهندسی  
اسفرا

اطلاعات تماس :

تلفن : ۰۵۸ ۳۷۲۶۵۳۱  
۰۵۸ ۳۷۲۶۵۳۹

ایمیل : esfarayen.ac.ir@icee ۱۴۰۲

آدرس دبیرخانه : خراسان شمالی ، شهرستان اسفراین  
بلوار آزادگان ، نبش میدان مادر  
کد پستی : ۹۶۶۱۹۹۸۱۹۵

وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس

دبیر کنفرانس : مهدی احمدی

دبیر علمی : مهدی قاسمی فرد

دبیر اجرایی : سارا متولی حقیقی

این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

دومین کنفرانس بین المللی دانشجویان و مهندسان  
برق و انرژی های پاک

The second international conference of elec-  
trical and clean energy students and engineers

تاریخ برگزاری : ۲۹ شهریور ۱۴۰۲

مهلت ارسال اصل مقالات : ۲۰ شهریور ۱۴۰۲

مهلت ثبت نام در کنفرانس : ۲۶ شهریور ۱۴۰۲

محل برگزاری : تهران

سال برگزاری : ۱۴۰۲

برگزارکننده : مرکز توسعه علمی و فناوری دانشجویان  
اطلاعات تماس

تلفن : ۰۲۱۸۸۸۱۶۳۹۵

موبايل : ۰۹۳۹۹۵۱۱۰۷۴

ایمیل : mee@cdsts.ir

وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس

این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار  
میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای  
ملی نمایه و منتشر خواهد شد .

دومین کنفرانس ملی برق و مهندسی پزشکی چالش  
ها و راهکارها

The second national conference of electrical  
and medical engineering challenges and  
solutions

تاریخ برگزاری : ۱۴۰۲ اسفند

مهلت ارسال اصل مقالات : ۲۶ بهمن ۱۴۰۲

مهلت ثبت نام در کنفرانس : ۲۶ بهمن ۱۴۰۲

محل برگزاری : شیراز

سال برگزاری : ۱۴۰۲

برگزارکننده : موسسه آموزش عالی آپادانا شیراز

اطلاعات تماس :

تلفن : ۰۷۱ ۳۶۹۸۷ ۱۱۳

فکس : ۰۷۱ ۳۳۶۰۵۰۱۱

واتس آپ : ۰۹۰۱۴۲۶۳۲۳۲

ایمیل : Conf@apadana.ac.ir

آدرس دبیرخانه : فارس شیراز منطقه شهرداری یک،

میدان معلم، خیابان ایمان شمالی، ساختمان مرکزی

موسسه آموزش عالی آپادانا

کد پستی : ۷۱۸۷۹۸۵۴۴۳

وبسایت : پایگاه رسمی کنفرانس

این کنفرانس تحت تایید و حمایت سیویلیکا برگزار

میشود و مقالات آن در سیویلیکا و کنسرسیوم محتوای

ملی نمایه و منتشر خواهد شد.

منابع



1-<https://civilica.com>

2 - [www.writeme.ir](http://www.writeme.ir)

3-[journalyab.com](http://journalyab.com)

# دستگاه تصفیه آب

## ۲ علی اسکندری

### چکیده

بزرگترین مزیت انتخاب سیستم های تصفیه آب خانگی نسبت به آب آشامیدنی مورد استفاده از لوله های آب لوله کشی بر اساس تضمین کننده سلامت انسان از خطرات بهداشتی توسط این سیستم ها صورت می گیرد این تحقیق با هدف بررسی تاثیر دستگاه های تصفیه آب خانگی با روش اسمز معکوس که رایج ترین دستگاه های مورد استفاده در کشور می باشد.

### كلمات کلیدی

دستگاه تصفیه آب، اسمز معکوس، ممبران

### مقدمه

تصفیه آب یکی از مهمترین دستاوردهای بشر که رابطه‌ی تنگاتنگی با بهداشت عمومی و سلامتی انسان‌ها دارد. بسیاری از روش‌های تصفیه آب شهری که در تصفیه خانه‌ها مورد استفاده قرار می‌گیرند، ده‌های سال است که بکار می‌روند. روش‌های جدیدتر تصفیه آب مانند اسمز معکوس نیز در بسیاری از تصفیه خانه‌های مدرن مورد استفاده قرار گرفته‌اند. چنین روش‌های نوینی با کشف آلودگی‌های جدید و پیچیده‌تر در آب بیش از پیش مورد توجه قرار خواهند گرفت.

### اجزای دستگاه

مرحله اول: فیلتر الیافی ۵ میکرون  
این فیلتر از الیاف مصنوعی پلی پروپیلن ساخته شده است. این الیاف فشرده شده‌اند و لایه لای آنها منافذی به قطر حداقل ۵ میکرون وجود ندارد. با عبور آب از این فیلتر، ذرات معلق بزرگتر از ۵ میکرون از آب حذف می‌شوند، گل و لای، شن و ماسه، زنگ لوله‌ها و ذرات ناشی از پوسیدگی لوله‌ها در این مرحله از آب حذف شده و آب زلال و شفاف می‌شود.

مرحله دوم: فیلتر کربن فعال

در مرحله دوم فیلتر زغالی یا کربن فعال قرار دارد، دارای خاصیت جذب سطحی است و قادر است کلر، گازهای شیمیایی محلول در آب، مواد شیمیایی آلی، تری‌هالومتان‌ها (محصول فرعی کلرزنی)، آفت‌کش‌ها، بو و طعم نامطبوع آب را حذف کند.

### روش تحقیق

جامعه آماری این تحقیق مصرف کنندگان دستگاه‌های تصفیه آب خانگی در شهر سنندج است که با نظرسنجی از مصرف کنندگان در مورد قبل و بعد از استفاده از دستگاه‌های تصفیه آب به روش اسمز معکوس مصاحبه شد و با نمایندگی اکواجوی سطح شهر نیز تحقیق میدانی شد.

### مشخصات کلی

یکی از معضلاتی که بخشی از مناطق کشور با آن دست و پنجه نرم می‌کنند، نداشتن دسترسی به آب لوله کشی آشامیدنی است، که آب شرب خود را از چاه‌ها برداشت می‌کنند که نگرانی زیادی را برای سلامتی آن‌ها به وجود می‌آورد. یکی از موارد خطرناک که می‌توان به آن اشاره کرد غلظت

برای خرید بطری های آب معدنی جلوگیری کرد. و با این تسهیلات فشار افکار عمومی برآبفا در موقع شکستگی های و تعمیرات قطعاً کاهش چشم گیری خواهد یافت.

## منابع

[۱]- حشمت الله نور مرادی، ندا کرمی، و سجاد مظلومی، "بررسی تاثیر دستگاههای تصفیه آب خانگی بر کیفیت آب آشامیدنی شهر ایلام"، مهندسی بهداشت محیط

[۲]- مصاحبه با مصرف کنندگان دستگاه تصفیه آب خانگی با روش اسمز معکوس

[۳]- سایت و نمایندگی سطح شهر سندج شرکت هیراب سان، نماینده انحصاری محصولات آکواجوی و ایرجوی

مرحله سوم: فیلتر الیافی ۱ میکرون  
جنس و نحوه عملکرد این فیلتر دقیقاً مشابه فیلتر مرحله اول است. با این تفاوت که در این مرحله دقت تصفیه آب به یک میکرون می‌رسد. لذا ذرات معلق و آلاینده‌های شناور در آب که در مرحله اول از آب حذف نشده‌اند، در این مرحله از آب حذف می‌شوند و آب کاملاً زلال و شفاف می‌شود.

مرحله چهارم: فیلتر اسمز معکوس ممبران RO  
این فیلتر، در واقع فیلتر اصلی دستگاه تصفیه است. فیلتر اسمز معکوس، از چندین لایه غشاء نیمه تراوا که به دور یک لوله مرکزی پیچیده شده‌اند تشکیل شده است. این غشاء (ممبران) دارای منافذی به اندازه یک دهم نانومتر (۰۰۰۱ میکرون) است.

مرحله پنجم: فیلتر کربن نهایی  
مرحله آخر، فیلتر کربن نهایی است. این فیلتر نیز درست مثل فیلتر مرحله دوم از جنس کربن است. دانه‌های کربن موجود در این فیلتر بو و طعم نامطبوع آب را که ممکن است در اثر ماندگی آب در منبع ذخیره به وجود آمده باشد حذف می‌کند.

کلر باقیمانده در اثر ترکیب با مواد آلی موجود در آب ترکیباتی موسوم به تری هالومتان‌ها را تولید می‌کند که بیشتر متخصصان بر سلطان زا بودن این ترکیبات تأکید دارند. و فیلترهای آکواجوی تا ۹۵ درصد کلر را از آب حذف می‌کنند.

## نتایج و بحث روی نتایج

با تحقیق و نتایج به دست آمده از مصاحبه‌ها و تحقیق میدانی به این نتیجه رسیدیم که کیفیت آب در کشورمان و شهر سندج از نظر شفافیت، طعم و بو بهبود قابل ملاحظه‌ای داشته است ولی برای کیفیت بیش تر و استفاده از تکنولوژی‌های جدید (که در ابعاد بزرگ شهری مقرر نمی‌شوند) برای اطمینان خاطر بیش تر مصرف کنندگان و افرادی که در معرض مشکلات گوارشی و کلیوی هستند بهتر است از دستگاه‌های تصفیه آب خانگی با روش اسمز معکوس استفاده کنند. یکی از راهکارهای پیشنهادی در سطح وسیع تر تجهیز مراکز درمانی، مراکز آموزشی و ادارات دولتی است. با تبلیغات و تسهیلات ویژه مردم را ترغیب به خرید دستگاه‌های تصفیه آب خانگی کرد که باعث خواهد شد که در موقع تعمیرات و شکستگی لوله‌های آب شهری، از فشار مضاعف اقتصادی بر مردم

# تکنولوژی، بودن یا نبودن؟

## سروه رحمانی

از موارد هشدار دهنده تکنولوژی برای جایگاه بشریت مردم‌گریزی و انزوای انسانی است که در قرن حاضر شاهد نقش پر رنگ آن هستیم، ساختن دنیاهای خیالی و نمایش‌های فضای مجازی، عوض شدن خواسته‌های انسانی و جایگزین کردن آن همپا با نمایش منفعت‌های نظام سرمایداری آسیب‌جدی و هولناکی است نسبت به جایگاه انسانی. از عوامل هشدار دهنده تکنولوژی افسردگی و جامعه‌گریزی انسان مدرن است. وابستگی به دنیای غیر واقعی آسیب‌های روحی عمیقی بر روی این نسل است. هرگونه تغییرات جدیدی می‌تواند عاقب مفید و منفی بر روی زندگی موجودات زنده ساکن زمین بگذارد، که تکنولوژی هم از این داستان مستثنی نیست. وابستگی غیر طبیعی، متکی بودن به آن اختیار و قدرت تصمیم‌گیری را از اراده انسانی خارج کرده است. واگذار کردن زمین به ساخته‌های دست انسان‌ها رخدادی غیر عادی و دور از انتظار نخواهد بود. بالارفتن سطح توقع اعتماد به نفس و گوشه‌گیری را رواجی چشم‌گیر داشته است که به خوبی در جای جای این فیلم می‌توان حس کرد. جایگزین کردن نیروی دست ساز و سفارشی با تنش زنده اعتماد به نفس را در یکی بالابرده و در یکی دیگر نیز تا حد خود کم بینی کاهش داده، تمسخر و تحقیر انسانی نسبت به سلب اراده به روشنی ترحم‌گونه‌ای قابل روئیت است.

تکنولوژی یک روی سیاه و روی دیگرش سفید است. توانسته کمک شایانی جهت پر کردن نواقص انسان‌ها باشد و از طرفی با توجه به زیادی کامل بودن و گاهی کاملاً بی نقص و خارج از خطابودن آن توانسته به طور کامل این موجودات زنده‌ی ساکن زمین را به حاشیه براند. تکنولوژی اتفاق خوبی است برای نسل حاضر، نقطه امید و ابر قهرمانی جهت پر کردن حس کنجکاوی سیری ناپذیری بشریت. این اتفاق شیرین مکملی است برای سیراب کردن عطش تمام نشدنی کشف ناشناخته‌های بشریت، و هیچ مانعی نمی‌تواند جلوی پیشرفت این غول محبوب را بگیرد.

یکی از مطرح ترین مسائل پر تنش و پر حاشیه در تمام دنیا مسئله تکنولوژی و جایگاه بود و نبود آن است. تکنولوژی به صورت محسوس و نا محسوس حضور خود را در جای جای زندگی ما انسان‌ها ثبت کرده است، به طوریکه بیشتر ما بدونه آن قادر به انجام کارهای روزمره خود نیستیم. موافقین و مخالفین دنیای مدرن هر کدام برای خود دلایل موجه خود را دارند که قضایت کردن در این زمینه تنها در این مقاله قابل پیاده شدن نیست. این مسئله که تکنولوژی کمک شایانی به پیشرفت علم کرده و همراه و پاسخگوی کنجکاوی‌های بشر مدرن بوده است، انکار ناپذیر است. تحلیلگران این صنعت پر حاشیه را از راه‌های متفاوتی همچون: نوشتن، سخنرانی، فیلم، بیانیه، پادکست و غیره سعی در شفاف سازی مسائل و تأثیرات آن دارند. رسانه‌های تصویری و منحصر اتلویزیون از تأثیرگذار ترین تربیتون ها جهت انتشار افکار و عقاید است.

یکی از مشهور ترین فیلم‌ها در این زمینه را می‌توان فیلم او (Her) به نویسنده‌ی و کارگردانی اسپایک جونز دانست. داستان فیلم که محصول سال ۲۰۱۳ است و با بازی واکین فینیکس (Joaquin Phoenix) در نقش تئودور (Theodore) که روایتی را بین سال‌های ۲۰۱۷ تا ۲۰۷۷ را بیان می‌کند، از پرسروصد اولین و محبوب ترین فیلم‌ها در این زمینه است. فیلم که حول زندگی مردی است در آستانه جدایی از همسر خود و شغل وی نوشتن نامه‌های عاشقانه برای مشتری‌های خاص خود است، وی برای پر کردن تنها‌ی خود تصمیم می‌گیرد از سیستم عامل هوشمندی که حین راه اندازی جنسیت آنرا زن تعریف می‌کند و سیستم عامل خود را سامانتا معرفی می‌کند به کار بگیرد. سامانتا (Samantha) با صدا پیشگی اسکارلت جوهانسون (Scarlett Johansson) کم جایگاه هم کلام، دوست و در نهایت همخانه‌ی می‌رامی‌گیرد. زنی مطیع، همیشه در دسترس، بدونه توقع و چشم داشت و کاملاً سازگار با خودخواهی و راحت طلبی که خصیصه‌ی کاملاً انسانی است را برای او پرمی‌کند. از محیط اطراف فاصله‌گرفته و او را جای گزین اطرافیان خود می‌کند به گونه‌ای عاشق او شده که حتی بر روابط سامانتا (سیستم عامل) حساسیت نشان می‌دهد والی آخر.

# آردوینو یا میکروپایتون با کدام شروع کنیم

بررسی و معرفی دو زبان برنامه نویسی  
مهم در دنیای میکروکنترلرها

ابراهیم اسبقی

## مقدمه

اگر از طرفداران دنیای میکروکنترلرها باشید یا در این زمینه تحقیقاتی انجام داده باشید یا به طور کلی آشنایی کلی با دنیای رباتیک داشته باشید قطعاً به مبحث میکروکنترلرها و میکرو کامپیوترها بخورد کردید. در این دنیا دونام بسیار آشنا وجود دارد - رزبری پایه‌ها و آردوینو. چندی پیش شرکت رزبری پای با معرفی برد رزبری پای پیکو و پردازنده RP2040 اولین تلاش خودش را در زمینه ورود به دنیای میکروکنترلرها برداشت. و در این میان با معرفی یک زبان تازه وارد به دنیای میکروکنترلرها یعنی میکروپایتون سعی بر شناور خلاف جهت آب کرد. در زمان نگارش این مقاله حدود یک سال و نیم از زمان معرفی این برد میگذرد و بروزرسانی‌های بسیاری هم برای برد و هم برای نرم افزار ارائه شدند. و حتی این برداکنون سازگاری کاملی با زبان آردوینو نیز دارد (حتی شرکت آردوینو یک برد مبتنی بر این پردازنده یعنی RP2040 معرفی کرده است). امروز در این مقاله تصمیم دارم که معرفی کلی و تا حدودی مقایسه تخصصی برای تازه کارهای دنیای میکروکنترلری از این دو زبان داشته باشیم که کمکی برای انتخاب میان این دو زبان باشد.

## معرفی

در ابتدا کمی با این دو زبان آشنا شویم:

## آردوینو

آردوینو (به انگلیسی: Arduino) یک پلتفرم سخت‌افزاری و نرم‌افزاری متن باز است. در ابتدا ایده ساخت آردوینو در سال ۲۰۰۳ میلادی در استیتو طراحی تعاملی ایورئا در کشور ایتالیا شکل گرفت. ایده عبارت بود از ساخت وسیله‌ای ساده و کم هزینه برای انجام پروژه‌های دیجیتال دانشجویان، به خصوص آنها یک که آشنایی چندانی با اصول مهندسی و برنامه‌نویسی ندارند. زبان آردوینو یک نسخه ساده شده از زبان C-AVR است

که در آن کاربر به جای درگیری با حجم زیادی از ریجسترها و نیاز به گشت و گذار در دیتا شیت‌ها با استفاده از دستورات ساده‌تر و مفهومی تر برنامه خود را برای میکروکنترلرها مینویسد در ابتدا این زبان تنها روی برد های آردوینو که در واقع یک تک برده ساده متشکل از یک میکروکنترلر و یک پروگرم و یک سیستم تغذیه بود کار میکرد اما به لطف متن باز بودن این زبان امروزه شاهد سازگاری بسیار زیاد این زبان با انواع برد های میکروکنترلرها و پلتفرم‌ها هستیم. تا جایی که حتی در

برخی SBC های مبتنی بر معماری x86 امروزی هم شاهد حضور یک میکروکنترلر سازگار با آردوینو در کنار سخت افزار پردازش مرکزی هستیم.

به لطف مبتنی بودن زبان آردوینو به زبان C و همینطور وجود کامپایلرهای بسیار کامل برای هر میکروکنترلر زبان آردوینو میتواند به سرعت با امکانات موجود در هر میکروکنترلر سازگار شود. خواه این امکان وجود یک روش ارتباط بیسیم باشد. یا که یک قابلیت سخت افزاری داخلی باشد. همین امکانات است که این زبان را به سرعت در میان نوجوانان، تازه کارهای دنیای میکروکنترلر و حتی طراحان حرفه‌ای محبوب کرده است.

## میکروپایتون

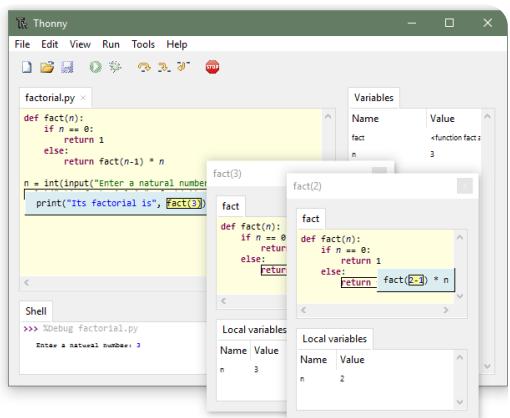
میکروپایتون (به انگلیسی: Micropython) یک نسخه ساده شده از زبان برنامه‌نویسی پایتون است که شامل زیر مجموعه کوچکی از کتابخانه استاندارد پایتون است و برای اجرا بر روی میکروکنترلرها و در محیط‌های محدود بهینه شده است. اگرچه نسبتاً زمان زیادی است که این زبان معرفی شده است و مدت‌ها است که قابل اجرا در میکروکنترلرهای نظری ESP32 است اما در سال ۲۰۲۱ و با معرفی RP2040 و اعلام رسمی شرکت رزبری پای از این زبان بر روی میکروکنترلر خودش بود که این زبان مورد توجه قرار گرفت. اعلام پشتیبانی رزبری پای از این زبان از چند جهت مورد اهمیت است:

۱. همه ما میدانیم که برد های SBC شرکت رزبری پای از زبان پایتون برای برنامه نویسی استفاده میکنند و پشتیبانی کردن اولین میکروکنترلر این شرکت از زبان پایتون تلاش بسیار مهم این شرکت در یکدست کردن زبان توسعه میان میکروکنترلر و میکرو کامپیوترها یکش بوده و از این رو توسعه کتابخانه ها و ابزارهای مختلف

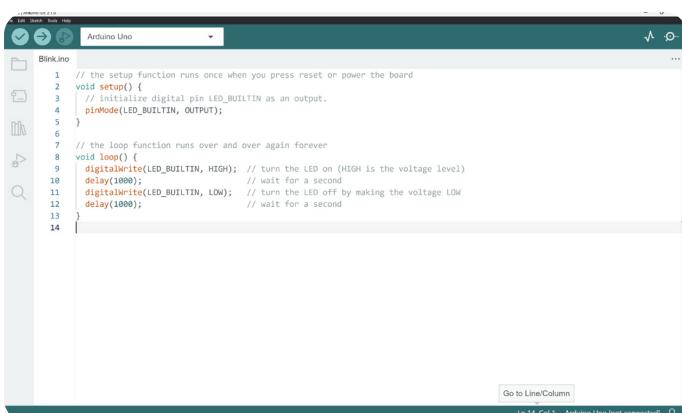
## (IDE)integrated development environment

به محیطی نرم افزاری گفته میشود که شامل یک ویرایش گردیدیک کامپایلر و ابزار هایی برای عیب یابی و کدنویسی است که توسعه دهنده از آن استفاده میکند.

در خصوص آردوینو اولین گزینه استفاده از Arduino IDE است که اخیرا هم به نسخه دوم خودش بروز شده و دارای محیطی بسیار کامل و پر امکانات است که توسعه و طراحی را برای هر کاربری اعم از تازه کار و حرفه ای راحت کرده. این محیط با دارا بودن امکاناتی نظیر Serial monitor , Plotter پشتیبانی از برد و میکروکنترلر های مختلف امکان جستجو و نصب بدون دردسر کتابخانه ها ، تصحیح خودکار و ... به بهترین گزینه برای شروع بدل شده علاوه بر این IDE پشتیبانی رسمی مایکروسافت از این زبان در Visual Studio Code هم وجود دارد حتی امکان توسعه این زبان در محیط وب با اپلیکیشن رسمی خود آردوینو هم وجود دارد هم چنین با وجود ابزار هایی نظیر ArduinoDroid امکان توسعه و کدنویسی در سیستم عامل اندروید امکان کدنویسی برای این پلتفرم در هر جایی ممکن است.



شکل ۱ محیط نرم افزار Thonny



شکل ۲ محیط نرم افزار Arduino

که با این دو پلتفرم ساخت افزاری سازگار باشند بسیار راحت تراست.

۲. زبان پایتون مدت‌هاست که در زمینه های مختلف نظری طراحی سایت‌ها پلتفرم‌های واب‌های موبایلی و غیره مورد استفاده است و طرفداران بسیاری را در زمینه های مختلف دارد حال با حضور این پلتفرم روی میکروکنترلرها توجهات بسیاری به سمت توسعه در این زمینه جلب میشود و شاهد استفاده گسترده‌تر از میکروکنترلرها خواهیم بود این مورد به خصوص از آنجایی مورد توجه است که با حرکت به سمت اینترنت اشیا و استفاده بیشتر از میکروکنترلرها به جای میکرو کامپیوترهای معمول ابزارهای هوشمند در دسترس تر و ارزانتر هم خواهند بود.

۳. زبان پایتون (و بالطبع میکروپایتون) برای تازه کاران زبان روان تر و قابل فهم تری است و به طور کل آسانتر است

علاوه بر مطالب بالا به لطف ورود جدی شرکت رزبری پای و فشار این شرکت بر استفاده از میکروپایتون بود که ما شاهد پیشرفت یکباره این زبان شدیم تا همین چندی پیش بود که وقتی به جستجو برای یک کتابخانه سازگار با این زبان میپرداختیم با درهای بسته بسیاری مواجه میشدیم حتی تا همین چندی پیش این زبان در استفاده از ساده ترین امکانات یک

میکروکنترلر نظیر وقهه ها و WI-FI هم دچار کمبود های بسیاری بود. اما به مرور زمان و با تشویق توسعه دهندگان به توسعه این پلتفرم شاهد حضور بسیاری از کتابخانه ها و امکانات در این زبان هستیم. تا جایی که اکنون در حال مقایسه این زبان با زبان بسیار رایج تر آردوینو هستیم.

## مقایسه کلی

وقتی پای مقایسه به این دو زبان میرسد اولین و مهم ترین فاکتور در انتخاب علاقه کاربر است. چون در انتهای این کاربر است که انتخاب میکند با کدام زبان شروع کند و ادامه بدهد. لذا در این مقاله سعی در بررسی تفاوت ها دارم تا تشویق بر استفاده از یک زبان بر دیگری.

برای مقایسه بیاییم و با ساده ترین مباحث شروع کنیم برای مثال IDE.

## پشتیبانی از سخت افزار

یکی دیگر از برتری های آردوینو نسبت به میکروپایتون در پشتیبانی سخت افزار است اگر نگاهی به وبسایت میکروپایتون بیندازید میبینید که تعداد سخت افزار های پشتیبانی شده چندان زیاد نیستند. و شرکت های تولیدکننده هستند که باستی به فکر این سازگاری باشند. چند برد اخیر شرکت آردوینو که به تازگی معرفی و عرضه شدند همگی از پلتفرم میکروپایتون پشتیبانی میکنند در خصوص برد های ESP۳۲ هم تعداد بسیاری از آنها پشتیبانی کاملی از این پلتفرم دارند و در خصوص برد Raspberry Pi Pico هم که با پشتیبانی کاملی از هر دو پلتفرم مواجه هستیم.

## برنامه نویسی

یکی از جاهایی که برتری خیلی زیاد پلتفرم میکروپایتون به چشم می آید در بحث برنامه نویسی شی گرا است. برخلاف پلتفرم آردوینو که کاربر به ازای پین ها کد مینویسد در میکروپایتون کاربر با تعریف پین ها به عنوان اشیا به طور مستقیم با کاربرد پین ها سروکار دارد. برای اثبات این مسئله بیایید نگاهی به کد ساده چشمک زن در این دو زبان بیندازیم با بررسی خط به خط کدهای بالا متوجه موارد بسیاری میشویم دو زبان اگرچه دارای ساختار یکسانی هستند اما تفاوت های بسیاری دارند مورد اول در تعریف پین ها است در زبان میکروپایتون پس از تعریف اولیه یک شی به نام LED دیگر کاری با موارد مختلف مربوط به آن در زمان کد نویسی نداریم اما اگر به کد آردوینو نگاه کنید متوجه میشوید مگر با اختصاص پین به یک شی باستی در تمام خطوط مربوطه نام پین مورد نظر را بنویسیم که این کد نویسی را کمی چالش برانگیز میکند. مورد دیگر اینکه در زبان پایتون با دستوراتی مثل Toggle لزومی به تعریف متغیر های مختلف برای شمارش و .. کم تر میشود و زبان پایتون به صورت خودکار تغییر وضعیت را انجام میدهد. به طور کلی دستورات در زبان پایتون حالت نظم بیشتری دارند و برنامه نویسی تا حدود بسیاری راحت تر و ساده تر است. در ضمن یک نکته مهم دیگر در پایتون عدم نیاز به نقطه ویرگول در پایان هر دستور است که خطاهای بسیاری را در برنامه نویسی کم تر میکند.

از طرفی دیگر در خصوص زبان Micropython با مسئله دیگری روبه رو هستیم در حال حاضر تعداد زیادی IDE برای این پلتفرم در دسترس است اما هر کدام ایراد خاصی برای خود دارند پیشنهاد شرکت رزبری پائی استفاده از Thonny IDE است

که به طور پیش فرض همراه با سیستم عامل Raspbian هم عرضه میشود و در سیستم عامل های دیگر نیز موجود است. برتری زبان پایتون در این زمینه در این است که کدهای پایتون برای اجرا نیازی به کامپایل ندارند و با استفاده از REPL میتوان این کدها را به برد ارسال کرد و آنرا اجرا کرد علاوه بر آن تعدادی افزونه برای VS-Code نیز وجود دارند که امکان ویرایش و ارسال کدهای Micropython را دارند و کار را برای کاربر ساده کرده اند. اما یک مشکل عمده که در این ویراستارها وجود دارد بحث اضافه کردن کتابخانه ها است. اکثرا وقتی ب دنبال یک کتابخانه در این محیط ها جستجو میکنید با انواع کتابخانه هایی رو به رو میشود که نه تنها توضیحات کاملی ندارند بلکه در اکثر موارد حتی مختص میکروپایتون هم نیستند و به اشتباه لیست شده اند. علاوه بر اینها به تازگی شرکت آردوینو نیز خبر از توسعه یک محیط IDE برای این پلتفرم داده و نسخه بتای Micropython نیز منتشر شده است. که میتواند خبر خوب دیگری برای این پلتفرم باشد.

## کتابخانه ها

به دلیل عرضه قدیمی تر آردوینو و استقبال بسیاری که از آن وجود دارد و سازگاری مستقیم این زبان با زبان C شاهد دنیایی از کتابخانه های عالی و کارآمد برای این پلتفرم هستیم. از طرفی دیگر هم در پلتفرم Micropython هم شاهد اضافه شدن روز به روز کتابخانه ها هستیم پس از این رو نمیتوان برتری چندانی به آردوینو داد اما وجود کتابخانه های بسیار در این پلتفرم کمی آنرا از رقیب نیش دارش جلو انداده.

## منابع

۱-<https://www.raspberrypi.com/documentation/microcontrollers/rp2040.html>

۲- <https://www.youtube.com/watch?v=4eL5tQLDE2o>

۳-<https://datasheets.raspberrypi.com/pico/raspberry-pi-pico-python-sdk.pdf>

۴-<https://micropython.org/resources/micropython-ChangeLog.txt>

```
#define LED_BUILTIN 25
void setup()
{
    pinMode(LED_BUILTIN, OUTPUT);
}
void loop() {
    digitalWrite(LED_BUILTIN, HIGH);
    delay(1000);
    digitalWrite(LED_BUILTIN, LOW);
    delay(1000);
```

نمونه کد ۱ : برنامه نویسی در میکروپایتون

```
import time
from machine import Pin
led=Pin(13,Pin.OUT)

while True:
    led.toggle()
    time.sleep(0.5)
```

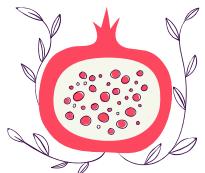
نمونه کد ۲ : برنامه blink در آردوینو

## نتیجه گیری

در این مقاله بیشتر سعی من بر این بود که به صورت خلاصه به معرفی و مقایسه این دو زبان پردازم زبان آردوینو اگرچه در حال حاضر به خاطر قدمت و محبوبیتی که دارد، مزایای بیشتری دارد اما ورود میکروپایتون را به این عرصه به هیچ عنوان نمیتوان ندید گرفت حتی خود شرکت آردوینو هم این مسئله را جدی گرفته و همانطور که عنوان شد چندی پیش IDE خودش را برای این پلتفرم معرفی کرده و پشتیبانی این زبان را در چند برد اخیرش ایجاد کرده که این راه را برای زبان میکروپایتون تا حدود بسیاری هموار میکند. امیدوارم که از این مطلب استفاده کرده باشید و با این دو زبان آشنایی حدودی پیدا کرده باشید.

م

بخش سوم



بابهت  
كورديهكان

زانکۆى كوردستان، كورته ميژوو،  
پىناسە، سنه

پىشەكى

## كورته ميژوو و پىناسە يەكى زانکۆى كوردستان

مهھيار ئەھمەدى

زانکۆ نموونە يەكى بەرچاو و پىشاندەرى راھدى زانست، فەرھەنگ و نەريتى هەر ولات و كۆممەلگايەكە. بە دلنىيابىيە و دەتوانىن بلىين كە زانکۆ دەوريكى هەر گرنگ دەگيئرى لە پىكەھىنانى دىاردەگەلى فەرھەنگى، كۆممەللايەتى، ئابوورى، سیاسى و تا راھدى يەكى زۇرىش دەكرى وەك هيئى زبۈيئەرى كۆممەلگا ئاماژە پىبكەين. زانکۆ بۇ ھەنگاۋىيکى تازە و يەكىك لە گرنگ وەك ھەنگاۋىيکى زيانى وايە. لەبەر ئەم ترین قۇناغەلى زيانى وايە. لەبەر ئەم ھۆكارانە كە كەوتىنە بەر باسە وە ئەوەمان بۇ وەدر دەكەۋى كە كاتىك بمانھە وە داھاتووى كۆممەلگايەك بە ھەنگاۋىيەك وېنە بکەين، سەرتا دەبى بۇ شىۋا زى پەرەردە و كار و چالاكىي زانکۆكانى بروانىن؛ بە ھۆى ئەوھىكە زانکۆ ئەتوانى تەواوى ئەو بىرۇبۇچۇون و توانيي و هيئزە كە پىويىستە بگەيىننەتە ناو دلى كۆممەلگاكە. شايانى باسە كە لە ھەر ولاتىكدا دەبى دەسەلات پەيوەندىيەكى باشى لەگەل زانکۆدا ھەبىت تا بتوانىت بەم شىۋا زانکۆدا ھەبىت تا بتوانىت بەم شىۋا كە سىاستدانان بۇ ولاتە كە بە بىرىكى بەر يەنترەوە بەرەنە ئەبىندىريت بەلام لەبەر باش و دوو لايەنە ئەبىندىريت بەلام لەبەر ئەوھىكە جەختى ئەم وتارە زىاتر لە سەر بابهىيەك دىكەيە، باشتە ئەم باسە دابنېين بۇ جىڭا و شوينى تايىھەتى خۆى. زانکۆيەك كە ئەم وتارەمان بۇ پىناسە تەرخان كردو، زانکۆ كوردستانە لە شارى سنه. شارى فەرھەنگ، ھونەر و مۇسىقا ئەگەر لە بارى جوغرافىيە و بۇي بروانىن دەكەۋىتە باكۇورى رۇزاواي ولاتى ئېران و شارى سەرەكى و ناوهنەدى پارىزگا كوردستانە. زانکۆ كوردستان يەكىكە لە

پوختە

لە سالى ۱۳۵۲ لە سنه پىگەيەك بە ناوى «ناوهنەدى پەرەردەي بىلاي سنه» رەوتى كار و چالاكىي خۆى دەستپىكەد. دوايى لە سالى ۱۳۵۵ دا وەك كۆلىزىكى سەربەخۆى «زانکۆي رازى» كرماشان چالاكىي خۆى درىژە پىدا و ناوى بە «كۆلىزى پەرەردەي مامۇستاي سنه» گۆرى. لە دا بە ناوى «زانکۆي كوردستان» ھەوھە دەستپىكەد و تا ئىستا لېكۆلىنە وە خۆى دەستپىكەد و تا ئىستا بەم شىۋەيە بەرەدەوامە. زانکۆ كارى فيركارى و خاوهنە يەك كۆلىزى سەربەخۆ (پەردىس) و ھەشت كۆلىزى تەرە كە لەگەل سى كتىپخانە دىكەدا ناوهنەدەگەلى گرنگى زانستىي زانکۆ پىكەدەھىنن. ئەم زانکۆيە بەرەدەوام لە رېزبەندىيە زانستىيە كاندا پەلەگەلېكى بەرەزى بەدەست ھېنداوھ كە ئەتوانىن ئاماژە بە پەلەي نىوان ۶۰۱-۸۰۰ باشتىرین زانکۆگەلى جىهان بکەين لە سالانى ۲۰۲۱ و ۲۰۲۲ دا كە لەلايەن تايىزەوە پىلىدراوە. بەھۆى ئەوھىكە زمانى كوردى لە زانکۆ و ناوجەكەدا ئاخىۋەرېتى زۆرى ھەيە و لە ولاتى ئېراندا وەك زمانىكى پىگەيەكى باشى پىداوھ و ئىستاكە زمانى كوردى خاوهنە بەشى تايىھەت و ناوهنەدى توېزىنە وەيە كە سەرەرای ئەمانە و بە سەرنج بە گرنگايەتىيەك كە ئەم زمانە ھەيەتى، پىويىستە بايەخىكى زۆرتىيشى پېبدىريت. ئامانجى وتارى بەرەدەستىش ناساندى زانکۆ كوردستانە بە زمانى كوردى كە دەگەرېتەوھ بۇ بايەخىكى كە زمانى كوردى بۇ خويىندىكاران و ئەندامگەلى ئەم زانکۆيە ھەيەتى.

ههره باشترین زانکۆگەلی سهرانسەری (دەولەتى) خودى پارىزگاکە و باکوورى رۇزباي ولاتى ئىران. سالان بە سالان كە رېزبەندىي باشترین زانکۆگەلی جىهان و ولاتى ئىران نوئى دەكىرىتەوە، ئەم زانکۆيە لە رۇوي رېزبەندىيەوە زياتر بەرەو سەر دەرۋات و لە ئاستى زانستىدا دەبىتە خاوهنى پلهگەلىكى بالاتر. زانکۆيى كوردستان توانىيە ناوىكى نىونەتهوھى بۇ خۆي تۆمار بکات و سەرنجى زۆربەي خوپەندكارانى ولاتانى دوور و نزىك كە خوازييارى خويىدىن لەم زانکۆيەدان، رابكىيىت و سالانە ھەروا كە دواتر باسى لەسەر كراوه، تا رادەيەكى بهرچاول خوپەندكار لە دەرەوەي ولاتەوە وەربگريت. زانکۆيى كوردستان خاوهنى ھەشت كۆلىزى جۆربەجۆرە كە لە ئاستگەللى كارناسى، كارناسى بالا و دوكتۇرا خوپەندكار وەردەگرن. زمانى كوردى وەك زمانىكى گۈنگى ولات و ناوجەكە ھەروا كە دواتر لە بەشى خۆيدا زياتر باسى لەسەر كراوه، لەم زانکۆيەدا بايەخىكى زۆرى پئئەدرىت و كتىپخانە و توپەنگەي تايىھەت بە خۆي ھەيە. ھەرچەند لەچاول ديكەي ولات و ناوجەگەلىك كە ئاخىيەر كورزمانيان ھەيە، زۆر جىڭاي پېشىفەچوون و پەرسەندى زياترى ھەيە و ھېشتى لە سەرەتايە. لە رۇوي ئەم تايىھەتمەندىييانەوە كە لە زانکۆيى كوردستاندا ھەيە و زمانى كوردى وەك زمانىكى سەرەكى بە ژمار دېنىت و ھەروھا خوپەندكارگەلىكى كورد زمانى زۆرى چ لە ناوخۇ و چ لە دەرەوەي ولاتدا ھەيە، پېۋىستە زياتر بۇ پىناسە و نووسىنى بايەت لەسەر ئەو زانکۆيە بە زمانى كوردى قەلەم ھەلبگىرەن و لە وھا دەقگەلىكى زانستىدا بۇيى بنووسىن، ئىتە ئامانجى سەرەكىي و تارى بەر دەستىش ھەر دەگەرەتەوە سەر ئەم بايەتە.

## سەرەتاي دامەززانى زانکۆيى كوردستان ھەتاکو ئىستا

زانکۆيى كوردستان لە سەرەتادا وەك ئىستا، زانکۆيەكى سەرەتەخۇ نەبوو؛ بەلكوو لە سالى ۱۳۰۳دا كە نيوسالى يەكەمىي خويىدىن لە وەرزى (۱۳۰۴-۱۳۰۳) بۇو، رەوتى كار و چالاكىي خۆي بە ناوى «ناوهنى» وە دەستپىكەد كە پەروەرەدى بالاى سنه» سەر بە زانکۆي پەروەرەدى مامۆستاي تاران بۇو و بۇ يەكەم جار لە بەشى (مامۆستاي بيركارى) دەستى كەد بە وەرگرتى فېرخواز لەو ئاست و بەشەدا. هەتا سالى ۱۳۰۵ واتە وەرزى خويىندى (۱۳۰۶-۱۳۰۵)، ئەم رەوتە درېزەي ھەبوو بەلام لەۋى بەدواوە وەك كۆلىزىكى سەرەتەخۇ زانکۆي «رازى» يى كرماشان چالاكىي خۆي درېزە پېيدا و ناوى بۇ (كۆلىزى پەروەرەدى مامۆستاي سنه) گۆرى. ئەم جارە سەرەرای بەشى مامۆستاي بيركارى، لە لقگەللى كىميا و زمانى

## شىوازى لىكۆلىنەوە

بۇ توپەنگەي لەسەر ناوهندىكى زانستى

ئىنگلىزىشدا خويىندكارى وەرددەگرت و درېزەپە به كار و چالاکىي زانستى و فيئركارانەپە خۆى ئەدا. (دانشگاه كردستان، ۱۳۸۸) هەروهە شاياني باسە كە دوكتور فەرىدىوون موعته مەد وەزىرى يەكىك بۇو لە دامەزىنەرانى دوو زانكۆى رازى لە كرماشان و زانكۆى كوردستان لە سەنە. (غەزالى، ۲۰۲۲) لە سالى ۱۳۷۰ لە دادا وەزارەتى فەرەنگ و فيئركارىي بالا ئەو سەرددەمە، لەگەن دەستپېكىردىنى چالاکىي فيئركارانە و لېكۈلەنەوهى سەربەخۆى ئەم يەكە فيئركارانە، بە ناوى «زانكۆى كوردستان» ھەوە رەزامەندىي خۆى دەربىرى و لەو كاتەوه بەرهە ئەملا كۆلۈز، لق و بەشگەلېكى جۆربەجۆرى پىزىاد كراون. شاياني باسە كە ئاماژە بە وەرگەتنى قۇناغى دوكتوراي بالا بەكەين كە بۇ بەشى كىميابى زانكۆ زىياد كراوه. كۆلۈز زانستە بنەرەتىيەكان ھەر لە سالى ۱۳۵۰ ھەوە ھاوكات لەگەن دەستپېكى چالاکىي ناوهندى پەرەودەمى ئەو سەرددەمە و ھەبۈوه و لە سالى ۱۳۷۰ دادا وەك كۆلۈز يەتكەنەت بە زانكۆ كوردستان ناسراوه و تا ئىستاكە خۆيەتى. كار و چالاکىي بەرددەمائى خۆيەتى. (دانشگاه كردستان، ۱۳۸۸)

ئىستاكە لە زانكۆى كوردستاندا دەرورىبەرى ۱۲۰۰۰ خويىندكارى ئېرانى و نىيونەتەوهى خەريكى خويىندەن و چالاکىي زانستىي خوييانى لە ۲۰۷ لقى خويىندەواريدا كە ئەمە پېشاندەرى ئاستىكى بەرزە لە ولاتدا بۇ زانكۆيەكى سەرانسەرى. ئەم زانكۆيە خاوهنى كۆلۈز يەتكەنەت بە زانكۆيە (پەردىس) ھاۋى لەگەن ۸ كۆلۈز و ۴۰ بەشى خويىندەن لە ئاستىگەلى كارناسى، كارناسى بالا و دوكتورا.

ناوهندىگەلېكى كە لە زانكۆى كوردستاندا جىڭەپە سەرنجن و پىويسەتە لەسەرى بدوپىن، كتىپخانەكانى زانكۆيە. وەك گەورەتىن و گرنگىتىن كتىپخانە زانكۆ «كتىپخانە ناوهندىي زانكۆى كوردستان» لە لووتىكەدaiيە. بە تەواوبوونى پەزۇزەپ دروستكەنلىنى بىنای كتىپخانەكە، لە سالى ۱۳۸۷ دادا رەوتى چالاکىي بە شىپەسى ئىستاي خۆى، دەستپېكىد و ئىستاكە دەرورىبەرى ۱۲۶۰۰ بەرگى سەرچاوهى چاپكراو بە زمانگەلى فارسى، كوردى، عەرەبى و لاتىنى تىدا بەدى دەكەيت. ھەرەبى لە بەشگەلى جۆربەجۆردا خاوهنى چەند ھەزار سەرچاوهى ئەلىكترونىكە بۇ خوازىياران. لەم كتىپخانەيەدا ئەتوانىن ئاماژە بە چەند بەشى گرنگ بەكەين وەكۆو: بەشى ئەسپارادە، بەشى بلاؤگەكان، بەشى سەرچاوه، بەشى بروانامەگەل و گەلەگەلى توپىزىنهو، بەشى سەرچاوهگەلى ئەلىكترونىك، بەشى

## پەمە زانستىي زانكۆى كوردستان و ناوهندە گرنگەكانى

وەك خالىكى ھەرە گرنگ كە لەم و تارەدا ئاماژەپىزىكرا، زانكۆى كوردستان يەكىكە لە زانكۆگەلى گرنگ و خاوهن پلەي بەرزى زانستى لە ولاتى ئېران و تا رادەيەكىش لە دنیادا. ئەگەر بمانھەۋى بە وردى ئاوريك لە شانازىگەلېك كە زانكۆ كوردستان بەدەستى ھېنلاو بەنەنەتەوهى زانكۆ ئاماژە بە پلەبەنەتى نىيونەتەوهى تايىز بەكەين كە سالانە ئاستى ھەممە زانكۆ بەرەنە كە زانكۆ كوردستان توانىيويە رادەگەيىنېت كە زانكۆ كوردستان توانىيويە لەم چەند سالەر راپرەدۇودا (۲۰۲۱، ۲۰۲۲) بە شىپەسى بەرددەمائى بىتىتە خاوهنى پلەي نىيوان ۱۵۲۷ لە نىيوان ۸۰۰-۶۰۱ كە توانىييانە ئاستى پىويسەت لەم رادەيە

## خویندن و لیکولینهوهی کوردى له زانکۆی کوردستاندا

ئەگەر ئاوريئىك بىدەينەوە له و بايەتىنەي كە پىشتر باسيان له سەر كرا، بهم شىۋوهەي بۇو كە زانکۆيى كوردستان له شارى كوردزمانى سىنەدا كە وەك شارى سەرەكى و ناوهندى پارىزگايى كوردستان بە ژمار دىت، سەقامگىر بۇوە. لهم زانکۆيەدا زۆربەي خویندكارگەلىڭ كە له ناو و ھېشتا دەرەوەي ولاتەوە هاتون، كورد زمانن يان لانىكەم له زمانى كوردى تىدەگەن و دەيزانن. بهم ھۆكاريانەوە بە پىويستمان زانى وتارى بەردەستيش كە بۇ پىناسەي زانکۆيى كوردستانه بە زمانى كوردى بىخەپىنه بەر دەستى خوینەران. بەپىنى لىكولينهوهەگەلىڭ كە له سەر زمان كراوه و دەلىن كە پەروەرده بە زمانى دايىك دەتوانى تا رادەيەكى زۆر كارىگەرى له سەر فيربوونى باشتىرى خویندكار دابىنيت. زانکۆ و قوتابخانە كانىش لە فيركارى و بارھەننادا دەوريكى ھەرە گرنگ دەگىرەن و ئەھوە ئەركى ئەوانە كە بايەخ بە زمانى دايىكى خویندكارەكانيان بىدەن و ھاۋى لەگەن زمانى فەرمىي ولاتدا رېگايەك دابىن بىكەن بۇ پەرسەندى خویندەوارى بە زمانى دايىكى ئەوان. زانکۆيى كوردستانىش بەش بەحالى خۆى تا رادەيەك توانيویە بايەخىكى باش بە زمان و ويژەي كوردى بىدات وەك زمانى ناوهچەكە و لە زمانگەلى پىئاخىوەرى ئەم ولاتە. راستە ئىمە كاتىئە كە يارمەتى لە كەرەستەيەك وەك وو «زېرىيى دەستىكىد» دىگرىن بۇ پىناسەي زانکۆيى كوردستان، ئەم زانکۆيە وەك ناوهندىكى گرنگ لە بوارى لىكولينهوهە كوردىيەكان ناودەبات ھەرقەند كە ھېشتا لە دەستىپىكە و جىڭايەكى زۆرى ماواھ بۇ گەيىشتن بە پلەگەلى بەرزىتىش. لە ئاستى زانکۆيى كوردستاندا چەندىن گۇڭقار و مەگەزىنى زانسىتى و خویندكارى بە زمانى كوردى يان دوو زمانەي فارسى كوردى كار و چالاكى دەكەن و بەستىنېكى باشيان بۇ پەرسەپىدان بە زمان، ويژە و لىكولينهوهەگەلى كوردى خولقاندۇ.

بىنگەيى و بىستىنى، ناوهندى ناوهچەيى راگەياندى زانست و تىكىنلۇزى و بەشى نابىنَاكان. (ويكى پديا، ٢٠٢٣) كتىبخانەي مامۇستا ھەزار، له دواي جىبەجى كردى كتىبخانەي ناوهندىيەوە بۇ بىنای تايىبەتى خۆى، له جىڭاي ئەو و له كۆلپۈزى زانستە مروئىيەكان له سالى ١٣٨٨ داماھزادو. ئىستاكە كۆممەلىك نزىك بە ٢٦٠٠ بەرگى كتىب بە زمانگەلى فارسى، عەرەبى و لاتىن له بوارگەلى زانستە مروئى و كۆممەلايەتىيەكان، ويژە و زمانگەلى دەرەكى بۇ پەرسەندى ئامانجەلى زانستى و فيركارانەي مامۇستايان و خویندكارانى زانكۆ، ئامادە كراوه. ھەروھەتەنگەلى خۆلىك بۇ خویندەن خویندكارەكان لهم كتىبخانەيەدا دىيارى كراوه كە خویندكارەكان ئەتوانى بۇ كارى خویندەن و لىكولينهوهە خۆيان (٢٠٢٣) كەلکى لىۋەربگەن. (ويكى پديا، ٢٠٢٣) كتىبخانە پىپۇرانەكەي توپۇزىنگەي كوردستانناسى لە سالى ١٣٧٩ بەھوھەن دەستىپىكى چالاكىي ئەم ھاوكات لەگەن دەستىپىكى چالاكىي كەن ناوهندە دەستى بەكار و چالاكى كردو. كۆممەلى پىپۇرانەي ئەم كتىبخانەيە لەبەرگرى ٣١٦ بابەت كتىبى كوردىيە كە بە گشتى ٦٤١٧ ٢٠١٨ بەرگ و ٢٩٨٧ بابەت كتىبى جىا لە كوردىيە بە ژمارى چەندىايەتى و كتىبخانەي د. مىھەن دوخت مۇعەتمەدى بەخىشراوه بهم كتىبخانەيە كە يەكىن لە دەولەمەندىرىن كتىبخانەگەلى پىپۇرانە لە بوارگەلى فەرەنگ و زمان و ويژەي كوردى لە ئىرانيا بۇوە. (ويكى پديا، ٢٠٢٣) ئەم كتىبخانەيە لە رۇوى چەندىايەتى و چۇنايەتىي كتىبى كوردىيەوە، گەورەتىن كتىبخانەي ئىرانە و خاوهنى چوار بەشى توپۇزىنەوەيە بە ناوجەلى «زمانناسى و ئەدەبى كوردى»، «مېزۇو و فەرەنگىي كوردستان»، «توبۇزىنەوە سەراتپۇزى» و «دەرياچەي زىپىار». (غەزالى، ٢٠٢٢)



زانکۆ وەک ناوەندىگى پەروەردەيى، زانستى و فەرھەنگى دەورىيکى ھەرە گرنگ دەگىرئ لە كۆمەلگادا و پیوپەستە دەسەلاتداران پەيوەندىيەكى دوو لايەنە و باشيان ھەبىت لەگەلېدا و بۇ سپاسەت دانانىيان بە باشى كەلکى لىۋەربىگەن. يەكىك لە زانکۆگەلى خاوهن پلهى بەرزى زانستى لە ولاتى ئىراندا «زانکۆيى كوردستان» لە شارى سنه و پارىزگايى كوردستانە كە لە بوارگەلى زانستىدا يەكىك لە باشتىرينىه كانى رۇزاواي ولاتە و لە ئاستى نىودەولەتىشدا پلهى يەكى بەرزى لە رىزبەندىيەكاندا بۇ خۆي تۆمار كردوھ. زانکۆيى كوردستان، لە سالى ۱۳۵۳ دا چالاكىي خۆي بە ناوى «ناوەندى پەروەردەي بالاى سنه» و دەستتپىكەد، كە سەر بە زانکۆيى پەروەردەي مامۆستاي تاران بۇو و دوايى لە سالى ۱۳۵۰ دا وەك كۆلۈزىكى سەربەخۆي زانکۆيى «رازى»ي كرماشان درېژەي بە چالاكىي خۆي دا و ناوى گۇردا بۇ (كۆلۈزى پەروەردەي مامۆستاي سنه). لە سالى ۱۳۷۰ و ۱۳۷۵ چالاكىي فيرکارانە و لىكۆلۈنەوەي سەربەخۆي بە ناوى «زانکۆيى كوردستان»-ەوە دەستتپىكەد.

لەو كاتھەوە تا ئىستا زانکۆيى كوردستان رۇز بە رۇز لە گەشەدا بۇوە و پلهگەلېكى زانستىي بەرزى بۇ خۆي تۆمار كردووھ كە ئەتوانىين ئاماژە بە ئەمانە بکەين: بەدەست ھېنانى پلهى نىوان ۶۰۱-۸۰۰ ئى زانکۆگەلى جىهان لە پلهەندىيى تايىمىز، لە رىزبەندىيى جىهانى (گرىيىن مېتريك) دا پلهى ۵۵۳، ھەروھا (U.S. News ۲۰۲۲) لە نىوان زانکۆگەلى ولات پلهى ۱۲ و زانکۆگەلى جىا لە پزىشكىش پلهى ۲۰ ئى بەم زانکۆيە داوه و چەندىن پلهى بالاى زانستىي دىكە.

سەرەتكى ترىن و گرنگ ترىن گۇقشارىيە كە پىوپەستە ئاماژە پى بکەين گۇقشارى زانستىي (پژوهىشىنامە ادبىيات كردى) يە كە بۇ خويىندكاران و مامۆستاگەلىك كە خوازىيارى چالاكىي و لىكۆلۈنەوەن لە بوارى كوردىدا تەرخان كراوه. ئەم گۇقشارە وەك يەكەمین گۇقشارى كوردىيە كە فاكتۆر ئىراندا كە تايىبەتمەندىي ئىمپەكت فاكتۆر (Impact factor) ۲۰۲۲ (غەزالى) يە. لە زانکۆيى كوردستاندا دوو ناوەندى كوردى يە، يەكەميان توپىزىنگەي كوردستانناسى پېشترىش ئاماژە كوردستانناسى يە، پېشترىش ئاماژە پېكرا كە گەورەترين كىتىبخانەي كوردىيە لە ولاتى ئىراندا و دەورىيکى ھەرە گرنگ دەگىرئ لەمەر توپىزىنەوە و چالاكىي لە بوارى زمان و فەرھەنگ و ئەدەبى كوردىدا. دووهەميان، بەشى زمان و وېزە كوردىيە، لە كۆلۈزى زمان و وېزە كە لە سالى ۱۳۹۴ دا كراوهەتەوە و ئىستا نزيك بە ۱۵۰ خويىندكار و چوار مامۆستاي پىسىپۇر بە شىوهى فەرمى تىيىدا خەرىكىي كارى پەروەردە و فيرکارىي خۆييانن. سالانە رىپورتسەمگەلىكى تايىبەت لەلایەن زانکۆ و ئەو بەشانەوە بەپېوه دەچن كە ئەمانىش دەورىيکى گرنگ ئەگىرەن لە سەر فەرھەنگ و زمانى كوردى لە ناو زانکۆ و بە گاشتى كۆمەلگايى كوردىدا. لە زانکۆيى كوردستاندا سى ھۆل بە ناوى شاعيرانى گەورەي كوردهوھ، دانراون كە بىرىتىيەن لە:

١. ھۆلى مەستوورەي ئەردەلان، لە كۆلۈزى زانستە مەۋىيەكان.
٢. كىتىبخانەي مامۆستا ھەزار، كە كىتىبخانەيەكى گەورەيە لە كۆلۈزى زانستە مەۋىيەكانى زانکۆيى كوردستان.
٣. تەلارى گۆران، شوپىنى كۆبوونەوە فەرمىيەكانە لە كۆلۈزى زمان و وېزە كە بە وته و شىعى شاعيرانى كوردهوھ نەخشاشوھ.

شایانی باسه که زانکوی کوردستان  
بایه خیکی باشی به زمانی کوردی داوه  
به هۆی ئەوهیکه زمانی ئەو ناوچه‌یه،  
لە زمانگەلی پرئاخیوهری و لاتى ئیرانه  
و هەروهەا ھەبوونی خویندکارگەلیکی  
زۆری کوردمانیش لە ناو و دەرهەوئ  
و لاتەوە لەو زانکویەدان. چەندین گۆڤار  
و مەگەزینی زانستی و خویندکاری بە<sup>۱</sup>  
زمانی کوردی یان دوو زمانی فارسی  
کوردی و دوو ناوه‌ندي گرنگی بەشی  
زمان و ویژه کوردی و تویژینگەی  
کوردستانناسی، لهویدا خەربیکی کار و  
چالاکین.

### سەرچاوه‌کان



[۱]- عەباس غەزالی، ۲۰۲۲، رېقىنگ،  
کۆمەلگای فەرھەنگىي ئەحمدەدئ  
خانى، سۇران.

[۲]- دانشگاه کردستان، ۱۴۰۳، پرتال  
اصلی دانشگاه کردستان-دانشکده‌ها.

<https://uok.ac.ir>

[۳]- دانشگاه کردستان، ۱۳۸۸، دانشگاه  
کردستان در يك نگاه.  
<https://conf.uok.ac.ir>

[۴]- ويکى پديا، ۲۰۲۳، دانشگاه  
کردستان.  
<https://fa.m.wikipedia.org>

## حەسارو سەگەكانى باوكم

شىرزاد حەسەن 

(چىشمە) له سەد و شەش لەپەزىدا  
چاپكراوه. شىرزاد حەسەن ئەم كتىبەي  
له سەردەمى حوكىمانى رېتىمى بەعس  
له عىراق نووسىيۇ، بەلام دواي دەسالان  
توانى رۇمانەكە له شارى سلەيمانى چاپ  
بکات. بەكارھىنانى زمانىيلىرى بەھىز بۆ  
دەبرىنى رووداوهكان يەكىكە له نموونە  
ھەزە بەرچاوهكانى چىرۆك له ئەدەبىياتى  
كوردىدا و له خالىھ تايىھتىيەكانى  
پرۆسەي چىرۆك نووسىينى ئەم  
زمانەدا دادەنرىت. حەسارو سەگەكانى  
باوكم لهلايەن نووسەرەو له كۆتايى  
حەفتاكانى سەدى راپىردوودا گەياندرايە  
بلاقكەريکى ئىرانى بەلام بەھۇي  
ئەوهى شىرزاد حەسەن له قبولكىرىنى  
سانسىۋرى چىرۆكەكە رازى نەبوو، له  
ئىران به دواكەوتى چەند سالىك لە  
سالى ۱۳۸۲دا چاپ و بلاوكرايەوە و بە  
ھۇي ئەم چىرۆكە لهلايەن چەندىن  
جار چاپ كراوهتەوە و بلاو بودتەوە.  
ناوەرۇكى چىرۆكى حەسارو سەگەكانى  
باوكم له نووسىينى شىرزاد حەسەن بۆ  
نيشاندانى ئەو سەتمەيە كە باوکى  
بنەمالە له كۆمەلگەي پياواسالاريدا  
بەسەر ئەندامانى بنەمالەكەيدا رېگەي  
پىددەت و ئەندامانى مال بە پىنى  
ياساكانى خۆي دەچەووسىنىتەوە. لەم  
چىرۆكەدا كورە گەورەكە رۇڭلى گىرەرەوە  
دەگىرىت و باس له نيازى خۆي دەكتات  
بۆ لەناوبردى باوکى و ئازادكىرىنى  
خىزانەكە. باوکەكە حەسارىيىكى له  
دەورى مالەكە دروست كردووە و  
پىويسىتە ھەممۇ ئەندامەكان پابەندى  
فەرمانەكانى بن ئەگىنا ئەوەندە سزا  
دەدرىن كە پەشيمان دەبنەوە له ژيان.  
رۇڭلى باوک لهم رۇمانەدا زۆر بويغانەيە و  
نووسەر رەنگدانەوەي كەسايەتى باوکى  
خۆي بولۇك كە وەك لىكۈلەرېيىكى دلرەق  
و گەرم و گۇر بولۇك.

شىرزاد حەسەن له سالى ۱۹۵۱ يان ۱۹۵۲  
لەدایكىبووه. زۆربەي بەرھەمەكانى  
شىرزاد حەسەن بە زمانى كوردىن كە  
برىتىن له: تەنیاپى گۇلن سىجح - حەسارو  
سەگەكانى باوكم گەرەكى ترسىنەر  
- ژىيەك لەسەر منارەيەك دوا شەوى  
دابەزىنى عىسا... شىرزاد حەسەن پىر  
لە بىست وەرگىرەوە ترى له بۇارى  
شىعر و چىرۆك و رۇمان و شانۇگەرى  
و دەروونناسى و ھونەر و كۆمەلناسى و  
سياست ھەيە.

پىويسىتە لهو راستىيە تىبگەين كە  
زمان لە كتىبىدا دەزى. كتىبەكە بەھەر  
زمانىك بىنوسە ئەو زمانە لە دەقى  
كتىبەكەدا دەزى و ھەناسە دەدات و  
گەشە دەكتات. گەلان بە كتىبەكانىان  
دەناسرىن و مىزۇوي راپىردوو و ئىستاي  
خۆيان تىلدا دەنۋوسن. ئەگەر كتىبەكانى  
نەخويتەوە ھەرگىز ناتوانىت له من و  
لە نەتەوەكەم تىبگەيت. كتىبەكانى  
ھەر نووسەرىك رەگ و پىكھاتەي زمان و  
بىرى ئەوت پى دەناسىنى و ھەرچەند  
ئاشنائى داب و نەريتە رەسەندكان بىت،  
زياتر و زياتر وىنەي راستەقىنەي ئەو  
نووسەرە دەزانىت كە خۆي له پشت  
بەرھەمەكانىيەوە دەشەرىتەوە.

حەسارو سەگەكانى باوكم بە نووسىينى  
شىرزاد حەسەن، نووسەرى خەلگى  
ھەولىر، يەكىكە له رۇمانە بەناوبانگەكان  
كە بە زمانى كوردى نووسراوه، كە  
لەلايەن مەريوان حەلەبچەئى وەرگىرەوە  
و لەلايەن دەزگاي چاپ و بلاوكردنەوەي



که به واتایه‌کی رهسهن دیکتاتوریکی درنده‌یه و سیسته‌میکی کویلایه‌تی له ماله‌کهی خویدا دروست کردووه. سه‌رپیچیکدن له فهرمانه‌کانی یان ئه‌نجام دانی کاریک به پیچه‌وانه‌ی ویستی خوی ده‌ئنه‌نجامی زور جدی ده‌بیت. تووره‌یی باوک تا راده‌یه‌که که تهناهه‌ت ئازله‌کانی حه‌ساره‌که‌ش ده‌ترسیینیت و بالنده‌کان فرین له‌بیر بکهن تا ئه‌و راده‌یه‌که ئه‌گه‌ر قه‌فسه‌که بکه‌یته‌وه نافرن. له‌به‌ردم ئه‌م دوخه ترسناکه‌دّا پیویسته ئه‌ندامانی خیزانه‌که‌ش سوپاس‌گوزاری باوک بن. باوک به‌ره‌که‌تیان پی ده‌به‌خشیت و کاره‌کانی بهم شیوه‌یه باس ده‌کات به‌لام خودی کتیبه‌که له‌لایه‌ن کوره‌گه‌وره‌که‌ی بنه‌ماله‌که‌وه گیزراوه‌ته‌وه و هه‌روهک ده‌خوینیته‌وه باوک کوژی مه‌به‌ستی سه‌ره‌کی ئه‌م ره‌مانه‌یه. ههر له سه‌ره‌تای ره‌مانه‌که‌دا باوکی بنه‌ماله‌که له‌لایه‌ن کوریکه‌وه ده‌کوژریت که له‌لایه‌ن هه‌مو و ئه‌ندامانی خیزانه‌که‌وه هانده‌درئبّه کوشتنی ئه‌م سته‌مکاره و ئازادکردنی هه‌مووان. به‌لام ئه‌نجامه‌که‌ی چی ده‌بیت؟

ستم کار کوژرا به‌لام روحی هیشتا قورسایی له‌سهر که‌سایه‌تیه‌کانی چیزه‌که‌هه‌یه و کوره‌گه‌وره‌که‌ش و پی‌داجونه‌وه به یاده‌وه‌ری و بیرکردن‌وه‌کانیدا ده‌کات و له‌م نیوه‌نده‌دا رووداوه‌کانی ئیستا ده‌گیزیت‌وه. دواي مردنی باوک، شتی نامه‌ له ماله‌وه رووده‌دات و چه‌ندین پرسیار له میشکی خوینه‌ردا سه‌ره‌لده‌دهن له نیوانیاندا ئایا ده‌کریت دیکتاتوریک بکوژریت بّه هیورکردن‌وه‌ی میشکی ئه‌و که‌سانه‌ی له دیکتاتور ده‌ترسن و هه‌مو و ته‌منیان بّه خزمه‌تکردنی دیکتاتور ته‌ران کردووه؟

پیشکه‌ش به روحی باوکم، به بچووکه‌که‌ی منداله‌کانم هیوادارم که گه‌وره دهبن له حه‌ساری هیچ که‌سیکدا نه‌زین تهناهه‌ت ئه‌گه‌ر حه‌ساره‌که‌ی خومیش بیت. شیرزاد حه‌سه‌ن له‌م ره‌مانه‌دا له روانگه‌ی فرویده‌وه له‌گه‌لن گیزانه‌وه‌ی توتیم و تابو مامه‌له له‌گه‌لن بنه‌ماکانی پیاوسلاری ده‌کات. ( به ئاماژه‌دان به کتیبی توتیم و تابو له نووسینی فروید) ( له روانگه‌ی فرویده‌وه مرؤفی سه‌ره‌تایی له پولی سه‌ره‌تاییدا ده‌زیا. ئه‌م پوله له نیزیکی بال‌ده‌ست (باوک) پیکه‌تابوو که ژماره‌یه‌ک می‌بینه‌ی له قورخکاریه‌که‌یدا هه‌بوو. ئه‌م باوکه به‌هیزه کوره‌کانی له می‌بینه‌ی دوور ده‌خاسته‌وه. روزیک ئه‌م کورانه یه‌ک‌گرت‌تووانه باوکه‌که‌یان کوشت و دواتر خواردیان. به بروای فروید هه‌کاری ئه‌م مرؤفخه‌ریه ئه‌وه بوو که پی‌یان وابوو به خواردنی قوربانیه‌که، هیز و ده‌سه‌للتی ئه‌و ده‌گرنه ده‌ست). باوک کوژی مه‌به‌ستی سه‌ره‌کی ئه‌م ره‌مانه‌یه. له حه‌سار و سه‌گه‌کانی باوکمدا روحی باوک ئه‌وه‌نده قورسه به‌سهر کاره‌کت‌ره‌کانی چیزه‌که‌دا که تهناهه‌ت دواي کوشتنیشی هیشتا هه‌ست به بوونی باوک ده‌که‌ن. به بروای شیرزاد حه‌سه‌ن باوک نیشانه‌ی کابوسی گه‌وره‌ی ده‌سه‌للت‌هه که وه‌ک سی‌بهر لیی جیا ناکریت‌وه ئه‌و ده‌سه‌للت‌هه که توندوتیزی باوک نیشان ده‌دات. له زوریک له چیزه‌که‌هه دا ژیانی مرؤفه بی ده‌سه‌للت و ته‌نیاکانی کوچمه‌لگای کوردی به‌تاییه‌تی بیوه‌زن و کچه پیره‌کان و کورانی بی ئومید به‌لام خوش‌هه‌ویست ده‌بینریت. ده‌سه‌للت‌هه باوکی بنه‌ماله بی‌زور گرینگه و که‌س ناویریت پرسیاری لی بکات. که‌سیا

رۆمانی حەسار و سەگەكانی باوکم  
يەکیکە لە تاالترين و لە هەمان  
کاتدا کاتدا گرنگترین رۆمانەكان کە  
نووسەریکى كورد كە نووسىويەتى،  
رەخنەی لە كۆممەلگاي كوردى و كۆممەلگا  
رۆژھەلاتىهەكان بە گشتى دەگرىت.  
لە رىستەكانى سەرهەتاي كتىبەكەوە  
بىنەر تىدەگات كە مامەلە لەگەن  
كتىبىيکى تالان و ناوازەدا دەكات كە  
قسەى زۆرى هەيە. دەقى رۆمانەكە  
زۆر ساكارە و هەركەسىيەك دەتوانىت  
ھەست بە قووللايى چىرۆكەكە بىكەت  
و بە باشى ليلى تىبىگا لە هەندىيەك  
شۇين رۆلى توندوتىزى و بەھېزى باوک  
بە باشى دەبىنرىت. رىستەيەك كە  
پىددەچىت ھەممۇو بۇونت بگرىت. لە  
ناونىشانەكەدا لە كتىبەكەدا نووسەر  
ئاواتەخوازە مندالەكانى نەھەن داھاتووى  
لە حەسارى ھىچ كەسىيەكدا نەزىن  
مەبەستى حەسارەكانى بىرى بە هەمان  
شىيە و نەك تەنھا حەسارى ماددى  
چۆنکە ھەممۇو كەسىيەك لە پىشىوودا لە<sup>1</sup>  
حەسارەكە ژىياوه بەربەستەكانى دىيە.

## فهره‌نگی ئینگلیزی بۆ کوردى

ئەھرالان حەببىي، فەرزام قەرداغى

٢١	Interconnected Power	سېستەمى هىزى پىكەوە بهستراو
٢٢	Data- Driven	داتا- لىخۇپراو
٢٣	protection	پاراستن
٢٤	Passive element	تۆخمى ناكارا
٢٥	Virtual Synchronous	هاوكاتگەرى
٢٦	Neural Network	تۆرى دەمار
٢٧	Vector	ھەلگر
٢٨	Alternative Current (AC)	تەزووى نەگۆر
٢٩	Pressure Switches	سوچى چاودىرى كردنى پەستان
٣٠	Alternative Current (AC)	تەزووى گۆراو
٣١	Static Electricity	كارهباي نەگۆر
٣٢	Renewable Energy Source	سەرچاوهى وزە نويپووهەكان
٣٣	Thermal Power Station	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهباي ھەلمى
٣٤	Nuclear Power Station	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهباي ناوهەكى
٣٥	Hydro Power Station	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارۋەڭلەو
٣٦	Wind Power Station	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهبا بەھۆى با
٣٧	Solar Power Station	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهبا بەھۆى وزە خۆر
٣٨	Fiber Optics	رېشالە بىنابىيەكان فایيەر ئۆپتىك
٣٩	Wave Power Plant	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهباي ھەلشان و داڭشانى دەرياكان
٤٠	Short Circuit	سۈور
٤١	Contacts	پىكەوە بهستن

١	Electrical Power Engineering	ئەندازىyarى وزەي كارهبايى
٢	Telecommunications Engineering	ئەندازىyarى پەيوەندىيەكان
٣	Electronics Engineering	ئەندازىyarى ئەلىكترونى
٤	Space Systems Engineering	ئەندازىyarى سېستەمەكانى بۇشايى
٥	Signal Processing	چارەسەركەدنى ئاماژەكان
٦	Systems and Control Engineering	ئەندازىyarى سېستەم
٧	Current	تەزوو
٨	Resistance	بەرگرى
٩	Electric Charge	بارگەي
١٠	Electric Field	بوارى كارهبايى
١١	Direct Current (DC)	تەزووى نەگۆر
١٢	Biomass Power Plant	ۋېستگەى بەرھەمھىناني كارهباي خانە زىندووهەكان
١٣	Smartphones	مۆبايلە زيرەكهكان
١٤	Magnetic Field	بوارى موگناتىسى
١٥	Control Gate	دەرگاي كۆنترۆل
١٦	Simple Cycle	خولى ساده
١٧	Combined Cycle	خولى تىكەن
١٨	Phase Power-3	كارهباي ٣ رەوگە
١٩	Liquid Level Switches	سوچى چاودىرى كردنى ئاسىتى شلەمەنى
٢٠	Pressure Switches	سوچى چاودىرى كردنى پەستان

۴۲	Contacts	پیکه‌وه بهستن
۴۳	Normally Open Contact	خالی کراوه له نورمالدا
۴۴	Automatic Transfer Switch	سویچی ئالوگۆری ئۆتۆماتيکى
۴۵	Transmission System	سېستەمى گواستنهوه
۴۶	Distribution System	سېستەمى دابه‌شکردن
۴۷	Feedback	پىدانەوه، پەرچەپىدان
۴۸	Hierarchical Control	کۆنترۆلى پله‌بەندى
۴۹	Active Power	ھىزى ناوهندى
۵۰	Reactive Power	كۆمگا، ئەمبارە
۵۱	Tidal Power Plant	ۋىستىگەي بەرھەمھىناني كارهباي ھەلکشان ۋ داكشانى ئاو دەرياكان
۵۲	Wave Power Plant	ۋىستىگەي بەرھەمھىناني شەپۈل كارهباي

## سخن پایانی

نوشته حاضر، اولین شماره نشریه دانشجویی فیدبک انجمن علمی مهندسی کنترل و اتوماسیون صنعتی است که به همت جمعی از دانشجویان علاقمند گروه‌های مهندسی برق دانشگاه کردستان منتشر شده است. عنوان مجله یکی از کلید واژه‌های اصلی مهندسی کنترل است که به مکانیسمی اشاره دارد که نقش اساسی در حفظ تعادل و مانایی سیستم‌های دینامیکی مانند سیستم‌های الکترونیکی، مکانیکی، شیمیایی، بیولوژیکی، اقتصادی و اجتماعی را بازی می‌کند.

اگرچه ممکن است مطالب گرداوری شده از غنا و دقیقت بالایی برخوردار نباشد اما تلاشهای جمعی صورت گرفته در خور تحسین بوده و استمرار این حرکت نوید شماره‌های آتی پربارتر را می‌دهد. به همه دانشجویان دست اندرکار نشریه اعم از مدیر مسئول، سردبیر و اعضای تحریریه، مترجم، ویراستار و طراح دست مریزاد گفته و برایشان سلامت و موفقیت روزافزون در حوزه‌های علمی و زندگی شخصی را آرزو دارم.

حسن بیورانی

استاد مشاور انجمن علمی دانشجویی مهندسی کنترل و اتوماسیون صنعتی

دانشگاه کردستان

۱۴۰۲

## سودوکو

راهنمایی : این جدول سودوکو ۱۶\*۱۶ می باشد که هر جدول به خانه های ۴\*۴ تقسیم شده است. باید در مربع های ۴\*۴ اعداد ۱ تا ۹ و A-B-C-D-E-F-G جایگذاری شود، به طوری که هیچ یک از اعداد با حروف به صورت افقی و عمودی تکراری نباشند.

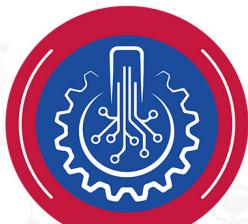
D	E									5	G		C	A	
	C	8	4			5				7	3		2	B	D
B	A	F								E	1	5	9	4	
1		7		4		F		C	B	D	8		3		
7			8	5		C	G	4	A				9	B	
C	2		A		4	8	D			1	E		5		
				2		A		8	7			D	4	F	C
4		5		B		E	7		D				1		
	9	4	5				7	E	1			B	F		2
	B	E						5	3	4		C		D	
2	D	6	7	3				B		C		A	G		1
8					9			D	2	7	3		6		
9	3				6		2	G	5				E	A	
				F	8	1						G			5
5	4			E		G					A	F	B		3
F	8	G	B	A	C	3		E	D			9	1	2	6

هر کدام از خوانندگان عزیز با حل این سودوکو و ارسال **جواب درست** به آیدی تلگرامی زیر از طرف انجمن علمی مهندسی کنترل و اتوماسیون صنعتی دانشگاه کردستان به نفرات برتر جایزه نقدی تعلق خواهد گرفت.

@control\_UOK1



# eed back



انجمن علمی مهندسی کنترل و اتوماسیون  
صنعتی دانشگاه کردستان

Control Engineering And Industrial  
Automation Association



دانشگاه کردستان  
University of Kurdistan  
زانکوی کوردستان